

LED-DECKENLEUCHTE

(GB) (CY)

LED CEILING LIGHT

Assembly, operating and safety instructions

(CZ)

STROPNÍ LED SVÍTIDLO

Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny

(RS)

LED PLAFONJERA

Uputstvo za montažu, rad i bezbednost

(GR) (CY)

ΦΩΤΙΣΤΙΚΟ ΟΡΟΦΗΣ LED

Υποδείξεις συναρμολόγησης, χειρισμού και ασφαλείας

(HU)

LED MENNYEZETI LÁMPA

Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók

(SK)

STROPNÉ LED SVIETIDLO

Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny

(RO)

LĂMPĂ CU LED-URI

Indicații de montaj-, utilizare- și siguranță

(SI)

STROPNA LED-SVETILKA

Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila

(HR)

LED STROPNA SVJETILJKA

Upute za montažu, uporabu i sigurnost

(BG)

LED ОСВЕТИТЕЛНО ТЯЛО ЗА ТАВАН

Инструкции за монтаж, обслужване и безопасност

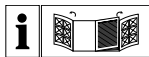
(DE) (AT) (BE) (CH)

LED-DECKENLEUCHTE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 500326_2504

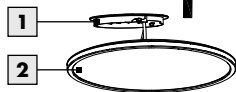
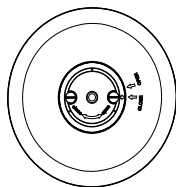
(HU) (SI) (CZ) (SK) (HR)
(RS) (RO) (BG) (GR) (CY)



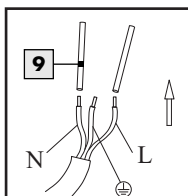
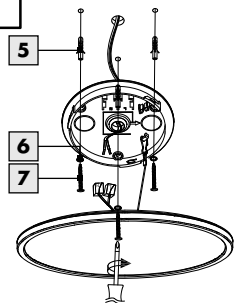
- (GB) (CY) Before reading, unfold the two pages with the illustrations and then familiarise yourself with all functions of the device.
- (HU) Olvasás előtt hajtogassa ki az illusztrációkat tartalmazó két oldalt, majd ismerkedjen meg a készülék összes funkciójával.
- (SI) Pred branjem razgrnite obe strani z ilustracijami in se nato seznajte z vsemi funkcijami naprave.
- (CZ) Před čtením rozložte obě strany s obrázky a seznámte se se všemi funkcemi přístroje.
- (SK) Pred prečítaním vyklopte obidve strany s obrázkami a následne sa oboznámte so všetkými funkciami zariadenia.
- (HR) Prije čitanja preklapite obje stranice sa slikama i zatim se upoznajite sa svim funkcijama uređaja.
- (RS) Pre čitanja, preklapite dve stranice sa ilustracijama, a zatim se upoznajite sa svim funkcijama uređaja.
- (RO) Înainte de a citi, desfășurați cele două pagini cu ilustrații și apoi familiarizați-vă cu toate funcțiile dispozitivului.
- (BG) Преди да започнете да четете, разгърнете двете страници с илюстрациите и след това се запознайте с всички функции на уреда.
- (GR) (CY) Πριν ξεκινήσετε το διάβασμα, ξεδιπλώστε τις δύο σελίδες με τις εικόνες και, στη συνέχεια, εξοικειωθείτε με όλες τις λειτουργίες της συσκευής.
- (DE) (AT) (BE) (CH) Klappen Sie vor dem Lesen die beiden Seiten mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB/CY	Assembly, operating and safety instructions	Page	7
HU	Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók	Oldal	15
SI	Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila	Stran	25
CZ	Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny	Strana	33
SK	Pokyny pre montáž, obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	41
HR	Upute za montažu, uporabu i sigurnost	Stranica	49
RS	Uputstvo za montažu, rad i bezbednost	Strana	57
RO	Indicații de montaj-, utilizare- și siguranță	Pagina	67
BG	Инструкции за монтаж, обслужване и безопасност	Страница	75
GR/CY	Υποδείξεις συναρμολόγησης, χειρισμού και ασφαλείας	Σελίδα	85
DE/AT/BE/CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	93

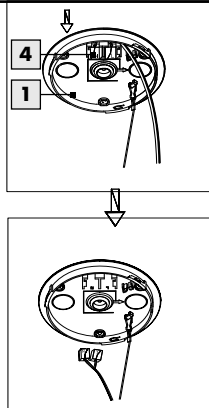
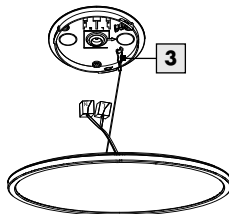
1 14176206L



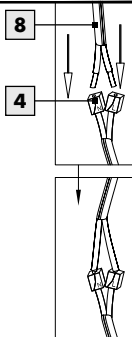
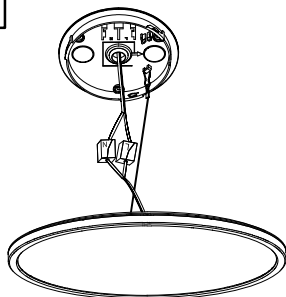
3



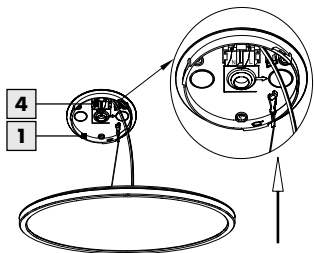
2



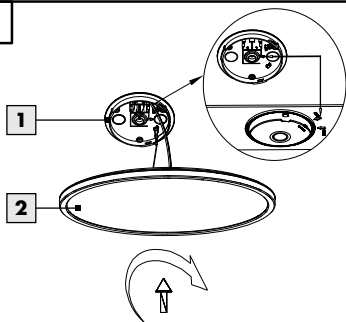
4



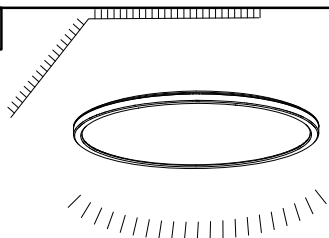
5



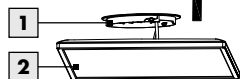
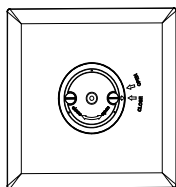
6



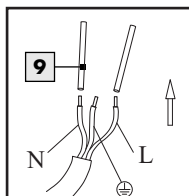
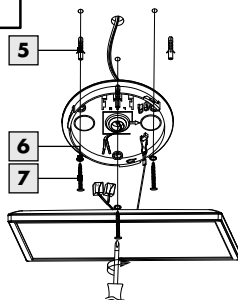
7



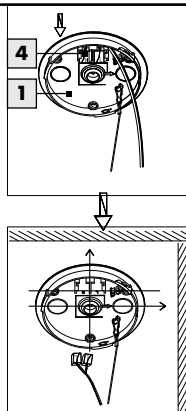
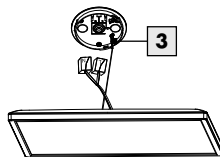
1 14176306L



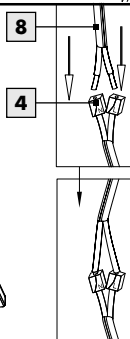
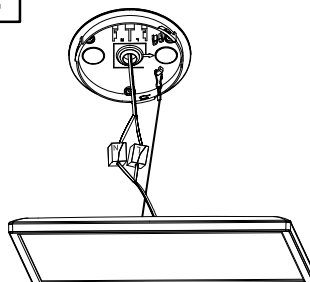
3



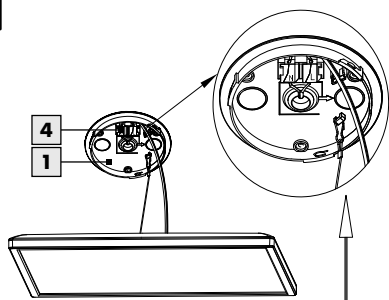
2



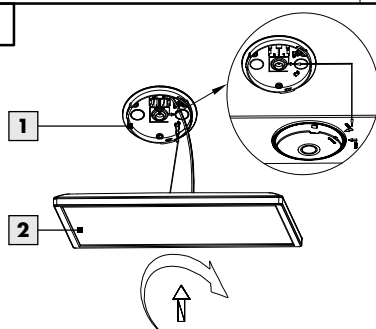
4



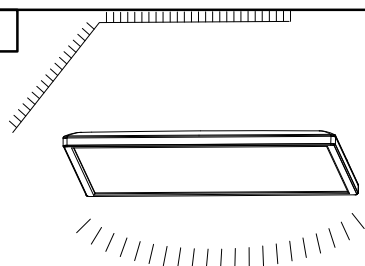
5



6

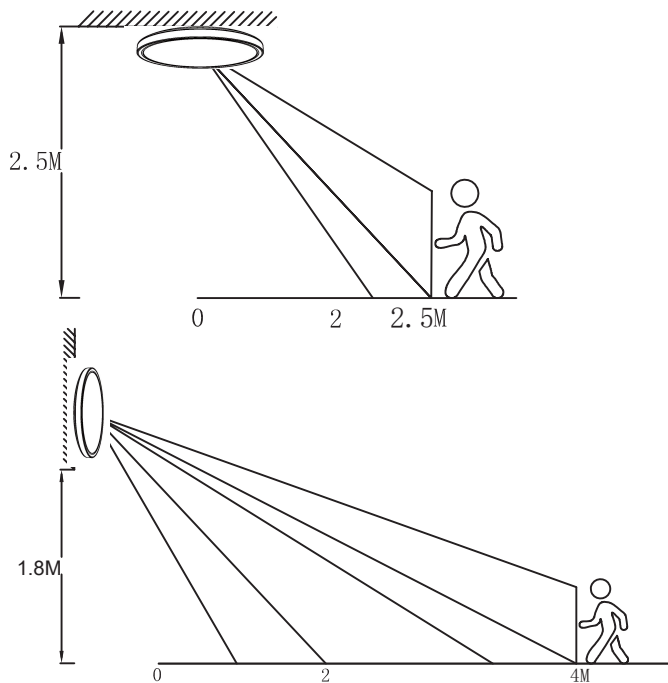


7

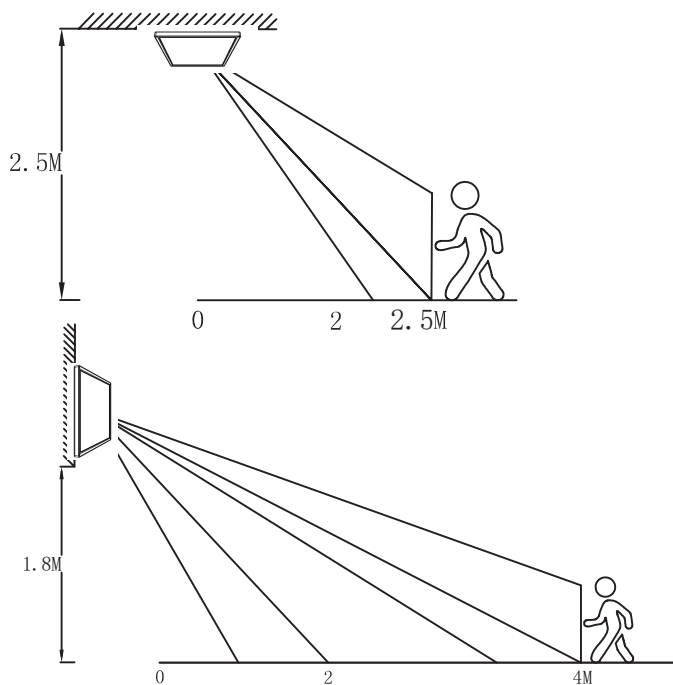


A

14176206L



14176306L



Explanation of the pictograms used	Page	8
Introduction	Page	9
Intended use	Page	9
Scope of delivery	Page	9
Parts description	Page	9
Technical data	Page	9
Safety	Page	10
Safety notes	Page	10
Preparation	Page	11
Required tools and material	Page	11
Prior to installation	Page	11
Start-up	Page	11
Mounting the lamp	Page	11
Switching on/switching off the light fixture	Page	12
Maintenance and cleaning	Page	12
Disposal	Page	12
Warranty and service	Page	12
Warranty	Page	12
Service address	Page	12
Declaration of conformity	Page	13
Manufacturer	Page	13

Explanation of the pictograms used

Explanation of the pictograms used			
	Read the instructions!		Risk of electric shock! Danger of death!
W	Watt (active power)		This lamp is exclusively designed for use in dry indoor rooms.
Hz	Hertz (frequency)		Proper handling
V	Volt		Caution! Risk of burns due to hot surfaces!
	Protection class II		Dispose of the packaging and device in an environmentally friendly manner!
	Observe warning notices and safety instructions!		Risk of death and accidents for toddlers and children!
	Not suited for use with external dimmers or electronic switches.		The packaging is made of 100% recycled paper.
 A.C. a.c.	AC voltage (power and voltage type)		Polarity of the connection
	Assignment (alternating current)	tc	Reference temperature on housing
	Short-circuit-proof safety transformer	ta	highest design temperature/ambient temperature
 d.c. DC	DC voltage (power and voltage type)	SELV	Extra-low voltage
	The operating equipment is not interchangeable.		The illuminant in this light fixture cannot be replaced.
Ra CRI	Colour rendering index		Lumen
	Safety notes Instructions		Corrugated cardboard
	Polyethylene (low density)	A	Ampere
mA	Milliampere	λ	Lambda
	Colour temperature in Kelvin	tc°	Measuring point for the housing temperature

	Polyethylene terephthalate		Paper
	Cardboard	IP20	The luminaire has protection class "IP20" and is intended exclusively for indoor use in private households. No protection against the ingress of water.
	Movement sensor		Manufacturer
UKCA	The UKCA sign verifies the conformity with the UK directives for the product. (The UKCA sign is only valid in the UK.)		Serbian mark of conformity

LED Ceiling Light

• Introduction



Congratulations on your new product. You have selected a high quality product. Please be sure to carefully read the complete operating instructions. Fold out the page with the illustrations. These instructions are part of the product and contain important information on setup and handling. Always follow all safety instructions. Before using this product for the first time verify the correct voltage and that all parts are properly installed. Should you have any questions or you are unsure about operating the product, please contact the dealer or service centre. Please keep these instructions in a safe place and pass them on third parties as applicable.

• Intended use



This light is only suitable for indoor use in dry and closed rooms. The light can be mounted on all normally flammable surfaces. The product is exclusively intended for use in private households and not for commercial use. This product is intended for normal operation.

• Scope of delivery

Check immediately after unpacking that the parts are complete and that the product is in proper condition.

- 1 LED Ceiling Light, (Model 14176206L / 14176306L)
- 3 Screws
- 2 Protective tubes

- 3 Washers
- 3 Dowels
- 1 Assembly instructions and user manual

• Parts description

- 1 Base plate
- 2 LED light panel
- 3 Safety hook
- 4 Screwless clamp
- 5 Dowels
- 6 Washers
- 7 Screws
- 8 Mains connection cable (external)
- 9 Protective tubes

• Technical data

Lamp:

Model no.:	14176206L / 14176306L
Operating voltage:	230–240 V~, 50 Hz
Rated power:	18 W
Protection class:	II / 
IP rating:	IP20

LED:

Bulb:	LED module
Rated power:	17.5 W

This product uses illuminants with the energy efficiency rating „D“.

Motion detector:

Mounting height:	ca. 1.8 - 2.5 m
Angle of detection:	ca. 90°

Detection range: ca. 4 m
Max. Transmission power: 0 dBm
Frequency: 5725-5875 MHz

• Safety



Safety notes

Damage due to failure to comply with these operating instructions will invalidate the guarantee! We assume no liability for consequential damage! We assume no liability for material damage or personal injury due to improper handling or failure to comply with the safety instructions!

WARNING! RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENT HAZARD FOR TODDLERS AND SMALL CHILDREN!

Never leave children unsupervised with the packaging materials. The packaging material poses a suffocation hazard. Children frequently underestimate the dangers. Please always keep the product out of the reach of children.

- This device may be used by children aged 8 years and up, as well as by persons with reduced physical, sensory or mental capacities, or lacking experience and / or knowledge, so long as they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the associated risks. Do not allow children to play with the device. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.



Avoid the risk of fatal injury from electric shock

- Ensure that a qualified electrician, or a person trained to carry out electrical installations, performs the electrical installation.
- Always check the light, power supply, and mains cable for damage before plugging it in. Never use the light if it shows any signs of damage.
- Prior to installation, remove the fuse or switch off the circuit breaker (0 setting) in the fuse box.
- Prior to installation verify the mains voltage on site corresponds with the operating voltage required for the light (see "Technical data").

- Ensure that the light does not come into contact with water or other liquids under any circumstances.
- Make sure that no cables are damaged during mounting.
- Never open any of the components of the electrical equipment or insert any objects into the same components. This will pose a risk of fatal injury from electric shock.



Prevent fire and injury hazards

- Make sure that the light fixture is turned off and cooled down before you touch it to prevent burns.
- Do not install the lamp on damp or conductive surfaces.
- Do not look directly into the light source (light bulb, LED etc.).
- Do not look at the LED with an optical instrument (e.g. magnifying glass).
- The control gear and the light source are not replaceable. When the control gear or light source has reached the end of its service life, the entire product must be replaced.
-  Not suitable for external dimmers or electronic switches.



Requirements for the radio frequency interface - European installation

Note: This device was tested and complies with the limit values for a Category 3 receiver in accordance with EN 300 440 v2.1.1 "Short Range Devices". These limit values were specified to ensure adequate protection from hazardous faults in private installations. This device reacts sensitively to other devices that generate radio frequency energy (5.8 GHz) and therefore impair the performance of the remote control. However, it cannot be ruled out that interference may occur with certain devices. If this device is influenced by the interference of other devices, you can remedy this by turning the respective device on and off. Remedy the fault as follows: switch off the interfering device and do not use a WiFi camera with strong transmission power in the vicinity of the device. Increase the distance to the interfering device. Ask your retailer or a radio/TV device specialist if you experience any problems. The full text of the EU Declaration of Conformity is available on the website:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Safe working

- Mount the light so that it is protected from moisture and dirt.
- Carefully prepare for assembly and allow yourself adequate time. Organise all parts and any necessary additional tools or materials before starting so they are easy to reach.
- Always be attentive! Always pay attention to what you are doing and use common sense. Never install the light if you are having difficulty concentrating or do not feel well.

● Preparation

● Required tools and material

The tools and materials specified are not included. This information and these values are non-binding and are only provided as a reference. The nature of the material is determined by the individual local conditions.

- Pencil/marking tool
- 2-pole voltage tester
- Screwdriver (Phillips and slotted)
- Drilling machine
- Drill (Ø 6 mm)
- Side cutter
- Ladder
- Hammer

● Prior to installation

Important: The electrical connection must be established by a qualified electrician or a person trained to perform electrical installations. This person must be familiar with the properties of the light and the connection regulations.

- Familiarise yourself with all the instructions and diagrams in this manual, as well as with the light itself, before you install it. Familiarise yourself with all the instructions and diagrams in this manual, as well as with the light itself, before you install it.
- Before installation ensure that the circuit, to which the light will be connected, is not energised. To do so, remove the fuse or switch off the circuit breaker in the fuse box (0 position).

- Use the 2-pole voltage tester to verify the de-energised status.
- When selecting the installation location, make sure that there are no moving parts (e.g. fans, freely moving decorations) in the detection range of the motion sensor.
- The maximum detection range of the motion sensor depends on the orientation of the light at the installation location (see Fig. A).
- The sensitivity of the detection depends on the direction and the movement to be detected. Moving sideways past the sensor results in low switching sensitivity. Running straight towards the sensor results in a high switching sensitivity.
- The sensitivity of the detection depends on the ambient temperature. Low ambient temperatures result in high sensitivity. High temperatures result in low sensitivity.

● Start-up

● Mounting the lamp

Note: Remove all packaging material from the product.

- Detach the base plate [1] from the LED light panel [2] by turning it anti-clockwise.
- Mark the drill holes using the slotted holes provided in the base plate [1] for the screws [7].
- **Only for 14176306L:**
Hold the base plate [1] against the ceiling and mark the drill holes using the holes provided in the base plate [1] for the screws. For correct alignment of the light, ensure correct positioning. Also pay attention to the arrow mark on the inside of the base plate [1], which should run parallel to the wall.
- Drill the holes (Ø 6 mm, depth approx. 40 mm). Make sure that you do not damage the power cable.
- Insert the dowels [5] into the drill holes. Use a hammer if necessary.
- Fasten the base plate [1] using the washers [6] and screws [7] supplied.
- Guide the individual L and N wires of the mains connection cable (external) [8] through the protective conduits [9].

- Now connect the connection cable of the light to the mains connection cable (external) [8] using the screwless terminal [4].
- **Note:** Ensure that you connect the individual conductors of the mains connection cable (external) [8] correctly: live conductor, black or brown = symbol L, neutral conductor, blue = symbol N, protective conductor, green-yellow = .
- **Note:** This luminaire has protection class II / , the protective conductor is not connected.
- Insert the screwless clamps [4] into the retaining clips on the base plate [1].
- Place the LED light panel [2] on the base plate [1] and secure it by turning it clockwise.
- Reinsert the fuse or switch the circuit breaker on the fuse box back on (I position).

Your lamp is now ready to use.

● Switching on/switching off the light fixture

- Use the wall switch to switch the light fixture on or off.
After switching on, the motion detector needs approx. 20 seconds to warm up in order to work correctly.
The light is switched on when movement is detected.
The switch-on time is extended during this time with each additional motion detection.

● Maintenance and cleaning

WARNING! RISK OF ELECTRIC SHOCK!

Disconnect the light from the mains circuit before cleaning. To do so, remove the fuse or switch off the circuit breaker in the fuse box (0 position).

CAUTION! DANGER OF BURNS DUE TO HOT SURFACES!

Allow the light to cool completely.

- Do not use solvents, benzene or similar substances. They could damage the light.
- Only use a dry, lint-free cloth for cleaning.
- Replace the fuse or switch on the circuit breaker (I setting) inside the fuse box.

● Disposal



The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning: 1–7: plastics / 20–22: paper and fibreboard / 80–98: composite materials.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

● Warranty and service

● Warranty

You receive a 36 month warranty on this product, valid from the date of purchase. The appliance has been carefully produced under strict quality control. Within the warranty period we shall rectify without charge all material and manufacturing defects. In the event that a defect arises during the warranty period, please send the device to the listed service centre address, quoting the following model number: 14176206L / 14176306L.

Wear parts (such as bulbs) and damage caused by improper handling, non-observance of the operating instructions or unauthorised interference are excluded from the warranty. The performance of services under the warranty does not extend or renew the warranty period.

● Service address

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Please have your receipt and the article number (e.g. IAN 500326_2504) ready as your proof of purchase when enquiring about your product.

• Declaration of conformity CE

This product meets the requirements of the valid European and national directives (Directive 2014/53/EU, Ecodesign Directive 2009/125/EC, RoHS Directive 2011/65/EU). The conformity has been verified. The corresponding declarations and documents are deposited with the manufacturer.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG hereby declares that the radio system type 14176206L / 14176306L meets Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU Declaration of Conformity is available on the website:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



1005 25 Serbian mark of conformity

• Manufacturer

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata	Oldal	16
Bevezető	Oldal	17
Rendeltetésszerű használat	Oldal	17
A csomag tartalma	Oldal	17
Alkatrészleírás	Oldal	17
Műszaki adatok	Oldal	18
Biztonság	Oldal	18
Biztonsági tudnivalók	Oldal	18
Előkészítés	Oldal	19
Szükséges szerszámok és anyagok	Oldal	19
A felszerelés előtt	Oldal	19
Üzembe helyezés	Oldal	20
A lámpa felszerelése	Oldal	20
Lámpa be-/kikapcsolása	Oldal	20
Karbantartás és tisztítás	Oldal	20
Mentesítés	Oldal	20
Garancia és szervíz	Oldal	21
Garancianyilatkozat	Oldal	21
Szervíz címe	Oldal	21
Megfelelőségi nyilatkozat	Oldal	21
Gyártó	Oldal	21
Jótállási tájékoztató	Oldal	22

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata			
	Olvassa el az utasításokat!		Vigyázat, áramütés veszélye áll fenn! Élet-veszély!
W	Watt (effektív teljesítmény)		Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő használatra alkalmas.
Hz	Hertz (frekvencia)		Így jár el helyesen
V	Volt		Vigyázat! Forró felületek okozta égési sérülések veszélye!
	II. érintésvédelmi osztály		A csomagolást és az eszközt környezet-barát módon ártalmatlanítsa!
	Tartsa be a figyelmeztető és a biztonsági tudnivalókat!		Kisgyerekek és gyerekek számára élet- és balesetveszélyes!
	Nem megfelelő külső fényerő-szabályozóhoz és elektronikus kapcsolókhoz.		A csomagolás 100 % újrahasznosított papírból készült.
 A.C. a.c.	Váltakozó feszültség (áram- és feszültségfajta)		A csatlakozó polaritása.
	Kiosztás (váltakozó feszültség)	tc	Referencia-hőmérséklet a házban
	Rövidzárlat-biztos biztonsági transzformátor	ta	legmagasabb névleges / környezeti hőmérséklet
 d.c. DC	Egyenáramú feszültség (áram- és feszültségfajta)	SELV	Biztonsági törpefeszültség
	A vezérmű nem cserélhető ki.		A termék fényforrása nem cserélhető.
Ra CRI	Színvisszaadási index	 lm	Lumen
	Biztonsági információk Utasítások		Hullámkarton
	Polietilén (alacsony sűrűségű)	A	Amper
mA	Milliamper	λ	Lambda

	Fényhőmérséklet Kelvinben		Ház hőmérsékletének mérési pontja
	Polietilén tereftalát		Papír
	Karton		A lámpatest "IP20" védeettségi osztályú, és kizárólag magánháztartásokban történő beltéri használatra készült. Nem rendelkezik védelemmel a vízbehatolás ellen.
	Mozgásérzékelő		Gyártó
	Az UKCA szimbólum tanúsítja a termékre vonatkozó irányelveknek való megfelelést Nagy-Britanniában. (Az UKCA szimbólum kizárólag Nagy-Britanniában érvényes.)		Szerb megfelelőségi szimbólum

LED mennyezeti lámpa

• Bevezető



Gratulálunk új készüléke megvásárlásához. Kiváló minőségű terméket választott. Kérjük, gondosan olvassa végig ezt a használati útmutatót. Nyissa fel az ábrákat tartalmazó

oldalt. Ez az útmutató a termék tartozéka, és fontos tudnivalókat tartalmaz az üzembevétellel és a kezeléssel kapcsolatban. Mindig tartsa szem előtt a biztonsági utasításokat. Az üzembevétel előtt ellenőrizze, hogy rendelkezésre áll-e a megfelelő feszültség, és valamennyi alkatrész helyesen van-e összeszerelve. Amennyiben a készülék kezelésével kapcsolatos kérdései lennének, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Gondosan őrizze meg ezt az útmutatót és adott esetben adja tovább harmadik félnek.

• Rendeltetésszerű használat



Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő használatra alkalmas. A lámpa minden normális gyúlékonyságú felületen rögzíthető. A termék kizárólag

háztartásbéli használatra készült, kereskedelmi felhasználási célokra nem használható. Ezt a terméket normál működésre tervezték.

• A csomag tartalma

Közvetlenül a kicsomagolás után ellenőrizze a csomag hiánytalanságát, valamint a készülék kifogástalan állapotát.

- 1 LED mennyezeti lámpa, (Modell 14176206L / 14176306L)
- 3 Csavarok
- 2 Védőtömlő
- 3 Alátétek
- 3 Tipli
- 1 Szerelési és használati útmutató

• Alkatrészleírás

- 1 Doboz alja
- 2 LED lámpapanel
- 3 Rögzítőhorgok
- 4 Csavar nélküli csatlakozó
- 5 Tipli
- 6 Alátétek
- 7 Csavarok
- 8 Hálózati csatlakozókábel (külső)
- 9 Védőtömlő

• Műszaki adatok

Lámpa:

Modellszám.:	14176206L / 14176306L
Üzemi feszültség:	230–240 V~, 50 Hz
Névleges teljesítmény:	18 W
Érintésvédelmi osztály:	II / □
Védettségi fokozat:	IP20

LED:

Izzó:	LED modul
Névleges teljesítmény:	17,5 W

Ez a termék „D” energiasztályú fényforrásokat tartalmaz.

Mozgásérzékelő:

Felszerelési magasság:	ca. 1,8 - 2,5 m
Befogási szög:	ca. 90°
Befogási terület:	ca. 4 m
Max. adóteljesítmény:	0 dBm
Frekvencia:	5725-5875 MHz

• Biztonság



Biztonsági tudnivalók

A használati útmutató figyelmen kívül hagyásából eredő károkra nem vonatkozik a garancia! Közvetett károkért nem vállalunk felelősséget! A szakszerűtlen használatból vagy a biztonsági tudnivalók figyelmen kívül hagyásából eredő anyagi károkért vagy személyi sérülésekért nem vállalunk felelősséget!

-  **FIGYELMEZTETÉS! KISGYEREKEK ÉS GYEREKEK SZÁMÁRA ÉLET- ÉS BALESETVESZÉLYES!**

Soha ne hagyja a gyermekét a csomagolóanyaggal felügyelet nélkül. A csomagolóanyagok fulladást okozhatnak. A gyermekek gyakran alábecsülik a veszélyeket. A gyerekeket tartsa a terméktől mindig távol.

- A készüléket 8 éves kor feletti gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a készülék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek

megértése után használhatják. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a karbantartást gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.



Kerülje az áramütés általi életveszélyt

- Az elektromos üzembe helyezést bízva képzett villanyszerelőre, vagy egy elektromos szerelésekre betanított személyre.
- A hálózatra történő csatlakoztatás előtt mindig ellenőrizze a lámpát és a hálózati csatlakozókábel rongálódások szempontjából. Soha ne használja a lámpát, ha valamilyen meghibásodást állapít meg.
- Szerelés előtt távolítsa el a biztosítékot, vagy kapcsolja ki a vezetékvédő kapcsolót a biztosító szekrényben (0-helyzet).
- Összeszerelés előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a rendelkezésre álló hálózati feszültség megegyezik-e a lámpa üzemeléséhez szükséges feszültséggel (lásd „Műszaki adatok”).
- Feltétlenül kerülje el a lámpa vízzel vagy más folyadékokkal történő érintkezését.
- Ügyeljen rá, hogy szereléskor ne sértsen meg egyetlen vezetéket se.
- Soha ne szerelje szét az elektromos berendezéseket és ne dugjon ezekbe tárgyakat. Az ilyen jellegű beavatkozások áramütés általi életveszélyt jelentenek.



Kerülje a tűz- és sérülésveszélyt

- Az égési sérülések elkerülése érdekében győződjön meg róla, hogy a lámpa ki van kapcsolva és lehűlt, mielőtt megérintené.
- Ne szerelje a lámpatestet nedves vagy vezető felületekre.
- Tilos közvetlenül a fényforrásba (izzó, LED stb.) nézni.
- Ne nézze a LED-et optikai eszközzel (pl. nagyítóval).
- A vezérlőkészülék és a fényforrás nem cserélhető. Ha a vezérlőkészülék vagy a fényforrás elérték az élettartamuk végét, az egész terméket ki kell cserélni.



Nem megfelelő külső fényerő-szabályozóhoz és elektronikus kapcsolókhöz.



A rádiófrekvenciás interfészekre vonatkozó követelmények - európai felszereléssel kapcsolatosan

Megjegyzés: A készüléket bevizsgálták és megállapították, hogy megfelel az EN 300 440 v2.1.1 szerinti vevőkészülékek 3. kategóriája vonatkozó határértékeinek. A határértékek úgy vannak megállapítva, hogy azok magáncélra való felszerelés esetén biztosítsák a kárt okozó zavarokkal szembeni védelmet. A készülék érzékenyen reagál olyan készülékekre, amelyek szándékoltt 5,8 GHz erősségű rádióenergiát hoznak létre, és ezáltal hátrányosan befolyásolják a távirányító teljesítményét. Azonban nem garantálható, hogy a hiba bizonyos készülékekben nem fog előfordulni. Amennyiben a készüléket más készülékek zavarják, az az adott készülék be- és kikapcsolásával megszüntethető. A felhasználó köteles a meghibásodást a következő intézkedések egyikével elhárítani: Állítsa le a zavart okozó készüléket, és ne használjon nagy adóteljesítményű WiFi-kamerát a készülék közelében. Növelje a távolságot a zavart okozó készüléktől. Probléma esetén forduljon a viszonteladóhoz vagy rádió-/TV-szerelő szakemberhez. Az EK-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcím alatt érhető el: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Igy jár el helyesen

- Szerelje úgy fel a lámpát, hogy az nedvességtől és szennyeződésektől védve legyen.
- Gondosan készítse elő a szerelést és szánjon rá elég időt. Valamennyi alkatrészt és szükséges szerzőszámot vagy anyagot készítsen elő úgy, hogy azok áttekinthetők és kéznél legyenek.
- Figyeljen oda folyamatosan! Ügyeljen mindig arra, amit tesz, és ésszerűen járjon el. Semmiképpen se szerelje fel a lámpát, ha nem tud összpontosítani vagy nem érzi jól magát.

• Előkészítés

• Szükséges szerszámok és anyagok

A feltüntetett szerszámok és anyagok nem tartozékok. Ebben az esetben nem kötelező, tájékoztató jellegű

adatokról és értékekről van szó. A felhasználandó anyagok jellege a helyi adottságokhoz igazodik.

- Ceruza/Jelölőszerszám
- 2-fázisú feszültségvizsgáló
- Csavarhúzó (kereszt és horony)
- Fúrógép
- Fúró (ø 6 mm)
- Oldalvágó csípőfogó
- Létra
- Kalapács

• A felszerelés előtt

Fontos: Az elektromos csatlakoztatást egy szakképzett villanszerelőnek, vagy egy villanszerelésre betanított személynek kell elvégeznie. A szerelést végző személynek ismernie kell a lámpa tulajdonságait és a bekötésre vonatkozó előírásokat.

- A felszerelés előtt meg kell ismerkednie a jelen útmutatóban feltüntetett valamennyi előírással és ábrával, valamint magával a lámpával.
- A felszerelés előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a vezeték, amellyel a lámpát csatlakoztatni kívánja, nem álljon feszültség alatt. Ehhez távolítsa el a biztosítékot, vagy kapcsolja ki a vezetékvédő kapcsolót a biztosítékszekrényben (0-állás).
- Ellenőrizze a feszültségmentességet egy 2-pólusú feszültségvizsgálóval.
- A felszerelés helyének kiválasztásakor ügyeljen arra, hogy a mozgásérzékelő befogási területén belül ne legyenek mozgó tárgyak (pl.: ventilátor, szabadon mozgó dekoráció).
- A mozgásérzékelő maximális befogási területe a lámpa irányának beállításától függ (lásd az A ábrát).
- A befogás érzékenysége az iránytól és a befogandó mozgástól függ. Az érzékelő melletti oldalsó elhaladás alacsony kapcsolási érzékenységgű. Az érzékelő felé tartó haladás magas kapcsolási érzékenységgű.
- A befogás érzékenysége a környezeti hőmérséklettől függ. Az alacsony hőmérséklet magas érzékenységet okoz. Magas hőmérsékleten csökken az érzékenység.

• Üzembe helyezés

• A lámpa felszerelése

Megjegyzés: Távolítsa el a termékről az összes csomagolóanyagot.

- Csavarja le a talplemezt [1] az óramutató járásával ellentétes irányban elforgatva a LED lámpa-panelről [2].
- Jelölje be a furatokat a talplemezen [1] a csavarok [7] számára bejelölt hornyos lyukak segítségével.
- **Csak a következőhöz 14176306L:**
Tartsa a talplemezt [1] a mennyezethez, és jelölje be a furatokat a talplemezen [1] a csavarok számára bejelölt lyukak segítségével. A fény helyes beállítása érdekében ügyeljen a helyes pozícionálásra. Figyeljen az alaplemez belső oldalán lévő nyílvezetőre is [1], amelynek párhuzamosan kell futnia a fallal.
- Fúrja ki a lyukakat (Ø 6 mm, kb. 40 mm mélyen). Vigyázzon arra, hogy ne sértse meg a tápvezetékét.
- Helyezze be a dübeleket [5] a fúrólyukakba. Ha szükséges, használjon kalapácsot segítségül.
- Rögzítse a talplemezt [1] a mellékelt alátéttekkel [6] és csavarokkal [7].
- Vezesse át a hálózati csatlakozókábel (külső) L és N vezetékeit [8] [9] a védőcsöveken.
- Csatlakoztassa a lámpa csatlakozókábelét (külső) a hálózati csatlakozókábelhez [8] egy csavar nélküli csatlakozó [4] segítségével.
- **Megjegyzés:** Ügyeljen arra, hogy helyesen kösse be a (külső) hálózati csatlakozókábel [8] egyes vezetékeit: az áramvezető vezeték fekete vagy barna = L jelzés, a nullavezető kék = N jelzés, védővezető, zöld-sárga = .
- **Megjegyzés:** Ez a lámpatest II /  védelmi osztályú, a védővezető nincs csatlakoztatva.
- Helyezze a csavar nélküli csatlakozókat [4] a talplemezen [1] lévő rögzítőbilincsekbe.
- Helyezze a LED lámpa-panelt [2] a talplemezre [1], és rögzítse az óramutató járásával megegyező irányban elforgatva.
- Tegye vissza a biztosítékot, vagy kapcsolja vissza a biztosítószekrény megszakítóját (I állás).

A lámpa most üzemkész.

• Lámpa be-/kikapcsolása

- A lámpát a fali kapcsolóval kapcsolja be és ki.
A bekapcsolást követően a mozgásjelzőnek kb. 20 másodpercre van szüksége a felmelegedéshez, hogy megfelelően működjön.
Mozgás érzékelésekor a lámpa bekapcsol.
A bekapcsolási idő ez idő alatt minden további mozgásérzékeléssel meghosszabbodik.

• Karbantartás és tisztítás

FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!

A tisztításhoz előbb válassza le a lámpát az áramellátó hálózatról. Ehhez távolítsa el a biztosítékot, vagy kapcsolja ki a vezetékvédő kapcsolót a biztosítószekrényben (0-állás).

VIGYÁZAT! A FORRÓ FELÜLETEK ÉGÉSI SÉRÜLÉSEKET OKOZHATNAK!

Hagyja a lámpát teljesen lehűlni.

- Ne használjon oldószert, benzint vagy hasonlókat. Más esetben a lámpa megrongálódhat.
- A tisztításhoz csak egy száraz és szálát nem eresztő kendőt használjon.
- Helyezze vissza ismét a biztosítékot, vagy kapcsolja vissza a vezetékvédő kapcsolót a biztosítószekrényben (I-állás).

• Mentésítés



A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagban található jelzéseket. Ezek rövidítéseket (a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1–7: műanyagok / 20–22: papír és karton / 80–98: körtőanyagok.



A környezetvédelem érdekében ne dobja a terméket a háztartási hulladékba, ha elérte élettartama végét, hanem megfelelően ártalmatlanítsa. A gyűjtőpontokról és azok nyitvatartási idejéről a helyi önkormányzatnál tájékozódhat.

● Garancia és szervíz

● Garancianyilatkozat

Erre a készülékre a vásárlás időpontjától számított 36 havi garanciában részesül. A készüléket gondosan gyártották és pontos minőségi vizsgálatnak vetették alá. A garanciaidő alatt minden anyag és gyártási hibát díjmentesen elhárítunk. Ha a garanciaidő alatt mégis hiányosságokat fedez fel, kérjük, küldje az eszközt a megadott szervíz címre a következő modellszám feltüntetésével: 14176206L / 14176306L.

A garanciából kizártak azok a károsodások, amelyeket szakszerűtlen kezelés, a Kezelési utasítás figyelmen kívül hagyása, vagy nem feljogosított személyek beavatkozása okozott, valamint a kopási részek (mint pld. az izzók). A garanciateljesítmény a garanciaidőt nem hosszabbítja meg és nem újítja fel.

● Szervíz címe

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NÉMETORSZÁG
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Kérjük, kérdések esetére készítse elő a pénztárblokkot és a cikkszámot (IAN 500326_2504) a vásárlás tényének az igazolására.

● Megfelelőségi nyilatkozat C €

A termék megfelel a hatályos európai és nemzeti szabványok (2014/53/EU irányelv, 2009/125/EK környezetbarát tervezésről szóló irányelv, 2011/65/EU RoHS-irányelv). A megfelelőség bizonyí-

tott. A megfelelő magyarázatok és dokumentumok a gyártótól szerezhetők be.

A Briloner Leuchten GmbH & Co. KG ezúton tanúsítja, hogy a 14176206L / 14176306L rádióberendezés-típus megfelel a 2014/53/EU irányelv követelményeinek.

Az EK-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcím alatt érhető el:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



1005 25 Szerb megfelelőségi szimbólum

● Gyártó

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NÉMETORSZÁG

A termék megnevezése: LED mennyezeti lámpa	Gyártási szám: IAN 500326_2504
A termék típusa: 14176206L / 14176306L	
A gyártó cégneve, címe, e-mail címe: Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NÉMETORSZÁG E-mail: kundenservice@briloner.com	Szerviz neve, címe, telefonszáma: Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NÉMETORSZÁG Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Az importáló / forgalmazó neve és címe: Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt., H-1037 Budapest, Rádl árok 6.	

1. A jótállási idő a Magyarország területén, Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt. üzletében történt vásárlás napjától számított 1 év, amely jogvesztő. A jótállási idő a fogyasztó részére történő átadással, vagy ha az üzembe helyezést a forgalmazó, vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.
2. A jótállási igény a jótállási jeggyel és/vagy a vásárlást igazoló blokkal érvényesíthető. A jótállási jegy szabálytalan kiállítása, vagy átadásának elmaradása nem érinti a jótállási kötelezettség-vállalás érvényességét. Kérjük, hogy a vásárlás tényének és időpontjának bizonyítására őrizze meg a pénztári fizetésnél kapott jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot.
3. A vásárlástól számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a forgalmazó köteles a terméket kicserélni, feltéve ha a hiba a rendeltetésszerű használatot akadályozza. A jótállási jogokat a termék tulajdonosaként a fogyasztó érvényesítheti az áruházakban, valamint a jótállási tájékoztatóban feltüntetett szervizekben. (A magyar Polgári Törvénykönyv alapján fogyasztónak minősül a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.)

A jótállás ideje alatt a fogyasztó hibás teljesítés esetén kérheti a termék kijavítását, kicserélését, vagy ha a termék nem javítható vagy cserélhető, vagy az a forgalmazónak aránytalan többletköltséggel járna, illetve a fogyasztó kijavításhoz, kicseréléshez fűződő érdeke alapos ok miatt megszűnt, árleszállítást kérhet, vagy elállhat a szerződéstől és visszakérheti a vételárat. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
4. A fogyasztó a hiba felfedezése után a lehető legrövidebb időn belül köteles a hibát bejelenteni és a terméket a jótállási jogok érvényesítése céljából átadni. A hiba fel-fedezésétől számított két hónapon belül bejelentett jótállási igényt időben közöltnek kell tekinteni. A közlés elmaradásából eredő kárért

a fogyasztó felelős. A jótállási igény érvényesíthetőségének határideje a termék, vagy fődarabjának kicserélése esetén a csere napján újraindul.

5. A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön nem szállítható terméket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Abban az esetben, ha a javítás a helyszínen nem végezhető el, a termék ki- és visszaszereléséről, valamint szállításáról a forgalmazónak kell gondoskodnia.
6. A jótállás nem áll fenn, ha a hiba a nem rendeltetésszerű használatból, átalakítás-ból, helytelen tárolásból, vagy a használati utasítástól eltérő kezelésből, vagy bármely a vásárlást követő behatásból fakad, vagy elemi kár okozta, és azt a forgalmazó, vagy a szerviz bizonyítja. A jótállás nem vonatkozik a mozgó kopó alkat-részek (világítótestek, gumibroncsok stb.) rendeltetésszerű elhasználódására. A szerviz és a forgalmazó a kijavítás során nem felel a terméken a fogyasztó vagy harmadik személyek által tárolt adatokért vagy beállításokért.
7. Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.
- A jótállás a fogyasztó törvényből eredő szavatossági jogait és azok érvényesíthetőségét nem érinti.

Kijavítást ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:	A hiba oka:
Javításra átvétel időpontja:	A hiba javításának módja:
A fogyasztó részére történő visszaadás időpontja:	
A szerviz bélyegzője, kelt és aláírás:	

Kicserélést ellenőrző szelvény:

A jótállási igény bejelentésének időpontja:
Kicserélés időpontja:
A cserélő bolt bélyegzője, kelt és aláírás:

Legenda uporabljenih piktogramov	Stran	26
Uvod	Stran	27
Predvidena uporaba.....	Stran	27
Vsebina.....	Stran	27
Opis delov.....	Stran	27
Tehnični podatki.....	Stran	27
Varnost	Stran	28
Varnostni napotki.....	Stran	28
Priprava	Stran	29
Potrebno orodje in material.....	Stran	29
Pred namestitvijo	Stran	29
Prva uporaba	Stran	29
Montaža svetilke.....	Stran	29
Vkllop/izkllop svetilke.....	Stran	30
Vzdrževanje in čiščenje	Stran	30
Odstranjevanje	Stran	30
Garancija in servis	Stran	30
Garancija.....	Stran	30
Naslov servisa.....	Stran	31
Izjava o skladnosti.....	Stran	31
Proizvajalec.....	Stran	31
Garancijski list	Stran	32

Legenda uporabljenih piktogramov			
	Preberite navodila!		Opozorilo pred električnim udarom! Življenjsko nevarno!
W	Vat (delovna moč)		Ta svetilka je primerna samo za uporabo v suhih in zaprtih prostorih.
Hz	Hertz (frekvenca)		Tako pravilno ravnate
V	Volt		Pozor! Nevarnost opeklin zaradi vročih površin!
	Razred zaščite II		Embalažo in izdelek odstranite na okolju prijazen način!
	Upoštevajte opozorila in varnostna navodila!		Življenjska nevarnost in nevarnost nesreč za malčke in otroke!
	Ni namenjeno uporabi z zunanji zatemnilniki in elektronskimi stikali.		Embalaža je izdelana iz 100 % recikliranega papirja.
 A.C. a.c.	Izmenična napetost (vrsta toka in napetosti)		Polarnost priključka.
	Razvrstitev (izmenična napetost)	tc	Referenčna temperatura na ohišju
	Varnostni transformator, odporen na kratek stik	ta	Najvišja izmerjena temperatura/temperatura okolice
 d.c. DC	Enosmerna napetost (vrsta toka in napetosti)	SELV	Varnostna mala napetost
	Krmilne naprave ni mogoče zamenjati.		Svetlobni vir tega izdelka ni zamenljiv.
Ra CRI	Indeks barvne reprodukcije	 lm	lumen
	Varnostni napotki Navodila za delovanje		Valovita lepenka
	Polietilen (nizke gostote)	A	Amper
mA	Miliamper	λ	Lambda
 K	Temperatura svetlobe v kelvinih	tc°	Merilna točka temperature ohišja

	Polietilen tereftalat		Papir
	Karton	IP20	Svetilka ima stopnjo zaščite »IP20« in je namenjena samo za notranjo uporabo v zasebnih gospodinjstvih. Nima zaščite pred vdorom vode.
	Senzor gibanja		Proizvajalec
UKCA	Znak UKCA potrjuje skladnost z direktivami, ki za izdelek veljajo v Združenem kraljestvu. (Znak UKCA velja samo za Združeno kraljestvo.)		Srska oznaka skladnosti

Stropna LED-svetilka

• Uvod



Čestitamo vam za nakup vašega novega izdelka. Izbrali ste visokokakovosten proizvod. Ta navodila za uporabo preberite v celoti in natančno. Odprite tudi stran s slikami. Ta navodila so del tega izdelka in vsebujejo pomembne informacije o prvi uporabi in ravnanju z njim. Vedno upoštevajte vsa varnostna navodila. Pred prvo uporabo preverite, ali je napajalna napetost pravilna in ali so vsi deli pravilno sestavljeni. Če imate kakršna koli vprašanja ali niste prepričani, kako izdelek uporabljati, se obrnite na svojega prodajalca ali servisno mesto. Ta navodila skrbno shranite in jih po potrebi predajte tretji osebi.

• Predvidena uporaba



Ta svetilka je primerna samo za uporabo v suhih in zaprtih prostorih. Svetilko lahko pritrдите na vse običajno vnetljive površine. Izdelek je namenjen izključno uporabi v zasebnih gospodinjstvih in ne za komercialno uporabo. Ta izdelek je namenjen običajni uporabi.

• Vsebina

Takoj ko izdelek vzamete iz embalaže, preverite, ali je vsebina dobave popolna in ali je izdelek v neoporečnem stanju.

- 1 Stropna LED-svetilka, (Model 14176206L / 14176306L)

- 3 Vijaka
- 2 Zaščitni gibki cevi
- 3 Podložka
- 3 Vložka
- 1 Navodila za montažo in uporabo

• Opis delov

- 1 Talna plošča
- 2 Svetlobni panel LED
- 3 Pritrdilni kavelj
- 4 Brezvijačna objemka
- 5 Vložka
- 6 Podložka
- 7 Vijaka
- 8 Napajalni kabel (zunanji)
- 9 Zaščitni gibki cevi

• Tehnični podatki

Svetilka:

Model št.: 14176206L / 14176306L
 Obratovalna napetost: 230–240 V~, 50 Hz
 Nazivna moč: 18 W
 Razred zaščite: II / 
 Stopnja zaščite: IP20

LED-lučka:

Svetilo: Modul LED
 Nazivna moč: 17,5 W

Ta izdelek vsebuje vire svetlobe razreda energijske učinkovitosti »D«.

Detektor gibanja:

Montažna višina:	ca. 1,8 - 2,5 m
Kot zaznavanja:	ca. 90°
Območje zaznavanja:	ca. 4 m
Najv. oddajna moč:	0 dBm
Frekvenca:	5725-5875 MHz

• Varnost



Varnostni napotki

Vsaka škoda, ki nastane zaradi neupoštevanja teh navodil za uporabo, razveljavi garancijo. Za posledično škodo ne prevzemamo nobene odgovornosti! Ne prevzemamo odgovornosti za materialno škodo ali telesne poškodbe, ki so posledica nepravilnega ravnanja ali neupoštevanja varnostnih navodil!



OPOZORILO! **ŽIVLJENJSKO NEVARNO IN** **NEVARNOST NESREČ ZA**

MALČKE IN OTROKE!

Otrok nikoli ne puščajte brez nadzora z embalažo. Obstaja nevarnost zadušitve zaradi embalažnega materiala. Otroci pogosto podcenjujejo nevarnosti. Pazite, da se otroci nikoli ne približajo izdelku.

- To napravo lahko uporabljajo otroci, stari najmanj 8 let, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali umskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi izdelka in razumejo nevarnosti, ki izhajajo iz tega. Otroci se z izdelkom ne smejo igrati. Otroci ne smejo brez nadzora izvajati čiščenja in vzdrževalnih del.



Izogibajte se življenjski nevarnosti **zaradi električnega udara**

- Električno priključitev naj izvede usposobljen elektrikar ali oseba, usposobljena za elektro-inštalatersko delo.
- Pred vsakim priklopom na električno omrežje preverite, ali sta svetilka in električni napajalni kabel poškodovana. Svetilke nikoli ne uporabljajte, če opazite kakršno koli poškodbo.
- Pred montažo odstranite varovalko ali v omarici z varovalkami izklopite odklopnik (položaj 0).

- Pred namestitvijo se prepričajte, da razpoložljiva napajalna napetost ustreza zahtevani delovni napetosti svetilke (glejte poglavje »Tehnični podatki«).
- Pomembno je, da svetilka nikoli ne pride v stik z vodo ali drugimi tekočinami.
- Pazite, da med montažo ne poškodujete vodov.
- Električne opreme nikoli ne odpirajte in vanjo ne vstavljajte nobenih predmetov. Takšni posegi predstavljajo smrtno nevarnost zaradi električnega udara.



Izogibajte se nevarnosti požara in **poškodb**

- Preden se svetilke dotaknete, se prepričajte, da je svetilka izklopljena in hladna, da preprečite tveganje opeklin.
- Svetilke ne nameščajte na vlažno ali prevodno podlago.
- Ne glejte naravnost v vir svetlobe (svetilo, LED itd.)
- V svetilo LED ne smete gledati skozi optični instrument (npr. lupo).
- Krmilne naprave in svetila ni mogoče zamenjati. Ko se ali enemu ali drugemu izteče življenjska doba, morate zamenjati celoten izdelek.
-  Ni namenjeno uporabi z zunanji zatezniilniki in elektronskimi stikali.



Zahteve za radiofrekvenčne vmes- **nike - v povezavi z namestitvijo v** **Evropi**

Napotek: ta naprava je bila preizkušena in ugotovljeno je bilo, da je skladna z mejnimi vrednostmi v skladu z EN 300 440 v2.1.1 Sprejemna naprava 3. kategorije. Te mejne vrednosti so zasnovane tako, da zagotavljajo primerno zaščito pred škodljivimi motnjami v zasebnih instalacijah. Ta naprava je občutljiva na druge naprave, ki ustvarjajo radiofrekvenčno energijo v 5,8 GHz in s tem vplivajo na delovanje daljinskega upravljalnika. Vendar pa ni mogoče podati nobenega jamstva, da se motnja ne bo pojavljala v določenih napravah. Če bi na to napravo vplivale motnje drugih naprav, lahko to prekinete z vklopom in izklopom zadevne naprave. Uporabnika prosimo, da motnjo odpravi z enim od naslednjih ukrepov: izklopite motečo napravo in v bližini naprave ne uporabljajte brezžične kamere z visoko oddajno močjo. Povečajte razdaljo od moteče naprave. V primeru težav prosite za nasvet trgovca ali strokovnjaka za radijske/televizijske

naprave. Celotno besedilo Izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Tako pravilno ravnete

- Svetilko montirajte tako, da je zaščitena pred vlago in umazanijo.
- Skrbno se pripravite na montažo in si vzemite dovolj časa. Vse posamezne dele in vsa potrebna orodja ali material, ki jih potrebujete, prej pripravite na pregledno in lahko dostopno mesto.
- Vedno podite pozorni! Vedno pazite, kaj počnete, in pri tem vedno uporabljajte zdravo pamet. Svetilke nikakor ne montirajte v primeru, da niste osredotočeni ali se ne počutite dobro.

● Priprava

● Potrebno orodje in material

Navedena orodja in materiali niso vključeni v obseg dobave. To so nezavezujoči podatki in vrednosti za orientacijo. Narava materiala je odvisna od posameznih pogojev na mestu uporabe.

- Pisalo/pripomoček za označevanje
- 2-polni napetostni detektor
- Izvijač (križni in ploski)
- Vrtalnik
- Sveder (Ø 6 mm)
- Klešče za žico
- Električni vodnik
- Kladivo

● Pred namestitvijo

Pomembno: Električno priključitev mora izvesti usposobljen električar ali oseba, usposobljena za elektroinštalatersko delo. Ta mora poznati lastnosti svetilke in predpise o njeni priključitvi.

- Pred namestitvijo se seznanite z vsemi navodili in ilustracijami v tem priročniku kot tudi s svetilko samo.
- Pred namestitvijo zagotovite, da napajalni kabel, na katerega želite svetilko priključiti, ni pod napetostjo. To storite tako, da odstranite varovalko ali v omarici z varovalkami izklopite odklopnik (položaj 0).

- Z 2-polnim napetostnim detektorjem se prepričajte, da izdelek ni pod napetostjo.
- Pri izbiri mesta namestitve bodite pozorni na to, da na območju zaznavanja senzorja gibanja ni gibljivih delov (npr. ventilatorjev, prosto premikajočih se okrasov).
- Največje območje zaznavanja senzorja gibanja je odvisno od usmeritve svetilke na mestu namestitve (glejte sl. A).
- Občutljivost zaznavanja je odvisna od smeri in gibanja, ki ga detektor zaznava. Občutljivost vklopa je pri stranskem premikanju mimo senzorja slabša. Neposredno stopanje proti senzorju pa omogoča visoko občutljivost vklopa.
- Občutljivost zaznavanja je odvisna od temperature okolja. Pri nižjih temperaturah okolja je občutljivost visoka. Pri visokih temperaturah pa je občutljivost nižja.

● Prva uporaba

● Montaža svetilke

Napotek: z izdelka odstranite vso embalažo.

- Osnovno ploščo **[1]** odvijte tako, da jo s svetlobnega panela LED **[2]** zavrtite v nasprotni smeri urnega kazalca.
- S pomočjo odprtini, ki so v osnovni plošči **[1]** predvidene za vijake **[7]**, označite mesta izvrtin.
- **Samo za 14176306L:**
Osnovno ploščo **[1]** pritisnite ob strop in s pomočjo odprtini, ki so v osnovni plošči **[1]** predvidene za vijake, označite mesta izvrtin. Za pravilno poravnavo luči poskrbite za pravilno postavitve. Pozorni bodite tudi na oznako puščice na notranji strani osnovne plošče **[1]**, ki mora potekati vzporedno s steno.
- Izvrtajte luknje (Ø 6 mm, globoke približno 40 mm). Pazite, da pri tem ne poškodujete električne napeljave.
- V izvrtine vstavite zatiče **[5]**. Po potrebi si pomagajte s kladivom.
- Osnovno ploščo **[1]** pritrdite s priloženimi podložkami **[6]** in vijaki **[7]**.

- Posamezne žice L in N omrežnega priključnega kabla (zunanjega) [8] vodite skozi zaščitne cevi [9].
- Nato z brezvijačno objemko [4] povežite priključni kabel svetilke in napajalni kabel (zunanji) [8].
- **Napotek:** pazite, da pravilno povežete posamezna vodnika napajalnega kabla (zunanji) [8]: napajalni vodnik je črn ali rjav = oznaka L, nevtralni vodnik je moder = oznaka N, zaščitni vodnik je zeleno-rumen = .
- **Opomba:** Ta svetilka ima zaščitni razred II / , zaščitni vodnik ni priključen.
- Brezvijačni objemki [4] namestite v sponki osnovne plošče [1].
- Svetlobni panel LED [2] namestite na osnovno ploščo [1] in ga pritrdite z vrtenjem v smeri urnega kazalca.
- Ponovno vstavite varovalko ali ponovno vklopite odklopnik tokokroga v škatli z varovalkami (položaj I).

Vaša svetilka je zdaj pripravljena za uporabo.

● **Vklop/izklop svetilke**

- Svetilko prižgite oz. ugasnite prek stenskega stikala. Za pravilno delovanje se mora detektor gibanja po vklopu ogrevati približno 20 sekund. V primeru, da svetilka zazna gibanje, se bo prižgala. Čas vklopa se v tem primeru podaljša z vsakim nadaljnjim zaznavanjem gibanja.

● **Vzdrževanje in čiščenje**

OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!

Pred čiščenjem svetilko najprej izklopite iz električnega napajanja. To storite tako, da odstranite varovalko ali v omarici z varovalkami izklopite odklopnik (položaj 0).

POZOR! NEVARNOST OPEKLIN ZARADI VROČIH POVRŠIN!

Svetilka naj se popolnoma ohladi.

- Ne uporabljajte topil, npr. bencina. V tem primeru lahko svetilko poškodujete.

- Za čiščenje uporabljajte le suho krpo, ki ne pušča muck.
- Znova vstavite varovalko ali v omarici z varovalkami vklopite odklopnik (položaj I).

● **Odstranjevanje**



Embalažo sestavljajo okolju prijazni materiali, ki jih lahko oddate na lokalnih reciklažnih mestih.



Pri ločevanju odpadkov bodite pozorni na oznake embalažnega materiala, ki je označen z okrajšavami (a) in številkami (b) z naslednjim pomenom: 1–7: plastika/20–22: papir in lepenka/80–98: kompozitni materiali.



Zaradi varstva okolja svojega izdelka, potem ko odsluži svojemu namenu, ne odvrzite med gospodinjske odpadke, ampak ga pravilno odstranite. O zbirnih mestih in njihovem delovnem času se poiznajte pri pristojnem organu.

● **Garancija in servis**

● **Garancija**

Ob nakupu prejmete 36-mesečno garancijo na izdelek. Naprava je bila skrbno izdelana in podvržena natančnemu nadzoru kakovosti. Vse materialne ali proizvodne napake bomo v obdobju veljavnosti garancije brezplačno odpravili. V primeru, da v garancijskem obdobju odkrijete morebitno napako, pošljite izdelek na zgornji naslov servisa in navedite naslednjo številko modela: 14176206L / 14176306L.

Garancija ne krije škode, nastale zaradi nepravilnega ravnanja, neupoštevanja navodil za uporabo ali posegov nepooblaščenih oseb, kot tudi nadomestila obrabnih delov (npr. svetila). Garancijska doba se po opravljeni garancijski storitvi ne podaljša in ne obnovi.

● Naslov servisa

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
 Am Steinbach 14
 59872 Meschede
 NEMČIJA
 Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
 Faks: +49 29 1 / 95 29 93-109
 E-Mail: kundenservice@briloner.com
 www.briloner.com

IAN 500326_2504

Pri vseh poizvedbah imejte pri roki pripravljen račun in številko izdelka (IAN 500326_2504), ki predstavljata dokazilo o nakupu.

● Izjava o skladnosti CE

Ta izdelek izpolnjuje zahteve veljavnih evropskih in nacionalnih direktiv (Direktiva 2014/53/EU, Direktiva o okoljsko primerni zasnovi izdelkov 2009/125/EG, Direktiva o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi 2011/65/EU). Skladnost je bila dokazana. Ustrezne izjave in dokumenti so deponirani pri proizvajalcu.

S to izjavo podjetje Briloner Leuchten GmbH & Co. KG izjavlja, da tip radijske naprave 14176206L / 14176306L ustreza Direktivi 2014/53/EU.

Celotno besedilo Izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



0005 25 Srbska oznaka skladnosti

● Proizvajalec

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
 Am Steinbach 14
 59872 Meschede
 NEMČIJA

Pooblašчени serviser:

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14,
59872 Meschede
NEMČIJA

Servisna telefonska številka: 00386 (0)80080917

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom Briloner Leuchten GmbH & Co. KG, Am Steinbach 14, 59872 Meschede jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Če izdelek ne izpolnjuje specifikacij ali nima lastnosti, navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu, lahko potrošnik najprej zahteva odpravo napak. O napaki mora potrošnik obvestiti proizvajalca ali pooblaščen servis (kontaktna številka in elektronski naslov navedena zgoraj) in zahtevati odpravo napak. Kupec je dolžan ob uveljavljanju zahtevka predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevno izročitve blaga. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Rok za odpravo napake je 30 dni od dneva, ko je proizvajalec ali pooblaščen servis prejel zahtevo za odpravo napake. Če napake v tem roku niso odpravljene, mora proizvajalec potrošniku brezplačno zamenjati blago z enakim, novim in brezhibnim blagom. Rok se lahko zaradi narave in kompleksnosti blaga, narave in resnosti neskladnosti ter napora, ki je potreben za dokončanje popravila ali zamenjave podaljša za najkrajši čas, ki je potreben za dokončanje popravila, vendar največ za 15 dni. O številu dni podaljšane roka in razlogih za podaljšanje mora biti potrošnik obveščen pred potekom 30 dnevnega roka za odpravo napak.
6. Če v roku 30 dni oz. v primeru podaljšanja v roku 45 dni blago ni popravljeno ali blago ni zamenjano z novim, lahko potrošnik od proizvajalca zahteva vračilo celotne kupnine ali zahteva sorazmerno znižanje kupnine. Sorazmerno znižanje kupnine je sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga, ki ga je potrošnik prejel, v primerjavi z vrednostjo, ki bi jo imelo blago, če bi bilo skladno.
7. Če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga, lahko potrošnik ob predložitvi blaga od proizvajalca takoj zahteva vračilo plačanega zneska.
8. Proizvajalec oziroma pooblaščen servis lahko potrošniku za čas popravila blaga, za katero je bila izdana obvezna garancija, zagotovi brezplačno uporabo podobnega blaga. Če proizvajalec potrošniku ne zagotovi nadomestnega blaga v začasno uporabo, ima potrošnik pravico uveljavljati škodo, ki jo je utrpel, ker blaga ni mogel uporabljati od trenutka, ko je zahteval popravilo ali zamenjavo, do njune izvršitve.
9. Stroške za material, nadomestne dele, delo, prenos in prevoz izdelkov, ki nastanejo pri odpravljanju okvar oziroma nadomestitvi blaga z novim, krije proizvajalec.
10. V primeru zamenjave blaga ali zamenjave bistvenega dela blaga z novim se potrošniku izda nov garancijski list.
11. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali nepooblaščen oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
12. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
13. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate vsaj tri leta po poteku garancijskega roka.
14. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
15. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije in podatki, ki identificirajo blago za katerega velja garancija se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
16. Ta garancija proizvajalca ne izključuje zakonske pravice potrošnika, da zoper prodajalca v primeru neskladnosti blaga brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke. Ta garancija prav tako ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

Vysvětlení použitých piktogramů	Strana	34
Úvod	Strana	35
Použití ke stanovenému účelu	Strana	35
Obsah dodávky	Strana	35
Popis dílů	Strana	35
Technické údaje	Strana	35
Bezpečnost	Strana	36
Bezpečnostní pokyny	Strana	36
Příprava	Strana	37
Potřebné nářadí a materiál	Strana	37
Před instalací	Strana	37
Uvedení do provozu	Strana	37
Montáž světla	Strana	37
Rozsvícení/zhasnutí světla	Strana	38
Údržba a čištění	Strana	38
Zlikvidování	Strana	38
Záruka a servis	Strana	38
Záruka	Strana	38
Adresa servisu	Strana	39
Prohlášení o shodě	Strana	39
Výrobce	Strana	39

Vysvětlení použitých piktogramů			
	Přečtěte si pokyny!		Varování před zásahem elektrického proudu! Ohrožení života!
W	Watt (činný výkon)		Toto svítidlo je určeno výhradně pro provoz v interiérech, v suchých a uzavřených místnostech.
Hz	Hertz (kmitočet)		Tak postupujete správně
V	Volt		Pozor! Nebezpečí popálení o horké povrchy!
	Třída ochrany II		Obal i zařízení zlikvidujte ekologicky!
	Dbejte na výstrahy a řiďte se bezpečnostními pokyny!		Nebezpečí ohrožení života a zranění malých i větších dětí!
	Není vhodné k používání s externími stmívači a elektronickými spínači.		Obal je vyroben ze 100 % recyklovatelného papíru.
 A.C. a.c.	Střídavé napětí (druh proudu a napětí)		Polarita připojky.
	Obsazení kontaktů (střídavé napětí)	tc	Referenční teplota na krytu
	Bezpečnostní transformátor odolný proti zkratu	ta	maximální jmenovitá/okolní teplota
 d.c. DC	Stejnoseměrné napětí (druh proudu a napětí)	SELV	Ochranné nízké napětí
	Ovládací zařízení není vyměnitelné.		Zdroj světla tohoto výrobku není vyměnitelný.
Ra CRI	Index podání barev	 lm	Lumeny
	Bezpečnostní pokyny Instrukce		Vlnitá lepenka
	Polyetylén (nízká hustota)	A	Ampéry
mA	Miliampéry	λ	Lambda

	Teplota světla v Kelvinech		Bod měření teploty pláště
	Polyethylentereftalát		Papír
	Karton		Svítilno má stupeň krytí „IP20“ a je určeno výhradně k použití v interiérech soukromých domácností. Nemá ochranu proti vniknutí vody.
	Detektor pohybu		Výrobce
	Značka UKCA potvrzuje shodu se směrnici ve Velké Británii platnými pro výrobek. (Značka UKCA platí pouze ve Velké Británii.)		Srbská značka shody

Stropní LED svítidlo

• Úvod



Blahopřejeme vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se tím pro vysoce kvalitní výrobek. Přečtěte si laskavě kompletně a pečlivě tento návod k obsluze.

Rozevřete stránku s obrázky. Tento návod je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace k jeho uvedení do provozu a k zacházení s ním. Řiďte se vždy bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo jste si nejistí při ovládání přístroje, kontaktujte vašeho prodejce nebo servis. Návod pečlivě uschovejte a případně jej předejte třetí osobě.

• Použití ke stanovenému účelu



Toto světlo je určeno výhradně pro provoz v interiérech a v suchých a uzavřených místnostech. Světlo lze upevnit na jakýkoliv běžně zápalný povrch. Výrobek je určen

pouze pro použití v soukromých domácnostech. Není určen pro komerční použití. Tento výrobek je určen pouze pro běžný provoz.

• Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení vždy zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav zařízení.

- 1 Stropní LED svítidlo, (Model 14176206L / 14176306L)
- 3 Šrouby
- 2 Ochranné hadice
- 3 Podložky
- 3 Hmoždinka
- 1 Návod k montáži a obsluze

• Popis dílů

- 1 Základní deska
- 2 Světelný LED panel
- 3 Jisticí háček
- 4 Nešroubovací svorka
- 5 Hmoždinka
- 6 Podložky
- 7 Šrouby
- 8 Síťový připojovací kabel (externí)
- 9 Ochranné hadice

• Technické údaje

Světlo:

Model č.:	14176206L / 14176306L
Provozní napětí:	230–240 V~, 50 Hz
Jmenovitý výkon:	18 W

Třída ochrany: II / 

Stupeň krytí: IP20

LED:

Žárovka: Modul LED

Jmenovitý výkon: 17,5 W

Tento výrobek obsahuje zdroje světla třídy energetické účinnosti „D“.

Pohybové čidlo:

Montážní výška: ca. 1,8 - 2,5 m

Úhel snímání: ca. 90°

Rozsah snímání: ca. 4 m

Max. vysílací výkon: 0 dBm

Frekvence: 5725-5875 MHz

• Bezpečnost



Bezpečnostní pokyny

Při škodách způsobených nedodržením tohoto návodu k obsluze zaniká záruka! Za následné škody se neručí! Za věcné nebo osobní škody, způsobené neodborným zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, se neručí!

-  **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRANĚNÍ PRO MALÉ A VELKÉ**

DĚTI!

Nenechávejte děti nikdy samotné s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti nebezpečí často podceňují. Výrobek chraňte před dětmi.

- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu.



Zabraňte ohrožení života v důsledku zásahu elektrickým proudem

- Elektrickou instalaci nechte provádět jen vyučeného elektrikáře nebo osobu s odpovídajícími zkušenostmi.

- Před každým připojením na přívod elektrického proudu kontrolujte svítidlo a připojovací kabel, jestli nejsou poškozené. Nikdy nepoužívejte svítidlo, pokud jste zjistili, že je poškozené.
- Před montáží odstraňte pojistku nebo vypněte jistič v pojistkové skříni (poloha 0).
- Před montáží se přesvědčte, jestli se shoduje napětí elektrického proudu, které máte k dispozici s napětím potřebným pro svítidlo (viz „Technické údaje“).
- Bezpodmínečně zabraňte kontaktu lampy s vodou nebo jinými kapalinami.
- Dávejte pozor, abyste při montáži nepoškodili vodiče přívodu elektrického proudu.
- Nikdy neotvírejte žádný z elektrických provozních prostředků ani do nich nestrkejte jakékoli předměty. Takové zásahy znamenají nebezpečí ohrožení života elektrickým proudem.



Vyvarujte se nebezpečí požáru a poranění

- Než na světlo sáhnete, ujistěte se, že je světlo zhasnuté a studené. Zabráníte tím popálení.
- Nemontujte světlo na vlhký nebo vodivý podklad.
- Nedívejte se přímo do zdroje světla (osvětlovací prostředek LED, atd.).
- Nikdy se nedívejte do LED optickým nástrojem (např. lupou).
- Ovládací zařízení a světelný zdroj nejsou vyměnitelné. Po skončení životnosti ovládacího zařízení nebo světelného zdroje je nutné vyměnit celý výrobek.
-  Není vhodné k používání s externími stmívači a elektronickými spínači.



Požadavky na rozhraní rádiové frekvence - s ohledem na instalaci v Evropě

Upozornění: Tento přístroj byl testován a bylo zjištěno, že vyhovuje hraničním hodnotám podle normy EN 300 440 v2.1.1 pro přijímací přístroje kategorie 3. Tyto hraniční hodnoty jsou koncipovány, aby poskytovaly přiměřenou ochranu před škodlivým rušením v soukromých instalacích. Tento přístroj reaguje citlivě na jiné přístroje, které záměrně generují radiofrekvenční energii 5,8 GHz a tím negativně ovlivňují výkon dálkového ovládání. Přesto nelze garantovat, že se toto rušení v určitých přístrojích neobjeví. Pokud by tento

přístroj ovlivňovalo rušení jiných přístrojů, lze to ukončit zapnutím a vypnutím příslušného přístroje. Doporučujeme uživateli, aby rušení odstranil pomocí následujícího opatření: Vypněte rušící přístroj a nepoužívejte v blízkosti přístroje Wi-Fi kameru s vysokým vysílacím výkonem. Zvyšte vzdálenost od rušícího přístroje. V případě problémů se poraďte s obchodníkem nebo odborníkem na rádiové a televizní přístroje. Kompletní text EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Tak postupujete správně

- Montujte svítidlo tak, aby bylo chráněné před vlhkem a znečištěním.
- Montáž nejdříve pečlivě připravte, udělejte si na ní čas. Připravte si předtím přehledně všechny jednotlivé díly a navíc potřebné nástroje nebo materiál.
- Buďte vždy pozorní! Dbejte vždy na to, co děláte, a postupujte vždy s rozumem. Nikdy nemontujte svítidlo, nejste-li koncentrovaní nebo necítíte-li se dobře.

● Příprava

● Potřebné nářadí a materiál

Uvedené nářadí a materiály nejsou součástí dodávky. Jedná se zde o nezávazné údaje a orientační hodnoty. Vlastnosti materiálu jsou závislé na individuálních podmínkách v místě.

- Tužka/značkovač
- 2pólová zkoušečka napětí
- Šroubovák (křížový a drážkový)
- Vrtačka
- Vrták (Ø 6 mm)
- Boční štipací kleště
- Žebřík
- Kladivo

● Před instalací

Důležité: Připojení k elektrické síti musí provést kvalifikovaný elektrikář nebo osoba zaškolená pro práce na elektrických rozvodech. Tato osoba musí být seznámena s vlastnostmi svítidla a s předpisy pro připojení.

- Před instalací se nejdříve seznámte se světlem, pokyny a obrázky v tomto návodu.
- Před instalací zajistěte, aby byl přívod elektrického proudu ke svítidlu bez napětí. Za tímto účelem vyjměte pojistku nebo vypněte jistič v pojistkové skříni (poloha 0).
- Zkontrolujte beznapěťový stav zkoušečkou.
- Při výběru místa instalace se ujistěte, že v dosahu detektoru pohybu nejsou žádné pohyblivé díly (např. ventilátory nebo volně se pohybující dekorace).
- Maximální dosah detektoru pohybu závisí na orientaci světla v místě instalace (viz obr. A).
- Citlivost detekce závisí na směru detekovaného pohybu. Při přeběhnutí ze strany kolem detektoru je citlivost spínání nízká. Při chůzi přímo proti detektoru pohybu je citlivost spínání vysoká.
- Citlivost detekce závisí na okolní teplotě. Nízké okolní teploty mají za následek vysokou citlivost. Vysoké teploty mají za následek nízkou citlivost.

● Uvedení do provozu

● Montáž světla

Upozornění: Odstraňte z výrobku veškerý obalový materiál.

- Základní desku [1] odmontujte ze světelného LED panelu [2] otočením proti směru hodinových ručiček.
- Pomocí podélných otvorů, které jsou v základní desce [1] určeny pro šrouby [7], vyznačte místo vývrtů pro šrouby.
- **Pouze pro 14176306L:** Podržte základní desku [1] na stropě a vyznačte vývrty přes otvory, které jsou v základní desce [1] určeny pro šrouby. Pro správné nastavení světla zajistěte jeho správnou polohu. Věnujte také pozornost značce šipky na vnitřní straně základní desky [1], která by měla probíhat rovnoběžně se stěnou.
- Vyvrtejte otvory (Ø 6 mm, hloubka cca 40 mm). Dbejte na to, abyste nepoškodili přívodní kabel.
- Do vyvrtaných otvorů vložte hmoždinky [5]. V případě potřeby si pomozte kladivem.

- Základní desku [1] připevněte pomocí přiložených podložek [6] a šroubů [7].
- Jednotlivé vodiče L a N síťového připojovacího kabelu (vnějšího) [8] vedte ochrannými trubkami [9].
- Nyní spojte připojovací kabel osvětlení pomocí nešroubovací svorky [4] s (externím) síťovým připojovacím kabelem [8].
- **Upozornění:** Dávejte pozor, abyste správně připojili jednotlivé vodiče (externího) síťového připojovacího kabelu [8]: proudový vodič, černý nebo hnědý = symbol L, nulový vodič, modrý = symbol N, vodič uzemnění, zeleno-žlutý = .
- **Poznámka:** Toto světlo má třídu ochrany II / , ochranný vodič není připojen.
- Vložte nešroubovací svorky [4] do přídržných klipů v základní desce [1].
- Nasadte světelný LED panel [2] na základní desku [1] a připevněte ho otočením ve směru hodičkových ručiček.
- Znovu vložte pojistku nebo zapněte jistič na pojistkové skřínce (poloha I).

Vaše světlo je připraveno k používání.

● Rozsvícení/zhasnutí světla

- Světlo rozsvíťte nebo zhasněte nástěnným spínačem. Po zapnutí potřebuje hlásič pohybu cca 20 sekund na zahřátí, aby správně fungoval. Světlo se rozsvítí v okamžiku zaregistrování pohybu. Délka svícení se v této době prodlužuje při každém dalším zaznamenání pohybu.

● Údržba a čištění

VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Při čištění nejprve svítidlo odpojte od elektrické sítě. Za tímto účelem vyjměte pojistku nebo vypněte jistič v pojistkové skříni (poloha 0).

POZOR! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ HORKÝMI POVRCHY!

Nechte svítidlo úplně vychladnout.

- Nepoužívejte na čištění rozpouštědla, benzín nebo podobné látky, lampu můžete poškodit.

- Používejte na čištění suchou tkaninu, která nepouští vlákná.
- Nasadte zase pojistku nebo zapněte jistič v pojistkové skříni (do polohy I).

● Zlikvidování



Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Jakmile Váš výrobek dosloužil, nevyhazujte ho v zájmu ochrany životního prostředí do odpadu z domácností, ale odvezte ho k odborné likvidaci. O sběrnách a otevírací době se můžete informovat u Vaší kompetentní správy.

● Záruka a servis

● Záruka

Od okamžiku zakoupení dostáváte na výrobek záruku po dobu 36 měsíců. Přístroj byl pečlivě vyroben a podroben přesné kontrole kvality. Během záruční doby odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a opravíme závady z výroby. V případě, že se během záruční doby přesto vyskytnou závady, zašlete přístroj na uvedenou adresu servisu a uveďte následující číslo modelu: 14176206L / 14176306L.

Ze záruky vyloučeny škody způsobené neodborným zacházením, nerespektováním návodu k obsluze nebo zásahem neautorizovanou osobou, jakož i poškození rychle opotřebitelných dílů (např. svítící prostředky). Záručním výkonem se záruční doba neprodlouží ani neobnoví.

● Adresa servisu

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
 Am Steinbach 14
 59872 Meschede
 NĚMECKO
 Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
 Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
 E-mail: kundenservice@briloner.com
 www.briloner.com

IAN 500326_2504

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (IAN 500326_2504) jako doklad o nákupu.

● Prohlášení o shodě CE

Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic (směrnice 2014/53/EU, směrnice pro ekodesign 2009/125/EG, směrnice pro nebezpečné látky 2011/65/EU). Byla prokázána shoda. Příslušná prohlášení a dokumenty jsou uloženy u výrobce.

Společnost Briloner Leuchten GmbH & Co. KG tímto prohlašuje, že typ rádiového zařízení 14176206L / 14176306L splňuje požadavky směrnice 2014/53/EU.

Kompletní text EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese:
<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



0005 25 Srbská značka shody

● Výrobce

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
 Am Steinbach 14
 59872 Meschede
 NĚMECKO

Legenda použitých piktogramov	Strana	42
Úvod	Strana	43
Používanie v súlade s určeným účelom	Strana	43
Obsah dodávky	Strana	43
Popis častí	Strana	43
Technické údaje	Strana	43
Bezpečnosť	Strana	44
Bezpečnostné pokyny	Strana	44
Priprava	Strana	45
Potrebné náradie a materiál	Strana	45
Pred inštaláciou	Strana	45
Uvedenie do prevádzky	Strana	46
Montáž svetla	Strana	46
Zapnutie/vypnutie svetla	Strana	46
Údržba a čistenie	Strana	46
Likvidácia	Strana	46
Záruka a servis	Strana	47
Garančné prehlásenie	Strana	47
Servisná adresa	Strana	47
Prehlásenie o zhode	Strana	47
Výrobca	Strana	47

Legenda použitých piktogramov			
	Prečítajte si inštrukcie!		Varovanie pred zásahom elektrickým prúdom! Ohrozenie života!
W	Watt (efektívny výkon)		Toto svetlo je vhodné výlučne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch.
Hz	Hertz (frekvencia)		Takto sa správate správne
V	Volt		Pozor! Nebezpečenstvo popálenín spôsobených horúcimi povrchmi!
	Trieda ochrany II		Ekologicky zlikvidujte obal a zariadenie!
	Dodržiavajte varovné a bezpečnostné pokyny!		Ohrozenie života a riziko úrazu pre malé deti a deti!
	Nie je vhodné pre externé stmievače a elektronické spínače.		Obal je zložený zo 100 % recyklovaného papiera.
 A.C. a.c.	Striedavé napätie (typ elektrického prúdu a napätia)		Pozitívna polarita.
	Priradenie (striedavé napätie)	tc	Referenčná teplota na kryte
	Bezpečnostný transformátor odolný voči skratu	ta	najvyššia menovitá/okolitá teplota
 d.c. DC	Jednosmerné napätie (typ elektrického prúdu a napätia)	SELV	Ochranné malé napätie
	Ovládacie zariadenie nie je vymeniteľné.		Zdroj svetla tohto výrobku nie je vymeniteľný.
Ra CRI	Index odrazu farieb	 lm	Lúmen
	Bezpečnostné pokyny		Vlnitá lepenka
	Polyetylén (obmedzená hustota)	A	Ampéry
mA	Miliampéry	λ	Lambda

	Teplota svetla v Kelvinoch		Bod merania teploty krytu
	Polyetyléntereftalát		Papier
	Kartón		Svetlo má druh ochrany „IP20“ a je určené výlučne na použitie v interiéri súkromných domácností. Nemá ochranu pred vniknutím vody.
	Detektor pohybu		Výrobca
	Značka UKCA potvrdzuje zhodu so smernicami vo Veľkej Británii, ktoré sa týkajú daného výrobku. (Značka UKCA platí iba pre Veľkú Britániu.)		Srbská značka zhody

Stropné LED svetidlo

• Úvod



Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového prístroja. Rozhodli ste sa tým pre vysokokvalitný výrobok. Dôkladne si prečítajte celý tento návod na obsluhu. Otvorte stranu s obrázkami. Tento návod patrí k tomuto výrobku a obsahuje dôležité upozornenia pre uvedenie do prevádzky a manipuláciu. Dodržiavajte vždy všetky bezpečnostné upozornenia. Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte, či je k dispozícii správne napätie a či sú všetky diely správne namontované. V prípade otázok alebo neistoty ohľadom manipulácie s prístrojom sa prosím spojte s Vaším predajcom alebo servisným pracovníkom. Tento návod si starostlivo uschovajte a prípadne ho odovzdajte tretej osobe.

• Používanie v súlade s určeným účelom



Toto svetlo je vhodné výlučne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch. Svetlo je možné upevniť na všetkých normálne zápalných povrchoch. Výrobok je určený iba na použitie v súkromných domácnostiach a nie je určený na komerčné použitie. Tento výrobok je určený pre normálnu prevádzku.

• Obsah dodávky

Bezprostredne po vybalení vždy skontrolujte úplnosť dodávky ako aj bezchybný stav zariadenia.

- 1 Stropné LED svetidlo, (Model 14176206L / 14176306L)
- 2 Ochranné hadice
- 3 Podložky
- 3 Hmoždinky
- 1 Návod na montáž a obsluhu

• Popis častí

- 1 Základná doska
- 2 LED svetelný panel
- 3 Poistný hák
- 4 Bezskrútková svorka
- 5 Hmoždinky
- 6 Podložky
- 7 Skrútky
- 8 Sieťový pripájací kábel (externý)
- 9 Ochranné hadice

• Technické údaje

Svetlo:

Model č.: 14176206L / 14176306L
 Prevádzkové napätie: 230–240 V~, 50 Hz

Menovitý výkon: 18 W
Trieda ochrany: II / 
Druh ochrany: IP20

LED:

Svietidlo: LED modul
Menovitý výkon: 17,5 W

Tento výrobok obsahuje zdroje svetla triedy energetickej účinnosti „D“.

Detektor pohybu:

Montážna výška: ca. 1,8 - 2,5 m
Uhol zaznamenávania: ca. 90°
Detekčný rozsah: ca. 4 m
Max. vysielací výkon: 0 dBm
Frekvencia: 5725-5875 MHz

• Bezpečnosť



Bezpečnostné pokyny

V prípade škôd, ktoré vzniknú nedodržaním tohto návodu na obsluhu, zaniká garančný nárok! Pri následných škodách nepreberá výrobca ručenie! V prípade vecných škôd alebo poranenia osôb, ktoré boli zapríčinené neodbornou manipuláciou alebo nedodržaním bezpečnostných pokynov, nepreberá výrobca ručenie!

VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO ÚRAZU PRE MALÉ I STARŠIE DETI!

Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenía obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvo. Držte deti vždy v bezpečnej vzdialenosti od výrobku.

- Tento prístroj môžu používať deti od 8 rokov ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania prístroja, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s prístrojom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.



Zabráňte ohrozeniu života zásahom elektrickým prúdom

- Elektrickú inštaláciu prenechajte kvalifikovanému elektrikárovi alebo osobe zaškolenej pre elektroinštalácie.
- Pred každým pripojením do siete prekontrolujte svietidlo a sieťový prípojný kábel ohľadom prípadných poškodení. Ak zistíte akékoľvek poškodenia, svietidlo za žiadnych okolností nepoužívajte.
- Pred montážou odstráňte poistku alebo vypnite istič vedenia v poistkovej skrinke (poloha 0).
- Pred montážou sa uistite, že sa existujúce sieťové napätie zhoduje s potrebným prevádzkovým napätím svietidla (pozri „Technické údaje“).
- Bezpodmienečne zabráňte kontaktu svietidla s vodou alebo inými kvapalinami.
- Ubezpečte sa, že sa pri montáži nepoškodili žiadne vedenia.
- Nikdy neotvárajte žiadny z elektrických prevádzkových prostriedkov, ani do nich nestrkajte žiadne predmety. Takéto zásahy predstavujú ohrozenie života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.



Zabráňte nebezpečenstvu požiaru a poranení

- Pred tým, ako sa dotknete svetla, sa ubezpečte, že je svetlo vypnuté a vychladnuté. Tak zabránite popáleninám.
- Nemontujte svetlo na vlhkých alebo vodivých podkladoch.
- Nepozerajte sa priamo do svetelného zdroja (osvetľovací prostriedok, LED atď.).
- LED diódu nepozorujte pomocou optického nástroja (napr. lupy).
- Ovládacie zariadenie a zdroj svetla nie je možné vymeniť. Po skončení životnosti ovládacieho zariadenia alebo svetelného zdroja je potrebné vymeniť celý výrobok.



Nie je vhodné pre externé stmievače a elektronické spínače.



Požiadavky na rádiové frekvenčné rozhrania – vzhľadom na európsku inštaláciu

Upozornenie: Toto zariadenie bolo testované a zodpovedá hraničným hodnotám podľa normy EN 300 440 v2.1.1 kategórie prijímačov 3. Tieto hraničné

hodnoty sú koncipované tak, aby poskytovali primeranú ochranu pred škodlivým rušením v súkromných inštaláciách. Toto zariadenie reaguje citlivo na iné zariadenia, ktoré zámerne generujú rádiovú frekvenčnú energiu v rozsahu 5,8 GHz, čím obmedzujú výkon diaľkového ovládanie. Nie je však možné zaručiť, že rušenie sa v určitých zariadeniach nevyskytne. Ak by malo byť toto zariadenie ovplyvnené inými zariadeniami, je toto rušenie možné ukončiť zapnutím a vypnutím respektívneho zariadenia. Používateľ bude vyzvaný na odstránenie poruchy prostredníctvom niektorého z nasledujúcich opatrení: Vypnite rušiacu zariadenie a nepoužívajte WiFi kameru s vysokým vysielačím výkonom v blízkosti zariadenia. Zväčšite vzdialenosť od rušivého zariadenia. Pri problémoch s rádiovými/TV zariadeniami sa opýtajte predajcu alebo odborníka. Úplný text vyhlásenia o zhode EÚ je dostupný na nasledujúcej internetovej adrese: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Takto postupujete správne

- Svetidlo namontujte tak, aby bolo chránené pred vlhkosťou a znečistením.
- Montáž si starostlivo pripravte a doprajte si dostatok času. Dopredu si pripravte všetky jednotlivé diely a dodatočne potrebné náradie alebo materiál prehľadne a na dosah ruky.
- Buďte neustále opatrní! Dávajte vždy pozor na to, čo robíte, a vždy konaťte rozvážne. Svetidlo v žiadnom prípade nemontujte, ak ste práve nesústreďený alebo sa necítite dobre.

● Príprava

● Potrebné náradie a materiál

Uvedené náradie / nástroje a materiál nie sú súčasťou dodávky. Ide tu o nezáväzný údaj a hodnoty pre

orientáciu. Charakter materiálu sa riadi podľa individuálnych daností na mieste.

- Ceruzka/nástroj na označovanie
- 2-pólový tester napätia
- Skrutkovač (krížový a drážkový)
- Vŕtačka
- Vrták (ø 6 mm)
- Bočný rezák
- Rebřík
- Kladivo

● Pred inštaláciou

Dôležité: Elektrické pripojenie musí vykonať kvalifikovaný elektrikár alebo osoba zaškolená pre elektroinštalácie. Táto musí mať znalosti o vlastnostiach svetidla a predpisoch o pripojení.

- Pred inštaláciou sa oboznámte so všetkými pokynmi a obrázkami v tomto návode, ako aj so samotným svetidlom.
- Pred inštaláciou zabezpečte, aby bolo vedenie, na ktoré bude svetidlo pripojené, bez napätia. Z tohto dôvodu odstráňte poisťku alebo vypnite istič vedenia v skrinke s poisťkami (poloha 0).
- Beznapäťový stav prekontrolujte pomocou 2-pólová skúšačky napätia.
- Pri výbere miesta montáže dbajte na to, aby sa v oblasti zaznamenávania detektora pohybu nenachádzali žiadne pohyblivé diely (napr. ventilátory, voľne pohyblivá dekorácia).
- Maximálny rozsah vzdialenosti detektora pohybu závisí od vyrovnanie svetla na miesto montáže (pozrite si obr. A).
- Citlivosť zaznamenávania závisí od smeru a zaznamenávaného pohybu. Prechádzanie okolo snímača z boku vedie k nízkej citlivosti spínania. Priame prichádzanie k snímaču vedie k vysokej citlivosti spínania.
- Citlivosť zaznamenávania závisí od teploty prostredia. Nízke teploty prostredia vedú k vysokej citlivosti. Vysoké teploty vedú k nízkej citlivosti.

• Uvedenie do prevádzky

• Montáž svetla

Upozornenie: odstráňte všetok obalový materiál z výrobku.

- Uvoľníte podlahovú dosku [1] otočením v protismere pohybu hodinových ručičiek z LED svetelného panela [2].
- Označte otvory pomocou pozdĺžnych otvorov v podlahovej doske [1] určených pre skrutky [7].
- **Iba pre 14176306L:**
Pridržiť podlahovú dosku [1] proti stropu a označte otvory pomocou otvorov v podlahovej doske [1] určených na skrutky. Pre správne nastavenie svetla zabezpečte jeho správne umiestnenie. Pozornosť venujte aj značke šípky na vnútornej strane základnej dosky [1], ktorá by mala prebiehať rovnobežne so stenou.
- Vyvŕtajte otvory (Ø 6 mm, hĺbka približne 40 mm). Zabezpečte, aby sa nepoškodil prívod.
- Do vyvŕtaných otvorov vložte hmoždinky [5]. V prípade potreby si pomôžte kladivom.
- Upevnite podlahovú dosku [1] pomocou dodaných podložiek [6] a skrutiek [7].
- Jednotlivé vodiče L a N sieťového pripojovacieho kábla (externého) [8] vedte cez ochranné rúrky [9].
- Teraz spojte pripájací kábel svetla pomocou bezskrutkovej svorky [4] so sieťovým pripájacím káblom (externým) [8].
- **Upozornenie:** Dbajte na to, aby boli jednotlivé vodiče sieťového pripájacieho kábla (externého) [8] vždy správne pripojené: vodivý vodič, čierny alebo hnedý = symbol L, neutrálny vodič, modrý = symbol N, ochranný vodič, zeleno-žltý = .
- **Poznámka:** Toto svetidlo má triedu ochrany II / , ochranný vodič nie je pripojený.
- Nasadte bezskrutkové svorky [4] do prídržných spôn v podlahovej doske [1].
- Nasadte LED svetelný panel [2] na podlahovú dosku [1] a upevnite ho otočením v smere pohybu hodinových ručičiek.
- Znovu vložte poistku alebo zapnite istič na poistkovej skrini (poloha I).

Vaše svetlo je teraz pripravené na prevádzku.

• Zapnutie/vypnutie svetla

- Zapnite, príp. vypnite svetlo prostredníctvom nástenného spínača.
Po zapnutí vyžaduje detektor pohybu asi 20 sekúnd na zahriatie, aby mohol správne pracovať.
Pri zaznamenávaní pohybu sa svetlo zapne.
Dĺžka zapnutia sa v tomto čase predlžuje pri každom ďalšom zaznamenanom pohybe.

• Údržba a čistenie

VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Pred čistením najskôr odpojte svetidlo od elektrickej siete. Z tohto dôvodu odstráňte poistku alebo vypnite istič vedenia v skrinke s poiskami (poloha 0).

POZOR! NEBEZPEČENSTVO POPÁLENIA SKRZE HORÚCE POVRCHY!

Svetidlo nechajte úplne ochladnúť.

- Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá, benzín a. i. Svetidlo by sa pritom poškodilo.
- Na čistenie používajte iba suchú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.
- Opäť nasadte poistku alebo zapnite istič vedenia v skrinke s poiskami (poloha I).

• Likvidácia



Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1–7: Plasty / 20–22: Papier a kartón / 80–98: Spojené látky



Vyhodíte výrobok, keď už doslúžil. V záujme ochrany životného prostredia ho nevyhadzujte do domového odpadu, ale odovzdajte ho na odbornú likvidáciu. O zberných miestach a ich otváracích hodinách sa môžete informovať vo vašej príslušnej správe.

• Záruka a servis

• Garančné prehlásenie

Na tento prístroj poskytujeme záruku 36 mesiacov od dátumu kúpy. Prístroj bol starostlivo vyrobený a podrobený dôkladnej kontrole kvality. V rámci záručnej doby bezplatne opravíme všetky chyby materiálu a výrobné chyby. Ak by sa však počas záručnej doby vyskytli nedostatky, odošlite prístroj na uvedenú adresu servisu s uvedením nasledovného čísla modelu: 14176206L / 14176306L.

Zo záruky sú vylúčené škody spôsobené neodbornou manipuláciou, nedodržaním návodu na obsluhu alebo zásahom neautorizovanej osoby, ako aj diely podliehajúce opotrebovaniu (napr. osvetľovacie prostriedky). Poskytnutím záruky sa záručná doba nepredlžuje ani neobnovuje.

• Servisná adresa

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMECKO
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (IAN 500326_2504) ako dôkaz o kúpe.

• Prehlásenie o zhode CE

Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc (smernica 2014/53/EÚ, smernica 2009/125/ES o ekodizajne, smernica RoHS

2011/65/EÚ). Zhoda bola preukázaná. Príslušné vyhlásenia a podklady sú uložené u výrobcu.

Týmto spoločnosť Briloner Leuchten GmbH & Co. KG vyhlasuje, že typ rádiového zariadenia 14176206L / 14176306L zodpovedá smernici 2014/53/EÚ.

Úplný text vyhlásenia o zhode EÚ je dostupný na nasledujúcej internetovej adrese:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Srbská značka zhody

• Výrobca

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMECKO

Legenda korištenih piktograma	Stranica	50
Uvod	Stranica	51
Namjenska uporaba.....	Stranica	51
Opseg isporuke.....	Stranica	51
Opis dijelova.....	Stranica	51
Tehnički podaci.....	Stranica	51
Sigurnost	Stranica	52
Sigurnosne napomene.....	Stranica	52
Priprema	Stranica	53
Potreban alat i materijal.....	Stranica	53
Prije instalacije	Stranica	53
Puštanje u rad	Stranica	53
Montaža svjetiljke.....	Stranica	53
Uključivanje/isključivanje svjetiljke.....	Stranica	54
Održavanje i čišćenje	Stranica	54
Zbrinjavanje	Stranica	54
Garancija i servis	Stranica	54
Garancija.....	Stranica	54
Adresa servisa.....	Stranica	55
Izjava o sukladnosti.....	Stranica	55
Proizvođač.....	Stranica	55

Legenda korištenih piktograma			
	Pročitajte upute!		Upozorenje na strujni udar! Opasnost po život!
W	Vat (snaga djelovanja)		Ova svjetiljka namijenjena je za rad isključivo u unutarnjem prostoru, u suhim i zatvorenim prostorijama.
Hz	Herc (frekvencija)		Ovako postupate ispravno
V	Volt		Oprez! Opasnost od opekлина zbog vrućih površina!
	Zaštitna klasa II		Ambalažu i uređaj zbrinite na ekološki prihvatljiv način!
	Pridržavajte se napomena za upozorenje i sigurnost!		Opasnost po život i opasnost od nesreće za djecu mlađeg i starijeg uzrasta!
	Nije prikladno za vanjske zamračivače i elektroničke prekidače.		Ambalaža se sastoji od 100 % recikliranog papira.
 A.C. a.c.	Izmjenični napon (vrsta struje i napona)		Polaritet priključka.
	Dodjela (izmjenična struja)	tc	Referentna temperatura na kućištu
	Sigurnosni transformator otporan na kratki spoj	ta	Najviša projektna temperatura / temperatura okoline
 d.c. DC	Istosmjerni napon (vrsta struje i napona)	SELV	Zaštitni niski napon
	Radni uređaj nije zamjenjiv.		Izvor svjetlosti ovog proizvoda nije zamjenjiv.
Ra CRI	Indeks uzvrata boje	 lm	Lumen
	Sigurnosne napomene Upute za rukovanje		Valoviti karton
	Polietilen (niska gustoća)	A	Amperi
mA	Miliamperi	λ	Lambda

	Temperatura svjetla u Kelvinima		Točka mjerenja temperature kućišta
	Polietilen tereftalat		Papir
	Karton		Svjetiljka ima vrstu zaštite „IP20“ i namijenjena je samo za unutarnju upotrebu u privatnim kućanstvima. Nema zaštitu od prodiranja vode.
	Senzor pokreta		Proizvođač
	Oznaka UKCA potvrđuje sukladnost s direktivama Velike Britanije koje se primjenjuju na proizvod. (Oznaka UKCA vrijedi samo za Veliku Britaniju.)		Srpska oznaka sukladnosti

LED stropna svjetiljka

• Uvod



Čestitamo Vam na kupnji Vašeg novog uređaja. Time ste se odlučili za visokokvalitetan proizvod. Molimo da ove upute za uporabu pažljivo pročitate u cijelosti. Otvorite stranicu sa slikama. Ove upute su sastavni dio ovog proizvoda i sadrže važne napomene o puštanju u rad i rukovanju. Uvijek se pridržavajte sigurnosnih uputa. Prije puštanja u rad, provjerite da li postoji ispravan napon i da li su svi dijelovi ispravno montirani. Ako imate pitanja ili ste nesigurni u vezi s rukovanjem ovim uređajem, molimo stupite u kontakt s prodajnim mjestom ili servisnom službom. Pažljivo sačuvajte ove upute i predajte ih po potrebi drugima.

• Namjenska uporaba



Ova svjetiljka namijenjena je za rad isključivo u unutarnjem prostoru, u suhim i zatvorenim prostorijama. Svjetiljka se može pričvrstiti na svim normalno zapaljivim površinama. Proizvod je predviđen samo za upotrebu u privatnim kućanstvima, a ne u komercijalnu upotrebu. Ovaj proizvod predviđen je za uobičajeni rad.

• Opseg isporuke

Neposredno nakon raspakiranja uvijek provjerite da li je opseg isporuke potpun, te da li se uređaj nalazi u besprijekornom stanju.

- 1 LED stropna svjetiljka, (Model 14176206L / 14176306L)
- 3 Vijci
- 2 Zaštitna crijeva
- 3 Podloške
- 3 Tiple
- 1 upute za montažu i uporabu

• Opis dijelova

- 1 Osnovna ploča
- 2 LED panelna svjetiljka
- 3 Sigurnosna kuka
- 4 Stezaljka bez vijaka
- 5 Tiple
- 6 Podloške
- 7 Vijci
- 8 Mrežni priključni kabel (vanjski)
- 9 Zaštitna crijeva

• Tehnički podaci

Svjetiljka:

Model br.: 14176206L / 14176306L

Radni napon: 230–240 V~, 50 Hz
Nazivna snaga: 18 W
Zaštitna klasa: II / 
Vrsta zaštite: IP20

LED:

Rasvjetno tijelo: LED modul
Nazivna snaga: 17,5 W

Ovaj proizvod sadrži izvore svjetla klase energetske učinkovitosti „D“.

Detektor pokreta:

Visina montaže: ca. 1,8 - 2,5 m
Kut detekcije: ca. 90°
Raspon detekcije: ca. 4 m
Maks. snaga odašiljanja: 0 dBm
Frekvencijski pojas: 5725-5875 MHz

● Sigurnost



Sigurnosne napomene

U slučaju šteta izazvanih nepridržavanjem ovih uputa za uporabu, gubi se pravo na garanciju! Za posljednje štete ne preuzimamo nikakvu odgovornost! Ne preuzimamo nikakvu odgovornost u slučaju materijalne štete ili tjelesnih ozljeda izazvanih nepropisnim rukovanjem ili nepridržavanjem sigurnosnih uputa!

-  **! UPOZORENJE! OPASNOST PO ŽIVOT I OPASNOST OD NESREĆE ZA DJECU SVIH**

UZRASTA!

Djecu ne ostavljajte nikada bez nadzora s ambalažnim materijalom. Prijeti opasnost od gušenja ambalažnim materijalom. Djeca često podcjenjuju opasnosti. Djecu uvijek držite podalje od proizvoda.

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina i starija djeca, kao i osobe sa smanjenom tjelesnom, osjetilnom i mentalnom sposobnošću ili s manjkom iskustva, ako su pod nadzorom ili ako su upoznati sa sigurnom uporabom uređaja i razumiju opasnosti koje iz toga proizlaze. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju vršiti djeca bez nadzora.



Izbjegnite opasnost po život od strujnog udara

- Električni priključak mora izvesti stručni električar ili za elektro instalacije poučena osoba.
- Provjerite prije svakog priključenja na mrežu moguća oštećenja na svjetiljci i mrežnom priključnom kabelu. Nipošto ne koristite svjetiljku, ako ustanovite bilo kakva oštećenja.
- Prije montiranja izvadite osigurač ili isključite zaštitni prekidač za dovod struje u kutiji za osigurače (položaj 0).
- Prije montiranja utvrdite da postojeći napon strujne mreže odgovara potrebnom radnom naponu svjetiljke (vidi „Tehnički podaci“).
- Obavezno spriječite da svjetiljka dođe u dodir s vodom ili drugim tekućinama.
- Osigurajte da se tijekom montaže ne oštete vodovi.
- Nemojte nikada otvarati nešto od električne opreme, niti gurati neke predmete u istu. Takvi zahvati predstavljaju opasnost po život od strujnog udara.



Spriječite opasnost od požara i ozljeda

- Osigurajte da je svjetiljka isključena i da se ohladila prije nego je dotaknete kako biste spriječili opekline.
- Nemojte montirati svjetiljku na vlažnim ili vodljivim podlogama.
- Ne gledajte izravno u izvor svjetla (rasvjetno tijelo, LED itd.).
- Ne gledajte u LED svjetiljku optičkim instrumentom (npr. povećalom).
- Upravljački uređaj i izvor svjetla nisu međusobno zamjenjivi. Kada je upravljački uređaj ili izvor svjetla došao do kraja svog radnog vijeka, cijeli proizvod mora se zamijeniti.
-  Nije prikladno za vanjske zamračivače i elektroničke prekidače.



Zahtjevi za radiofrekvencijska sučelja – u odnosu na europsku instalaciju

Napomena: ovaj uređaj je provjeren i utvrđeno je da je u skladu s graničnim vrijednostima navedenim u EN 300 440 v2.1.1, kategorija prijemnika 3. Granične vrijednosti postoje kako bi se zajamčila razumna zaštita od štetnih smetnji u privatnim instalacijama. Ovaj uređaj je osjetljiv na druge uređaje koji namjerno generiraju radiofrekvencijsku energiju na 5,8 GHz i time utječu na snagu daljinskog upravljača. Međutim, ne postoji

jamstvo koje će osigurati da se smetnje neće pojaviti u određenom uređaju. Ako na ovaj uređaj utječu smetnje drugih uređaja, to se može prekinuti uključivanjem i isključivanjem odgovarajućeg uređaja. Korisnik treba ukloniti smetnju jednom od sljedećih mjera: isključite uređaj koji ometa i nemojte upotrebljavati Wi-Fi kameru velike snage odašiljanja u blizini uređaja. Povećajte razmak od uređaja koji ometa. U slučaju problema obratite se prodavaču ili stručnjaku za radio/TV opremu. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Ovako postupate ispravno

- Montirajte svjetiljku tako da je zaštićena od vlage i prljavštine.
- Pažljivo pripremite montažu i uzmite si dovoljno vremena. Prethodno pripremite sve pojedine dijelove i dodatno potreban alat ili materijal i posložite ih pregledno i na dohvata ruke.
- Uvijek budite pažljivi! Uvijek obratite pažnju na ono što radite i uvijek razumno postupajte. Ni u kojem slučaju ne montirajte svjetiljku ako niste koncentrirani ili ako se ne osjećate dobro.

● Priprema

● Potreban alat i materijal

Navedeni alati i materijali nisu uključeni u opseg isporuke. Pritom se radi o neobaveznim podacima i vrijednostima koje služe orijentaciji. Svojstvo materijala ovisi o individualnim okolnostima na licu mjesta.

- Olovka/alat za označavanje
- 2-polni detektor napona
- Odvijač (križni i s prorezom)
- Bušilica
- Svrdlo (Ø 6 mm)
- Bočni rezač
- Vodič
- Čekić

● Prije instalacije

Važno: električni priključak mora izvesti kvalificirani električar ili osoba poučena za elektro instalacije. Ova

osoba mora poznavati svojstva svjetiljke i propise o priključku.

- Prije instalacije proučite sve navedene instrukcije i slike u ovim uputama, kao i samu svjetiljku.
- Prije instalacije osigurajte da na vodu, na koji želite priključiti svjetiljku, nema napona. Pritom izvadite osigurač ili isključite zaštitni prekidač za dovod struje u kutiji za osigurače (položaj 0).
- Pomoću 2-polni ispitivača napona provjerite da više nema napona.
- Tijekom odabira mjesta ugradnje, pazite da u rasponu detekcije senzora pokreta nema pomičnih dijelova (npr. ventilatora, pomičnih ukrasa).
- Maksimalni raspon detekcije senzora pokreta ovisi o orijentaciji svjetiljke na mjestu montaže (vidi sl. A).
- Osjetljivost otkrivanja ovisi o smjeru i kretanju koje treba otkriti. Prolazak pored senzora s bočne strane rezultira niskom osjetljivošću prekidača. Ravni dolazak do senzora rezultira visokom osjetljivošću prekidača.
- Osjetljivost otkrivanja ovisi o temperaturi okoline. Niske temperature okoline rezultiraju visokom osjetljivošću. Visoke temperature rezultiraju niskom osjetljivošću.

● Puštanje u rad

● Montaža svjetiljke

Napomena: Uklonite svu ambalažu s proizvoda.

- Otpustite osnovnu ploču  okretanjem u smjeru suprotnom od kazaljke na satu s LED panelne svjetiljke .
- Obilježite rupe za bušenje pomoću uzdužnih rupa koje su predviđene u osnovnoj ploči  za vijke .
- **Samo za 14176306L:** Držite osnovnu ploču  uz strop i obilježite rupe za bušenje pomoću rupa koje su predviđene u osnovnoj ploči  za vijke. Kako biste osigurali ispravno poravnanje svjetla, provjerite je li pravilno postavljeno. Također obratite pažnju na oznaku strelice unutar osnovne ploče , ona treba da ide paralelno sa zidom.
- Izbušite rupe (Ø 6 mm, dubina cca. 40 mm). Osigurajte da nećete oštetiti dovodni vod.

- Umetnite tiple [5] u izbušene rupe. Ako je potrebno, upotrijebite čekić za pomoć.
- Pričvrstite osnovnu ploču [1] isporučenim podloškama [6] i vijcima [7].
- Provucite pojedinačne žice L i N mrežnog priključnog kabela (vanjski) [8] kroz zaštitna crijeva [9].
- Sada spojite priključni kabel svjetiljke stezaljkom bez vijaka [4] s mrežnim priključnim kabelom (vanjskim) [8].
- **Napomena:** pazite na to da ispravno priključite pojedine vodiče mrežnog priključnog kabela (vanjskog) [8]: vodič pod naponom, crni ili smeđi = simbol L, neutralni vodič, plavi = simbol N, zaštitni vodič, zeleno-žuti = .
- **Napomena:** Ova svjetiljka ima klasu zaštite II / , zaštitni vodič nije spojen.
- Umetnite stezaljke bez vijaka [4] u pričvršne kopče osnovne ploče [1].
- Postavite LED panelnu svjetiljku [2] na osnovnu ploču [1] i pričvrstite je okretanjem u smjeru kazaljke na satu.
- Ponovno umetnite osigurač ili ponovno uključite prekidač strujnog kruga na kutiji s osiguračima (položaj I).

Vaša svjetiljka sada je spremna za rad.

● Uključivanje / isključivanje svjetiljke

- Uključite odnosno isključite svjetiljku pomoću zidnog prekidača.

Nakon što se detektor pokreta uključi, potrebno mu je oko 20 sekundi kako bi se zagrijao i kako bi mogao ispravno raditi.

Kada se otkrije kretanje, svjetiljka se uključuje.

Tijekom tog vremena, vrijeme uključivanja produžuje se pri svakoj dodatnoj detekciji pokreta.

● Održavanje i čišćenje

UPOZORENJE! OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!

Za čišćenje svjetiljke najprije otpojite svjetiljku od strujne mreže. Pritom izvadite osigurač ili isključite zaštitni

prekidač za dovod struje u kutiji za osigurače (položaj 0).

OPREZ! OPASNOST OD OPEKLINA ZBOG VRUĆIH POVRŠINA!

Ostavite svjetiljku da se potpuno ohladi.

- Nemojte koristiti otapala, benzin ili sl. Svjetiljka bi se pritom oštetila.
- Koristite za čišćenje suhu krpu koja ne pušta vlakna.
- Umetnite opet osigurač ili uključite zaštitni prekidač za dovod struje u kutiji za osigurače (položaj- I).

● Zbrinjavanje



Ambalaža se sastoji od ekološki neškodljivih materijala koje možete zbrinuti na lokalnim mjestima za reciklažu.



Uvažavajte obilježavanje ambalaže za odvajanje otpada, ono je obilježeno s kraticama (a) i brojevima (b) sa slijedećim značenjem: 1–7: plastika / 20–22: papir i karton / 80–98: miješani materijali.



Zbog zaštite okoliša ne bacajte dotrajali proizvod u kućni otpad, već ga predajte stručnom zbrinjavanju. Informacije o mjestima za sakupljanje otpada i njihovom radnom vremenu možete dobiti pri Vašem nadležnom općinskom uredu.

● Garancija i servis

● Garancija

Pri kupnji dobivate 36 mjeseci garancije na ovaj uređaj. Uređaj je pažljivo proizveden i podvrgnut temeljitoj kontroli kvalitete. U razdoblju važeće garancije sve pogreške u materijalu i proizvodnji uklanjamo besplatno. Ako u garantnom roku uočite nedostatke, pošaljite nam uređaj na navedenu adresu servisa uz navođenje sljedećih brojeva modela: 14176206L / 14176306L.

Iz garancije su isključene štete nastale kao posljedica nepropisnog rukovanja, nepridržavanja uputa za uporabu ili zahvata od strane neovlaštenih osoba te potrošni dijelovi (kao npr. rasvjetno tijelo). Izvršenjem

usluge pokrivene garancijom, garantni rok se ne produkuje niti počinje iznova.

1. U slučaju manjeg popravka jamstveni rok se produkuje onoliko koliko je kupac bio lišen uporabe stvari.
2. Međutim, kad je zbog neispravnosti stvari izvršena njezina zamjena ili njezin bitni popravak, jamstveni rok počinje teći ponovno od zamjene, odnosno od vraćanja popravljene stvari.
3. Ako je zamijenjen ili bitno popravljen samo neki dio stvari, jamstveni rok počinje teći ponovno samo za taj dio.

• Adresa servisa

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NJEMAČKA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Faks: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Za sve upite pripremite račun i broj artikla (IAN 500326_2504) kao dokaz o kupnji.

• Izjava o sukladnosti CE

Ovaj proizvod ispunjava zahtjeve primjenjivih europskih i nacionalnih direktiva (Direktiva 2014/53/EU, Direktiva o ekološkom dizajnu 2009/125/EZ, Direktiva RoHS 2011/65/EU). Sukladnost je dokazana. Odgovarajuće izjave i dokumentacije pohranjene su kod proizvođača.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG ovime izjavljuje da tip radiouređaja 14176206L / 14176306L odgovara Direktivi 2014/53/EU.

Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Srpska oznaka sukladnosti

• Proizvođač

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NJEMAČKA

Legenda korišćenih piktograma	Strana	58
Uvod	Strana	59
Namenska upotreba.....	Strana	59
Sadržaj pakovanja.....	Strana	59
Opis delova.....	Strana	59
Tehnički podaci.....	Strana	59
Bezbednost	Strana	60
Bezbednosna uputstva.....	Strana	60
Priprema	Strana	61
Neophodan alat i materijal.....	Strana	61
Pre instalacije	Strana	61
Puštanje u rad	Strana	61
Montaža lampe.....	Strana	61
Uključivanje / isključivanje lampe.....	Strana	62
Održavanje i čišćenje	Strana	62
Odlaganje	Strana	62
Servis	Strana	62
Servisna adresa.....	Strana	62
Izjava o usaglašenosti.....	Strana	63
Proizvođač.....	Strana	63
Garancija / Garantni List	Strana	63

Legenda korišćenih piktograma			
	Pročitajte uputstva!		Upozorenje na strujni udar! Opasnost po život!
W	Vat (aktivna snaga)		Ova lampa je pogodna isključivo za upotrebu u unutrašnjim, suvim i zatvorenim prostorijama.
Hz	Herc (frekvencija)		Ovako ćete postupiti ispravno
V	Volt		Pažnja! Opasnost od opekotina usled vrelih površina!
	Klasa zaštite II		Odložite ambalažu i uređaj na ekološki prihvatljiv način!
	Obratite pažnju na upozorenja i bezbednosna uputstva!		Opasnost po život i opasnost od nesreće za decu!
	Nije pogodna za spoljne regulatore svetlosti i elektronske prekidače.		Pakovanje je napravljeno od 100 % recikliranog papira.
 A.C. a.c.	Naizmenični napon (vrsta struje i napona)		polaritet veze
	Dodeljivanje (naizmenični napon)	tc	Referentna temperatura na kućištu
	Bezbednosni transformator otporan na kratak spoj	ta	Maksimalna referentna temperatura / temperatura okoline
 d.c. DC	Jednosmerni napon (vrsta struje i napona)	SELV	Mali zaštitni napon
	Radni uređaj nije zamenljiv.		Izvor svetlosti ovog proizvoda nije zamenljiv.
Ra CRI	Indeks reprodukcije boje	 lm	Lumen
	Bezbednosne napomene Uputstva za postupanje		Rebrasti karton
	Polietilen (male gustine)	A	Amper
mA	Miliamper	λ	Lambda

	Temperatura lampe u Kelvinima		Merna tačka temperature kućišta
	Polietilen tereftalat		Papir
	Karton		Lampa ima klasu zaštite "IP20" i namenjena je samo za unutrašnju upotrebu u privatnim domaćinstvima. Nema zaštite od prodiranja vode.
	Senzor pokreta		Proizvođač
	Znak UKCA potvrđuje usklađenost sa direktivama koje važe za proizvod u Ujedinjenom Kraljevstvu. (Znak UKCA važi samo za Ujedinjeno Kraljevstvo.)		Srpska oznaka usaglašenosti

LED plafonjera

• Uvod



Čestitamo Vam na kupovini Vašeg novog uređaja. Ovom kupovinom odlučili ste se za visokokvalitetan proizvod. Molimo Vas da u potpunosti i pažljivo pročitate ovo uputstvo.

Otvorite stranicu sa ilustracijama. Ovo uputstvo pripada ovom proizvodu i sadrži važne informacije o puštanju u rad i rukovanju. Uvek se pridržavajte svih bezbednosnih uputstava. Pre puštanja u rad, proverite da li je prisutan tačan napon i da li su svi delovi ispravno instalirani. Ako imate pitanja ili ste nesigurni u korišćenju uređaja, obratite se svom prodavcu ili servisnom centru. Molimo da pažljivo čuvate ovo uputstvo i da ga po potrebi prosledite trećem licu.

• Namenska upotreba



Ova lampa je pogodna isključivo za upotrebu u unutrašnjim, suvim i zatvorenim prostorijama. Lampa može da se pričvrsti na sve površine koje su normalno zapaljive.

Proizvod je namenjen samo za upotrebu u privatnim domaćinstvima, a ne za komercijalnu upotrebu. Ovaj proizvod je namenjen za normalan rad.

• Sadržaj pakovanja

Odmah nakon raspakivanja uvek proverite da li je sadržaj isporuke potpun kao i da li je uređaj u besprekornom stanju.

- 1 LED plafonjera, (Model 14176206L / 14176306L)
- 3 Zavrtnjevi
- 2 Zaštitna creva
- 3 Podloške
- 3 Tiplovi
- 1 Uputstvo za montažu i upotrebu

• Opis delova

- 1 Osnovna ploča
- 2 LED svetleći panel
- 3 Sigurnosna kuka
- 4 Stezaljka bez zavrtnja
- 5 Tiplovi
- 6 Podloške
- 7 Zavrtnjevi
- 8 Kabl za napajanje (eksterni)
- 9 Zaštitna creva

• Tehnički podaci

Lampa:

Model br.: 14176206L / 14176306L
 Радни напон: 230–240 V~, 50 Hz

Nazivna snaga: 18 W
Klasa zaštite: II / 
Stepen zaštite: IP20

LED:

Sijalica: LED modul
Nazivna snaga: 17,5 W

Ovaj proizvod sadrži izvore svetlosti klase energetske efikasnosti "D".

Detektor pokreta:

Montažna visina: ca. 1,8 - 2,5 m
Ugao detekcije: ca. 90°
Raspon detekcije: ca. 4 m
Maks. snaga emitovanja: 0 dBm
Frekvencija: 5725-5875 MHz

● Bezbednost



Bezbednosna uputstva

Svako oštećenje uzrokovano nepoštovanjem ovog uputstva za upotrebu poništava garanciju! Ne preuzimamo odgovornost za posledičnu štetu! Ne preuzimamo nikakvu odgovornost za materijalnu štetu ili povrede ljudi uzrokovane nepravilnim rukovanjem ili nepoštovanjem bezbednosnih uputstava!

-  **UPOZORENJE! OPASNOST PO ŽIVOT I OPASNOST OD NESREĆE ZA DECU!**

Nikada ne ostavljajte decu bez nadzora sa ambalažnim materijalom. Postoji opasnost od gušenja ambalažnim materijalom. Deca često potcenjuju opasnosti. Decu stalno držite podalje od proizvoda.

- Ovaj uređaj mogu da koriste deca od 8 godina i preko, kao i osobe sa smanjenim psihičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili sa manjkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom ili ako su poučeni u vezi sa bezbednom upotrebom uređaja i posledica koje iz toga proizilaze. Deca ne smeju da se igraju ovim uređajem. Čišćenje i održavanje ne smeju da obavljaju deca bez nadzora.



Izbegavajte opasnost po život od električnog udara

- Neka električnu instalaciju izvede obučeni električar ili osoba koja je obučena za električne instalacije.

- Pre svakog priključenja na mrežu proverite da svetiljka i priključni kabl za napajanje nemaju bilo kakva oštećenja. Nikada ne koristite svetiljku ako utvrdite bilo kakva oštećenja.
- Pre ugradnje, uklonite osigurač ili isključite prekidač u kutiji sa osiguračima (0 pozicija).
- Pre ugradnje, uverite se da raspoloživi mrežni napon odgovara potrebnom radnom naponu svetla (pogledajte „Tehnički podaci“).
- Obavezno izbegavajte dodir lampe sa vodom ili drugim tečnostima.
- Vodite računa da pri montaži ne dođe do oštećenja vodova.
- Nikada ne otvarajte neke od pogonskih sredstava i ne stavljajte u njih bilo kakve predmete. Takve intervencije predstavljaju opasnost po život od strujnog udara.



Izbegavajte opasnost od požara i povrede

- Uverite se da je svetlo isključeno i da se ohladilo pre dodirivanja da biste izbegli opekotine.
- Nemojte montirati lampu na vlažnim i provodnim podlogama.
- Ne gledajte direktno u izvor svetlosti (svetlo, LED itd.).
- Ne gledajte u LED pomoću optičkog instrumenta (npr. lupe).
- Kontrolni uređaj i izvor svetlosti nisu zamenjivi. Kada kontrolni uređaj ili izvor svetlosti dođu do kraja svog radnog veka, ceo proizvod se mora zameniti.
-  Nije pogodna za spoljne regulatore svetlosti i elektronske prekidače.



Zahtevi za radio frekvencijski interfejs - vezani za evropsku instalaciju

Napomena: Ovaj uređaj je testiran i utvrđeno je da je usaglašen sa granicama EN 300 440 v2.1.1 kategorije prijemnika 3. Ova ograničenja su dizajnirana da obezbede razumnu zaštitu od štetnih smetnji u stambenim instalacijama. Ovaj uređaj je osetljiv na druge uređaje koji namerno generišu energiju radio frekvencije na 5,8 GHz, čime utiču na performanse daljinskog upravljača. Međutim, ne može biti garancija da se smetnje neće pojaviti na određenim uređajima. Ako na ovaj uređaj utiču smetnje od drugih uređaja, to se može

zaustaviti uključivanjem i isključivanjem odgovarajućeg uređaja. Korisnik se ohrabruje da pokuša da ispravi smetnje pomoću jedne od sledećih mera: Isključite uređaj koji smeta i ne koristite Wi-Fi kameru velike snage u blizini uređaja. Povećajte udaljenost od uređaja koji ometa. Ako imate bilo kakvih problema, konsultujte se sa prodavcem ili specijalistom za radio/TV. Kompletan tekst EU deklaracije o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Ovako ćete postupiti ispravno

- Montirajte lampu tako da je zaštićena od vlage i prljavštine.
- Pripremite montažu pažljivo i uzмите dovoljno vremena. Prethodno postavite sve pojedinačne delove i dodatno potreban alat ili materijal pregledno i na dohvata ruke.
- Budite uvek oprezni! Uvek obratite pažnju na ono što radite i uvek postupajte razumno. Ni u kom slučaju nemojte montirati svetiljku ako niste koncentrisani ili se ne osećate dobro.

● Priprema

● Neophodan alat i materijal

Pomenuti alati i materijali nisu uključeni u obim isporuke. Ovo su neobavezujuće informacije i vrednosti koje služe u svrhu orijentacije. Priroda materijala zavisi od individualnih uslova na lokaciji.

- Olovka/alat za obeležavanje
- 2-pinski tester napona
- Odvijač (krstasti i pljosnati)
- Bušilica
- Burgija (Ø 6 mm)
- Bočna sečica
- Provodnik
- Čekić

● Pre instalacije

Važno: Električni priključak mora uraditi obučeni električar ili osoba upućena u električne instalacije. Ona mora imati znanje o karakteristikama svetiljke i specifikacijama za priključivanje.

- Upoznajte se sa svim uputstvima i ilustracijama u ovom priručniku i sa samom lampom pre instalacije.
- Pre ugradnje, uverite se da nema napona na liniji na koju treba da se priključi lampa. Da biste to uradili, uklonite osigurač ili isključite prekidač u kutiji sa osiguračima (0 pozicija).
- Proverite da nema napona pomoću 2-pinskog testera napona.
- Kada birate mesto montaže, uverite se da nema pokretnih delova (npr. ventilatora, slobodno pokretljivih ukrasa) u oblasti detekcije senzora pokreta.
- Maksimalni raspon detekcije senzora pokreta zavisi od orijentacije lampe na mestu montaže (vidi sl. A).
- Osetljivost detekcije zavisi od pravca i kretanja koje treba detektovati. Bočni prolazak pored senzora dovodi do niske osetljivosti prebacivanja. Direktna pristup senzoru dovodi do visoke osetljivosti prebacivanja.
- Osetljivost detekcije zavisi od temperature okoline. Niske temperature okoline dovode do visoke osetljivosti. Visoke temperature dovode do niske osetljivosti.

● Puštanje u rad

● Montaža lampe

Napomena: Uklonite sav ambalažni materijal sa proizvoda.

- Odvrnite ploču osnove [1] sa LED svetlećeg panela [2] okretanjem suprotno kretanju kazaljke na satu.
- Označite rupe za bušenje koristeći uzdužne rupe [1] predviđene za zavrtnje [7] u ploči osnove.
- **Samo za 14176306L:**
Držite ploču osnove [1] uz plafon i obeležite rupe za bušenje pomoću rupa na ploči osnove [1] predviđenih za zavrtnje. Da biste obezbedili ispravno poravnanje svetla, uverite se da je pravilno postavljeno. Takođe obratite pažnju na oznaku strelice unutar osnovne ploče [1], ona treba da ide paralelno sa zidom.
- Izbušite rupe (Ø 6 mm, dubine oko 40 mm). Pazite da ne oštetite kabl.

- Umetnite tiple [5] u izbušene rupe. Ako je potrebno, pomozite čekićem.
- Pričvrstite ploču osnove [1] koristeći isporučene podloške [6] i zavrtnje [7].
- Provedite pojedinačne žice L i N mrežnog priključnog kabla (spoljnog) [8] kroz zaštitna creva [9].
- Sada povežite priključni kabl lampe pomoću stezaljke bez zavrtnja [4] sa kablom za napajanje (spoljašnjim) [8].
- **Napomena:** Uverite se da ste pravilno povezali pojedinačne provodnike kabla za napajanje (spoljašnje) [8]: provodnik pod naponom, crni ili braon = simbol L, neutralni provodnik, plavi = simbol N, zaštitni provodnik, zeleno-žuti = .
- **Napomena:** Ova svetiljka ima klasu zaštite II / , zaštitni provodnik nije priključen.
- Ubacite stezaljke bez zavrtnja [4] u kopče u ploči osnove [1].
- Stavite LED svetleći panel [2] na ploču osnove [1] i pričvrstite je okretanjem u smeru kazaljke na satu.
- Ponovo umetnite osigurač ili ponovo uključite prekidač u kutiji sa osiguračima (I položaj).

Vaša lampica je sada spremna za upotrebu.

● Uključivanje / isključivanje lampe

- Uključite ili isključite lampu pomoću zidnog prekidača.
- Nakon uključivanja, detektoru pokreta je potrebno oko 20 sekundi za zagrevanje da bi radio kako treba.
- Kada se detektuje pokret, lampica se uključuje.
- Tada se trajanje uključenog stanja produžava pri svakom sledećem detektovanju pokreta.

● Održavanje i čišćenje

UPOZORENJE! OPASNOST OD STRUJNOG UDARA!

Da biste očistili lampu, prvo je isključite iz električne mreže. Da biste to uradili, uklonite osigurač ili isključite prekidač u kutiji sa osiguračima (0 pozicija).

PAŽNJA! OPASNOST OD OPEKOTINA USLED VRELIH POVRŠINA!

Pustite da se lampica potpuno ohladi.

- Ne koristite nikakve rastvarače, benzin ili slično. To bi oštetilo lampu.
- Za čišćenje koristite samo suhu krpicu koja ne ostavlja dlačice.
- Ponovo umetnite osigurač ili uključite prekidač na kutiji sa osiguračima (I položaj).

● Odlaganje



Ambalaža je napravljena od ekološki prihvatljivih materijala koje možete odložiti na lokalnim mestima za reciklažu.



Obratite pažnju na označavanje ambalažnog materijala prilikom odvajanja otpada, oni su označeni skraćenicama (a) i brojevima (b) sa sledećim značenjem: 1–7: plastika/20–22: papir i karton/80–98: kompozitni materijali.



U interesu zaštite životne sredine, ne bacajte svoj proizvod zajedno sa kućnim otpadom kada je ispunio svoju svrhu, već ga odložite na propisan način. Više o sabirnim mestima i njihovom radnom vremenu možete da saznate od vaše odgovorne uprave.

● Servis

● Servisna adresa

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMAČKA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Za sva pitanja, pripremite račun i broj artikla (IAN 500326_2504) kao dokaz kupovine.

● Izjava o usaglašenosti CE

Ovaj proizvod ispunjava zahteve važećih evropskih i nacionalnih smernica (Direktiva 2014/53/EU, direktiva o ekološkom dizajnu 2009/125/EZ, RoHS-direktiva 2011/65/EU). Usaglašenost je potvrđena. Odgovarajuće deklaracije i dokumenti se nalaze kod proizvođača.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG izjavljuje da je tip radio sistema 14176206L / 14176306L usaglašen sa direktivom 2014/53/EU.

Puni tekst Deklaracije o usklađenosti EU dostupan je na sledećoj Internet adresi:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



0005 25 Srpska oznaka usaglašenosti

● Proizvođač

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NEMAČKA

Dobavljač će biti u stanju da, tokom i nakon isteka garantnog perioda / perioda usaglašenosti, obezbedi pružanje usluga, to znači održavanje i popravke i dostupnost rezervnih delova, priključnih uređaja i sličnih delova.

● Garancija / Garantni List

Poštovani,

Ovim putem Vas upoznajemo sa Vašim pravima i obavezama koje proističu iz Zakona o zaštiti potrošača, a u pogledu ostvarivanja prava iz garancije.

Ova garancija ni na koji način ne utiče, niti isključuje prava koja kupac ima u skladu sa važećim Zakonom o zaštiti potrošača po osnovu zakonske odgovornosti prodavca za nesaobraznost robe ugovoru koja traje 2 godine od dana kada je roba predata kupcu.

Davalac garancije ovom izjavom preuzima obavezu da kupcima svojih aparata, a pod uslovima definisanim u ovaj izjavi, obezbedi:

- besplatno otklanjanje kvarova u garantnom roku, koji bi nastali kod uobičajene upotrebe ili zbog grešaka u proizvodnji i materijalu, ili
- zamenu aparata, u garantnom roku predviđenim ovom garancijskom izjavom, u slučaju da opravka nije moguća, ili
- ako otklanjanje kvara nije moguće, kupac ima pravo da zahteva od prodavca povrat novca.

Ukupan rok garancije je 3 godine.

Garantni rok počinje da važi od datuma kupovine proizvoda, odnosno od prijema istog od strane kupca, a što se dokazuje fiskalnim računom.

Kako izjaviti reklamaciju?

Molimo Vas:

- da pozovete korisnički servis: 0800-300-199
- pošaljete e-mail na: kontakt@lidl.rs
- posetite najbližu Lidl prodavnicu.

Da bismo osigurali najbržu asistenciju, molimo da sačuvate fiskalni račun i date ga na uvid prilikom izjavljivanja reklamacije.

Garancija važi na teritoriji Republike Srbije.

Kupac može da izjavi reklamaciju usmeno u nekom od prodajnih objekata Lidl Srbija KD, odnosno telefonom, pisanim putem ili elektronskim putem na kontakte kompanije Lidl Srbija KD, uz dostavu računa na uvid.

U cilju ispravnog funkcionisanja proizvod se koristi u skladu sa njegovom namenom i Uputstvom za upotrebu.

Na zahtev kupca, koji je izjavljen u garantnom roku, prodavac će izvršiti otklanjanje kvarova i nedostataka na proizvodu u roku predviđenim Zakonom.

Garantni uslovi:

Pre obraćanja prodavcu za tehničku pomoć, potrebno je proveriti ispravnost instalacije i ostalih potrebnih uslova naznačenih u Uputstvu za upotrebu.

Kupac je dužan da prodavcu preda sve pripadajuće delove proizvoda koje je preuzeo u trenutku kupovine.

Popravke u roku garancije:

Garancija važi počev od dana kada je roba predata kupcu, a na osnovu fiskalnog odsečka. U istom periodu davalac garancije, odnosno prodavac je u obavezi da

otkloni sve tehničke kvarove bez naknade, u zakonskom roku.

Garancija ne važi u sledećim slučajevima:

1. Ukoliko prodavcu uz aparat nije priložen fiskalni račun sa datumom prodaje.
2. Ukoliko je kvar prouzrokovan udarom groma, strujnim udarom ili sličnim delovanjem spoljne sile na sam uređaj (požar, poplava, naponski udar...).
3. Ukoliko su nastali kvarovi i oštećenja na uređaju posledica delovanja spoljnih uticaja, kao što su: velika vlaga, previsoka i suviše niska temperatura (pucanje cevi usled smrzavanja, oštećenja gumenih delova, rđanje, itd.)
4. Ukoliko proizvod nije korišćen u skladu sa Uputstvom za upotrebu.
5. Ukoliko je proizvod pokušalo da popravi treće neovlašćeno lice.
6. Ukoliko proizvod nije korišćen u skladu sa namenom.
7. Ukoliko je čišćenje i održavanje uređaja urađeno protivno Uputstvu za upotrebu.
8. Ukoliko je proizvod korišćen u profesionalne svrhe.

Naziv proizvoda:	LED plafonjera
Model:	14176206L / 14176306L
IAN/Serijski broj:	IAN 500326_2504
Proizvođač:	Briloner Leuchten GmbH & Co. KG Am Steinbach 14 59872 Meschede NEMAČKA
Davalac garancije- uvoznik:	Lidl Srbija KD Prva južna radna 3 22330 Nova Pazova Republika Srbija Tel. 0800-300-199 E-mail: kontakt@lidl.rs
Datum predaje robe potrošaču:	 datum sa fiskalnog računa
Uvozi i stavlja u promet:	Lidl Srbija KD Prva južna radna 3 22330 Nova Pazova Republika Srbija Tel. 0800-300-199 E-mail: kontakt@lidl.rs

Legenda pictogramelor utilizate	Pagina 68
Introducere	Pagina 69
Utilizare conform scopului.....	Pagina 69
Pachetul de livrare.....	Pagina 69
Descrierea componentelor.....	Pagina 69
Date tehnice.....	Pagina 69
Siguranță	Pagina 70
Indicații de siguranță.....	Pagina 70
Pregătire	Pagina 71
Unelte și material necesare.....	Pagina 71
Înainte de instalare	Pagina 71
Punerea în funcțiune	Pagina 71
Montarea lămpii.....	Pagina 71
Pornirea/oprirea lămpii.....	Pagina 72
Întreținere și curățare	Pagina 72
Înlăturare	Pagina 72
Garanție și service	Pagina 73
Garanție.....	Pagina 73
Adresa de service.....	Pagina 73
Declarație de conformitate.....	Pagina 73
Producător.....	Pagina 73

Legenda pictogramelor utilizate			
	Citiți instrucțiunile!		Avertizare pericol de electrocutare! Pericol de moarte!
W	Wați (putere)		Această lampă este adecvată numai pentru utilizare în interior, în încăperi uscate și închise.
Hz	Hertz (frecvență)		Comportamentul corect
V	Volt		Precauție! Pericol de arsuri din cauza suprafețelor fierbinți!
	Clasă de protecție II		Eliminați ambalajul și aparatul în mod ecologic!
	Respectați indicațiile de avertizare și siguranță!		Pericol de moarte și de accidentare pentru nou-născuți și copii!
	Nu este adecvată pentru variatoare de lumină externe și întrerupătoare electronice.		Ambalajul este fabricat din hârtie reciclată în proporție de 100 %.
 A.C. a.c.	Tensiune alternativă (Tipul de curent și tensiune)		Polaritatea conexiunilor.
 INPUT N 230-240VAC L	Alocare (curent alternativ)	tc	Temperatura de referință la carcasă
	Transformator de siguranță rezistent la scurtcircuit	ta	Cea mai mare temperatură nominală/ambientală
 d.c. DC	Tensiune continuă (Tipul de curent și tensiune)	SELV	Tensiune foarte joasă de protecție
	Aparatul de comandă nu este interschimbabil.		Sursa de lumină a acestui produs nu este interschimbabilă.
Ra CRI	Indice de redare a culorilor	 lm	Lumen
	Indicații de siguranță Instrucțiuni de acțiune		Carton ondulat
	Polietilenă (densitate mică)	A	Amper
mA	Miliamper	λ	Lambda

	Temperatura luminii în grade Kelvin		Punctul de măsurare a temperaturii carcasei
	Polietilenă tereftalat		Hârtie
	Cartoane		Lampa are gradul de protecție „IP20” și este prevăzută exclusiv pentru utilizare în interiorul gospodăriilor private. Fără protecție împotriva pătrunderii apei.
	Senzor de mișcare		Producător
	Marcajul UKCA confirmă conformitatea cu directivele din Marea Britanie aplicabile produsului. (Marcajul UKCA este valabil doar pentru Marea Britanie.)		Markă de conformitate sârbă

Lampă cu LED-uri

• Introducere



Vă felicităm pentru achiziționarea noului dumneavoastră aparat. Ați ales un produs de înaltă calitate. Vă rugăm să citiți acest manual de utilizare în întregime și cu atenție.

Deschideți pagina cu imagini. Acest manual aparține acestui produs și conține indicații importante pentru punerea în funcțiune și utilizare. Respectați întotdeauna toate indicațiile de siguranță. Înainte de punerea în funcțiune, verificați dacă există tensiunea corectă și dacă toate piesele sunt montate corect. Dacă aveți întrebări sau dacă nu sunteți sigur cu privire la utilizarea aparatului, contactați comerciantul dumneavoastră sau punctul de service. Păstrați cu grijă aceste instrucțiuni și dacă este cazul dați-le mai departe.

• Utilizare conform scopului



Această lampă este adecvată numai pentru utilizare în interior, în încăperi uscate și închise. Lampa poate fi fixată pe toate suprafețele normal inflamabile. Produsul este

destinat exclusiv utilizării în gospodării private și nu pentru uz comercial. Acest produs este destinat funcționării normale.

• Pachetul de livrare

Verificați imediat după despachetare, dacă pachetul de livrare este complet și dacă aparatul este într-o stare ireproșabilă.

- 1 Lampă cu LED-uri, (Model 14176206L / 14176306L)
- 3 Șuruburi
- 2 Furtunuri de protecție
- 3 Șaibe
- 3 Dibluri
- 1 Instrucțiuni de utilizare și montaj

• Descrierea componentelor

- 1 Placă de bază
- 2 Panou cu LED
- 3 Cârlig de siguranță
- 4 Clemă fără șuruburi
- 5 Dibluri
- 6 Șaibe
- 7 Șuruburi
- 8 Cablu de conectare la rețea (extern)
- 9 Furtunuri de protecție

• Date tehnice

Lampă:

Model nr.: 14176206L / 14176306L

Tensiune de funcționare: 230–240 V~, 50 Hz

Putere nominală: 18 W
Clasă de protecție: II / 
Grad de protecție: IP20

LED:

Sursă de iluminat: Modul LED
Putere nominală: 17,5 W

Acest produs conține surse de lumină, cu clasa de eficiență energetică „D”.

Detector de mișcare:

Înălțimea de montare: ca. 1,8 - 2,5 m
Unghiul de acoperire: ca. 90°
Zona de detectare: ca. 4 m
Putere max. de emisie: 0 dBm
Frecvență: 5725-5875 MHz

• Siguranță



Indicații de siguranță

În cazul daunelor cauzate de nerespectarea acestui manual de utilizare, dreptul la garanție se stinge! Pentru daunele ulterioare nu se preia nicio responsabilitate! În cazul daunelor materiale sau vătămării persoanelor, cauzate de o utilizare necorespunzătoare sau de nerespectarea indicațiilor de siguranță, nu se preia nicio responsabilitate!

AVERTISMENT! PERICOL DE MOARTE ȘI DE ACCIDENTE PENTRU BEBELUȘI ȘI COPII!

Nu lăsați niciodată copiii nesupravegheați în apropierea ambalajului. Există pericol de asfixiere din cauza materialului ambalajului. Copiii subapreciază deseori pericolele. Nu lăsați produsul la îndemâna copiilor.

- Acest aparat poate fi utilizat de copii de peste 8 ani, precum și de persoanele cu capacități fizice, senzoriale sau psihice reduse sau lipsă de experiență și cunoștințe doar dacă aceștia sunt supravegheați sau au fost instruiți referitor la utilizarea în siguranță a aparatului și pericolele ce pot rezulta din acesta. Copiii nu au voie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea nu trebuie realizate de copii fără supraveghere.



Evitați pericolul de moarte datorat șocului electric

- Dispuneți realizarea instalației electrice de către un electrician calificat sau o persoană instruită în acest sens.
- Înainte de fiecare conectare la rețea verificați lampa și cablul de conectare la rețea cu privire la eventuale deteriorări. Nu folosiți niciodată lampa, dacă ați identificat deteriorări.
- Înainte de montare, scoateți siguranța sau deconectați întrerupătorul automat din cutia cu siguranțe (poziția 0).
- Înainte de montare, asigurați-vă că tensiunea de rețea existentă corespunde cu tensiunea de funcționare necesară a lămpii (vezi capitolul „Date tehnice”).
- Evitați cu orice preț contactul lămpii cu apă sau alte lichide.
- Asigurați-vă că niciun cablu nu este deteriorat în timpul montării.
- Nu deschideți niciodată componentele electrice și nu introduceți obiecte în acestea. Astfel de intervenții reprezintă pericol de moarte prin electrocutare.



Evitați pericolul de incendiu și de rănire

- Asigurați-vă că lampa este stinsă și că s-a răcit înainte de a o atinge, pentru a evita arsurile.
- Nu montați lampa pe suprafețe umede sau conductoare.
- Nu priviți direct în sursa de lumină (sursă de iluminare, LED etc.).
- Nu priviți LED-ul cu un instrument optic (de ex., lupă).
- Dispozitivul de control și sursa de lumină nu pot fi înlocuite. Atunci când dispozitivul de control sau sursa de lumină au ajuns la sfârșitul duratei lor de viață, întregul produs trebuie înlocuit.
-  Nu este potrivit pentru variatoare externe și întrerupătoare electronice.



Cerințe de interfață de radiofrecvență - legate de instalarea în Europa

Indicație: acest dispozitiv a fost testat și s-a constatat că respectă limitele stabilite în EN 300 440 v2.1.1. Recepție categoria 3. Aceste limite sunt concepute

pentru a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare într-o instalație rezidențială. Acest dispozitiv este sensibil la alte dispozitive care generează în mod intenționat energie de radiofrecvență la 5,8 GHz, ceea ce va afecta performanța telecomenzii. Cu toate acestea, nu există nicio garanție că interferențele nu vor apărea într-un anumit dispozitiv. Dacă acest dispozitiv este afectat de interferențe de la alte dispozitive, acest lucru poate fi stopat prin pornirea și oprirea dispozitivului respectiv. Utilizatorul este încurajat să corecteze interferența efectuând una dintre următoarele acțiuni: opriți dispozitivul care interferează și nu utilizați o cameră WiFi de mare putere în apropierea dispozitivului. Măriți distanța până la dispozitivul care interferează. Consultați distribuitorul sau un specialist în echipamente radio/TV în caz de probleme. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Așa vă comportați corect

- Montați lampa astfel încât să fie protejată contra umidității și murdăriei.
- Pregătiți cu atenție montajul și nu vă grăbiți. Pregătiți la îndemână toate componentele individuale și uneltele sau materialul necesar.
- Fiți întotdeauna atenți! Acționați tot timpul rațional și în cunoștință de cauză. Nu montați în niciun caz lampa, dacă nu vă puteți concentra sau dacă nu vă simțiți bine.

● Pregătire

● Unelte și material necesare

Uneltele și materialele menționate nu sunt cuprinse în pachetul de livrare. Este vorba despre indicații și valori orientative. Structura materialului depinde de condițiile individuale la fața locului.

- Creion/instrument de marcare
- Creion de tensiune cu 2 poli
- Șurubelniță (în cruce și cu fantă)
- Mașină de găurit
- Burghiu (diametrul 6 mm)
- Clește de tăiat margini
- Scară
- Ciocan

● Înainte de instalare

Important: Conectarea electrică trebuie să se efectueze de către un electrician calificat sau de către o persoană instruită pentru aceasta. Aceasta trebuie să dețină cunoștințe referitoare la caracteristicile lămpii și prevederile privind conectarea.

- Înainte de instalare familiarizați-vă cu privire la toate instrucțiunile și figurile din acest manual, precum și cu modul de utilizare a lămpii.
- Asigurați-vă înainte de instalare că linia electrică la care se conectează lampa nu se află sub tensiune. Pentru aceasta, scoateți siguranța sau deconectați întrerupătorul automat din cutia cu siguranțe (poziția 0).
- Verificați lipsa tensiunii cu ajutorul creionului de tensiune cu 2 poli.
- Atunci când selectați locul de instalare, asigurați-vă că nu există părți mobile (de exemplu, ventilatoare, decorațiuni care se mișcă liber) în raza de detecție a senzorului de mișcare.
- Distanța maximă de detectare a senzorului de mișcare depinde de orientarea lămpii la locul de instalare (vezi fig. A).
- Sensibilitatea detecției depinde de direcția și de mișcarea care trebuie detectată. Deplasarea laterală pe lângă senzor duce la o sensibilitate scăzută de comutare. Aproximarea directă de senzor are ca rezultat o sensibilitate ridicată de comutare.
- Sensibilitatea detecției depinde de temperatura ambiantă. Temperaturile scăzute ale mediului ambiant au ca rezultat o sensibilitate ridicată. Temperaturile ridicate au ca rezultat o sensibilitate scăzută.

● Punerea în funcțiune

● Montarea lămpii

Notă: Îndepărtați toate materialele folosite la ambalare ale produsului.

- Slăbiți placa de bază [1] prin rotirea acesteia în sensul invers al acelor de ceasornic de pe panoul cu LED [2].
- Marcați găurile folosind găurile cu fante prevăzute în placa de bază [1] pentru șuruburile [7].

❑ Numai pentru 14176306L:

Fixați placa de bază [1] pe tavan și marcați găurile cu ajutorul găurilor prevăzute în placa de bază [1] pentru șuruburi. Pentru alinierea corectă a luminii, asigurați poziționarea corectă. De asemenea, acordați atenție marcajului săgeții de pe interiorul plăcii de bază [1], care trebuie să fie paralel cu perețele.

- ❑ Efectuați găurile (Ø 6 mm, aproximativ 40 mm adâncime). Asigurați-vă că nu deteriorați cablul de alimentare.
- ❑ Introduceți diblurile [5] în găurile de foraj. Dacă este necesar, folosiți un ciocan pentru a vă ajuta.
- ❑ Atașați placa de bază [1] cu ajutorul șaibelor [6] și a șuruburilor [7].
- ❑ Introduceți firele individuale L și N ale cablului de conectare la rețea (extern) [8] prin conductele de protecție [9].
- ❑ Conectați acum cablul de conectare al lămpii prin intermediul clemei fără șuruburi [4] cu cablul de conectare la rețea (extern) [8].
- ❑ **Notă:** Asigurați-vă că ați conectat corect conectorii individuali ai cablului de conectare la rețea (extern) [8]: conductor sub tensiune, negru sau maro = simbol L, conductor neutru, albastru = simbol N, conductor de protecție, verde-galben = .
- ❑ **Notă:** Acest corp de iluminat are clasa de protecție II / , conductorul de protecție nu este conectat.
- ❑ Introduceți clemele fără șuruburi [4] în clemele de reținer din placa de bază [1].
- ❑ Așezați panoul cu LED [2] pe placa de bază [1] și fixați-l prin rotirea acestuia în sensul acelor de ceasornic.
- ❑ Reintroduceți siguranța sau porniți din nou întrerupătorul de pe cutia de siguranțe (poziția I).

Lampa dvs. este pregătită de funcționare.

● Pornirea/oprirea lămpii

- ❑ Porniți sau opriți lampa cu ajutorul întrerupătorului de perete.

După ce este pornit, detectorul de mișcare are nevoie de aproximativ 20 de secunde pentru a se încălzi pentru a funcționa corect.

Lumina se aprinde atunci când este detectată o mișcare.

Durata de activare se prelungește în acest interval de timp cu fiecare detectare suplimentară a mișcării.

● Întreținere și curățare

AVERTISMENT! PERICOL DE ELECTROCUTARE!

Pentru curățare deconectați lampa mai întâi de la rețeaua de curent. Pentru aceasta, scoateți siguranța sau deconectați întrerupătorul automat din cutia cu siguranțe (poziția 0).

PRECAUȚIE! PERICOL DE ARSURI DIN CAUZA SUPRAFEȚELOR FIERBINȚII!

Lăsați lampa să se răcească complet.

- Nu utilizați dizolvanți, benzină și alte produse similare. Lampa s-ar putea deteriora.
- ❑ Pentru curățare folosiți doar o lavetă uscată, care nu lasă scame.
- ❑ Introduceți din nou siguranța sau porniți întrerupătorul automat de la cutia de siguranțe (poziția I).

● Înlăturare



Ambalajul este produs din materiale ecologice care pot fi eliminate la punctele locale de reciclare.



Respectați marcajul materialelor de ambalaj pentru eliminarea deșeurilor, acestea sunt marcate de abrevierile (a) și cifrele (b) cu următoarea semnificație: 1–7: plastice/20–22: hârtie și carton/80–98: substanțe de conexiune.



Pentru a proteja mediul înconjurător nu eliminați produsul dumneavoastră la gunoierul menajer atunci când nu mai poate fi folosit, ci predați-l la un punct de colectare. Vă puteți informa cu privire la punctele de colectare și orarul acestora de la administrația competentă.

● Garanție și service

● Garanție

De la data achiziției primiți o garanție de 36 de luni pentru acest aparat. Aparatul a fost fabricat cu atenție și a fost supus unui control strict de calitate. În cadrul perioadei de garanție înlăturăm în mod gratuit toate defectele de material sau de producție. Totuși, dacă identificați în perioada de garanție alte defecte, vă rugăm să trimiteți aparatul la adresa de service indicată cu indicarea următorului număr de model: 14176206L / 14176306L.

De la garanție sunt excluse defectele cauzate de o utilizare necorespunzătoare scopului, de nerespectarea manualului de utilizare, sau intervenția de către persoane neautorizate cât și piesele de uzură (de ex., corpul de iluminat). Prin serviciul de garanție nu se prelungește și nici nu se înnoiește perioada de garanție.

Timpul de nefuncționare din cauza lipsei de conformitate apărute în cadrul termenului de garanție prelungește termenul de garanție legală de conformitate și cel al garanției comerciale și curge, după caz, din momentul la care a fost adusă la cunoștința vânzătorului lipsa de conformitate a produsului sau din momentul prezentării produsului la vânzător/unitatea service până la aducerea produsului în stare de utilizare normală și, respectiv, al notificării în scris în vederea ridicării produsului sau predării efective a produsului către consumator.

Produsele de folosință îndelungată care înlocuiesc produsele defecte în cadrul termenului de garanție vor beneficia de un nou termen de garanție care curge de la data preschimbării produsului.

● Adresa de service

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Pentru orice solicitare, vă rugăm să aveți la îndemână bonul de casă și numărul de articol (IAN 500326_2504) ca dovadă de achiziție.

● Declarație de conformitate C E

Acest produs îndeplinește cerințele directivelor europene și naționale în vigoare (Directiva 2014/53/UE, Directiva de proiectare ecologică 2009/125/CE, Directiva RoHS 2011/65/UE). Conformitatea a fost certificată. Declarațiile corespunzătoare și documentația se află la producător.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG declară prin prezenta că tipul de sistem radio 14176206L / 14176306L corespunde Directivei 2014/53/UE.

Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Marcă de conformitate sârbă

● Producător

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

Легенда на използваните пиктограми	Страница	76
Въведение	Страница	77
Употреба по предназначение.....	Страница	77
Обем на доставката.....	Страница	77
Описание на частите.....	Страница	77
Технически данни.....	Страница	78
Безопасност	Страница	78
Указания за безопасност.....	Страница	78
Подготовка	Страница	79
Необходими инструменти и материали.....	Страница	79
Преди инсталацията	Страница	79
Пускане в действие	Страница	80
Монтиране на осветителното тяло.....	Страница	80
Включване/изключване на лампата.....	Страница	80
Поддръжка и почистване	Страница	80
Изхвърляне	Страница	81
Гаранция и сервиз	Страница	81
Гаранция.....	Страница	81
Гаранционни условия.....	Страница	81
Гаранционен срок и законови претенции при дефекти.....	Страница	81
Обхват на гаранцията.....	Страница	81
Процедура при гаранционен случай.....	Страница	82
Ремонтен сервиз / извънгаранционно обслужване.....	Страница	82
Сервизно обслужване.....	Страница	82
Вносител.....	Страница	82
Сервизен адрес.....	Страница	83
Декларация за съответствие.....	Страница	83
Производител.....	Страница	83

Легенда на използваните пиктограми			
	Четете указанията!		Предупреждение за електрически удар! Опасност за живота!
W	Ват (активна мощност)		Това осветително тяло е предназначено за експлоатация само на закрито, в сухи и затворени помещения.
Hz	Херц (честота)		Правилни действия
V	Волт		Внимание! Опасност от изгаряне при допир до горещи повърхности!
	Клас на защита II		Изхвърлете опаковката и уреда като отпадък в съответствие с правилата за опазване на околната среда!
	Спазвайте предупрежденията и указанията за безопасност!		Опасност за живота и опасност от злополука за бебета и малки деца!
	Не е предназначено за външни димери и електронни превключватели.		Опаковката се състои от 100 % рециклирана хартия.
 A.C. a.c.	Променливо напрежение (вид на тока и напрежението)		Полярност при свързването.
	Разпределение (променливо напрежение)	tc	Референтна температура в корпуса
	Устойчив на късо съединение безопасен трансформатор	ta	най-висока температура на измерване/на околната среда
 d.c. DC	Постоянно напрежение (Вид на тока и напрежението)	SELV	Безопасно свръхниско напрежение
	Експлоатационният уред не може да се сменя.		Светлинният източник на продукта не може да се сменя.
Ra CRI	Индекс на цвето предаване	 lm	Лумен
	Указания за безопасност Указания за действие		Велпапе
	Полиетилен (ниска плътност)	A	Амperi
mA	Милиамperi	λ	Ламбда

	Температура на светлината в келвини		Измервателна точка за температурата на корпуса
	Полиетилен терефталат		Хартия
	Картон		Лампата има степен на защита „IP20“ и е предназначена само за вътрешна употреба в частни домакинства. Няма защита срещу проникване на вода.
	Датчик за движение		Производител
	Знакът UKCA потвърждава съответствието с приложимите към продукта директиви на Обединеното кралство. (UKCA знакът е приложим за Великобритания.)		Маркировка за съответствие - сърбия

LED осветително тяло за таван

• Въведение



Поздравяваме Ви с покупката на този нов уред. Вие избрахте висококачествен продукт. Моля, прочетете внимателно цялото ръководство за експлоатация.

Отворете страницата с изображенията. Това ръководство е част от продукта и съдържа важни указания за пускането в действие и употребата. Винаги спазвайте всички указания за безопасност. Преди пускане в действие проверете дали е налице подходящото напрежение и дали всички части са монтирани правилно. Ако имате въпроси или сте несигурни по отношение на боравенето с уреда, моля, обърнете се към Вашия търговец или към обслужващия сервиз. Съхранявайте грижливо това ръководство и при необходимост го предавайте на трети лица.

• Употреба по предназначение



Тази лампа е предназначена за експлоатация само на закрито, в сухи и затворени помещения. Лампата може да бъде прикрепена към всички повърхности с нормален клас на запалимост. Продуктът е предназ-

начен само за употреба в домашни условия, а не за търговска употреба. Този продукт е предназначен за нормална експлоатация.

• Обем на доставката

Непосредствено след разопаковането проверявайте винаги комплектността на доставката, както и изправността на уреда.

- 1 LED осветително тяло за таван, (Модел 14176206L / 14176306L)
- 3 Винтове
- 2 Защитни шлаухи
- 3 Подложна шайба
- 3 Дюбел
- 1 Ръководство за монтаж и експлоатация

• Описание на частите

- 1 Базова плоча
- 2 Светодиоден светещ панел
- 3 Осигуряваща кука
- 4 Скоба без винт
- 5 Дюбел
- 6 Подложна шайба
- 7 Винтове
- 8 Захранващ кабел (външен)
- 9 Защитни шлаухи

• Технически данни

лампа:

Номер на модела.: 14176206L / 14176306L
Работно напрежение: 230–240 V~, 50 Hz
Номинална мощност: 18 W
Клас на защита: II / □
Вид защита: IP20

LED:

осветително тяло: Светодиоден модул
Номинална мощност: 17,5 W

Този продукт съдържа източници на светлина от клас на енергийна ефективност „D“.

Датчик за движение:

Монтажна височина: ca. 1,8 - 2,5 m
Ъгъл на обхват: ca. 90°
Зона на откриване: ca. 4 m
Макс. мощност на предаване: 0 dBm
Честота: 5725-5875 MHz

• Безопасност



Указания за безопасност

При повреди поради неспазване на настоящото ръководство за експлоатация отпадат всякакви гаранционни претенции! Не се поема отговорност за косвени щети! При материални или физически щети в резултат на неправилна употреба или неспазване на указанията за безопасност не се поема отговорност!



⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! **ОПАСНОСТ ЗА ЖИВОТА И** **ОПАСНОСТ ОТ ЗЛОПОЛУКА** **ЗА БЕБЕТА И МАЛКИ ДЕЦА!**

Никога не оставяйте децата без наблюдение с опаковъчния материал. Съществува опасност от задушаване с опаковъчния материал. Децата често подценяват опасностите. Винаги дръжте децата далече от продукта.

- Този уред може да се използва от деца над 8 годишна възраст, както и от лица с ограничени физически, сензорни или умствени способности, или без опит и знания, ако са под надзор или са били инструктирани за безопасната употреба на

уреда и разбират произтичащите от това опасности. Деца не бива да играят с уреда. Почистването и поддръжката да не се изпълняват от деца без надзор.



Избягвайте опасност за живота от токов удар

- Електрическата инсталация да се изпълнява от правоспособен електротехник или от лице, инструктирано за работа с електрически инсталации.
- Преди всяко включване към електрическата мрежа проверявайте осветителното тяло и захранващия кабел за евентуални повреди. Никога не използвайте Вашето осветително тяло, ако установите каквото и да било повреди.
- Преди монтажа извадете предпазителя или изключете защитния прекъсвач в електрическото табло (положение 0).
- Преди монтажа се уверете, че напрежението на електрическата мрежа отговаря на необходимото работно напрежение на лампата (виж „Технически данни“).
- Лампата задължително трябва да се пази от контакт с вода или други течности.
- Уверете се, че при монтажа няма повредени проводници.
- Никога не отваряйте електрически работни средства и не поставяйте предмети в тях. Подобни намери означават опасност за живота поради токов удар.



Избягвайте опасност от пожар и нараняване

- Уверете се, че осветителното тяло е изключено и изстинало, преди да го докоснете, за да избегнете изгаряния.
- Не монтирайте лампата върху влажни или проводими повърхности.
- Не гледайте директно в източника на светлина (крушка, светодиод и др.).
- Не гледайте светодиода с оптични инструменти (напр. лупа).
- Устройството за управление и светлинният източник не могат да се заменят. Когато срокът на експлоатация на контролния механизъм или светлинния източник изтече, трябва да се подмени целият продукт.

-  Не е предназначено за външни димери и електронни превключватели.



Изисквания към радиочестотните интерфейси - във връзка с европейската инсталация

Указание: Този уред е тестван и е установено, че отговаря на граничните стойности съгласно EN 300 440 v2.1.1. за приемно устройство от категория 3. Тези гранични стойности са предназначени да осигурят подходяща защита срещу вредни смущения в частни инсталации. Този уред е чувствителен към други уреди, които умишлено генерират радиочестотна енергия в 5,8 GHz и по този начин оказват въздействие върху работата на дистанционното управление. Въпреки това няма гаранция, че няма да се появят смущения в някои уреди. Ако този уред се влияе от смущения от други уреди, те могат да бъдат преустановени чрез включване и изключване на съответния уред. Потребителят получава препоръка за отстраняване на неизправността с едно от следните действия: Изключете смущаващия уред и не използвайте WiFi камера с висока мощност на предаване в близост до него. Увеличете разстоянието до смущаващия уред. В случай на проблеми се консултирайте с търговеца или със специалист по радио / телевизионни приемници. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпен на следния интернет адрес:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Правилни действия

- Монтирайте осветителното тяло така, че то да е защитено от влага и замърсяване.
- Подгответе монтажа старателно и си отделете достатъчно време. Пригответе предварително прегледно и достъпно всички части и допълнителни инструменти или материали.
- Винаги бъдете внимателни! Винаги бъдете внимателни в това, което вършите и подхождайте разумно към работата. В никакъв случай не монтирайте осветителното тяло, ако не сте достатъчно концентрирани или не се чувствате добре.

● Подготовка

● Необходими инструменти и материали

Посочените инструменти и материали не са включени в обема на доставката. Информацията е необвързваща и стойностите са за ориентация. Видът на материалите зависи от конкретните дадени на място.

- Молив/маркиращ инструмент
- 2-полюсен фазомер
- Отвертка (кръстата и шлицова)
- Бормашина
- Бургия (Ø 6 mm)
- Клещи за диагонално рязане
- Проводник
- Чук

● Преди инсталацията

Важно: Електрическата инсталация да се изпълнява от правоспособен електротехник или от лице, инструктирано за работа с електрически инсталации. То трябва да познава характеристиките на осветителното тяло и разпоредбите за свързване.

- Преди инсталацията се запознайте с всички указания и фигури в настоящото ръководство и със самото осветително тяло.
- Преди монтажа се уверете, че няма напрежение на линията към проводника, към който трябва да бъде свързана лампата. За тази цел извадете предпазителя или изключете защитния прекъсвач в електрическото табло (положение 0).
- Проверете за протичане на напрежение с 2-полюсен фазомер.
- При избора на място за монтаж се уверете, че в обсега на засичане на датчика за движение няма движещи се части (напр. вентилатори, свободно движещи се декорации).
- Максималният обсега на засичане на датчика за движение зависи от насочването на осветителното тяло на мястото на монтаж (виж фиг. А).

- Чувствителността на датчика зависи от посоката и движението, което трябва да се открие. При движение отстрани покрай сензора чувствителността при превключване е ниска. При движение право към сензора чувствителността при превключване е висока.
- Чувствителността на датчика зависи от температурата на околната среда. При ниски температури на околната среда има висока чувствителност. При високи температури на околната среда има ниска чувствителност.

● Пускане в действие

● Монтиране на осветителното тяло

Указание: Отстранете всички опаковъчни материали от продукта.

- Отстранете основната плоча [1] чрез завъртане обратно на часовниковата стрелка на светодиодния светлинен панел [2].
- Маркирайте отворите за пробиване с помощта на надлъжните отвори за винтовете [7], предвидени в основната плоча [1].
- **Само за 14176306L:**
Дръжте основната плоча [1] към тавана и маркирайте дупките с помощта на отворите [1] за винтове в основната плоча. За да се постигне правилно подравняване на светлината, осигурете правилно позициониране. Обърнете внимание и на маркировката със стрелка от вътрешната страна на основната плоча [1], която трябва да върви успоредно на стената.
- Пробийте дупките (Ø 6 мм, дълбочина около 40 мм). Уверете се, че не сте повредили хранящия кабел.
- Поставете дюбелите [5] в отворите. Ако е необходимо, използвайте чука, за да си помогнете.
- Прикрепете основната плоча [1] с предоставените подложни шайби [6] и винтове [7].
- Прекарайте отделните проводници L и N на хранящия кабел (външен) [8] през защитните тръби [9].

- Сега свържете свързващия кабел на лампата с помощта на скобата без винт [4] със хранящия кабел (външен) [8].
- **Забележка:** Уверете се, че сте свързали правилно отделните проводници на мрежовия хранящ кабел (външен) [8] токопроводещ проводник, черен или кафяв = символ L, неутрален проводник, син = символ N, Защитен проводник, зелено-жълто = .
- **Забележка:** Това осветително тяло е с клас на защита II / , защитният проводник не е свързан.
- Поставете скобите без винт [4] в задържащите скоби в основната плоча [1].
- Поставете светодиодния светещ панел [2] върху основната плоча [1] и я закрепете, като я завъртите по часовниковата стрелка.
- Поставете отново предпазителя или включете отново прекъсвача на кутията с предпазители (позиция I).

Вашата лампа вече е готова за употреба.

● Включване / изключване на лампата

- Включвайте или изключвайте лампата от стенния превключвател.
След включване датчикът за движение се нуждае от около 20 секунди, за да загрее и да заработи правилно.
Когато се засече движение, лампата се включва.
Междувременно времето за включване се увеличава с всяко допълнително засичане на движение.

● Поддръжка и почистване

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ОПАСНОСТ ОТ ТОКОВ УДАР!

За да почистите лампата, първо я изключете от електрическата мрежа. За тази цел извадете предпазителя или изключете защитния прекъсвач в електрическото табло (положение 0).

⚠ ВНИМАНИЕ! ОПАСНОСТ ОТ ИЗГЯРЯНЕ ПРИ ДОПИР ДО ГОРЕЩИ ПОВЪРХНОСТИ!

Оставете осветителното тяло да изстине напълно.

- Не използвайте разтворители, бензин или др. подобни. Това би повредило лампата.
- За почистване използвайте само суха кърпа, която не оставя власинки.
- Поставете отново предпазителя или включете защитния прекъсвач в електрическото табло (положение I).

● Изхвърляне



Опаковката е изработена от екологични материали, които може да предадете в местните пунктове за рециклиране.



За разделното събиране на отпадъците спазвайте маркировката на опаковъчните материали, те са маркирани със съкращения (а) и номера (б) със следното значение: 1–7: пластмаси/20–22: хартия и картон/80–98: композитни материали.



В интерес на опазването на околната среда не изхвърляйте излезлия от употреба продукт заедно с битовите отпадъци, а го предайте за правилно рециклиране. За събирателните пунктове и тяхното работно време можете да се информирате от местната управа.

● Гаранция и сервис

● Гаранция

Уважаеми клиенти,

за този уред получавате 3 години гаранция от датата на покупката. В случай на несъответствие на продукта с договора за продажба Вие имате законно право да предявите рекламация пред продавача на продукта при условията и в сроковете, определени в чл. 112-115* от Закона за защита на потребителите. Вашите права, произтичащи от посочените разпоредби, не се ограничават от нашата по-долу представена търговска гаранция и независимо от нея продавачът на продукта отговаря за

липсата на съответствие на потребителската стока с договора за продажба съгласно Закона за защита на потребителите.

● Гаранционни условия

Гаранционният срок започва да тече от датата на покупката. Пазете добре оригиналната касова бележка. Този документ е необходим като доказателство за покупката. Ако в рамките на три години от датата на закупуване на този продукт се появи дефект на материала или производствен дефект, продуктът ще бъде безплатно ремонтиран или заменен – по наш избор. Гаранцията предполага в рамките на тригодишния гаранционен срок да се представят дефектния уред и касовата бележка (касовият бон) и писмено да се обясни в какво се състои дефектът и кога е възникнал. Ако дефектът е покрит от нашата гаранция, Вие ще получите обратно ремонтирания или нов продукт. С ремонта или смяната на продукта не започва да тече нов гаранционен срок.

● Гаранционен срок и законни претенции при дефекти

Гаранционната услуга не удължава гаранционния срок. Това важи също и за сменените и ремонтирани части. За евентуално наличните повреди и дефекти още при покупката трябва да се съобщи веднага след разопаковането. Евентуалните ремонти след изтичане на гаранционния срок са срещу заплащане.

● Обхват на гаранцията

Уредът е произведен грижливо според строгите изисквания за качество и добросъвестно изпитан преди доставка. Гаранцията важи за дефекти на материала или производствени дефекти. Гаранцията не обхваща частите на продукта, които подлежат на нормално износване, поради което могат да бъдат разглеждани като бързо износващи се части (например филтри или приставки) или повредите на чупливи части (например прекъсвачи, батерии или такива произведени от стъкло). Гаранцията отпада, ако уредът е повреден поради неправилно използване или в резултат на неосъществяване на техническа поддръжка. За правилната употреба на

продукта трябва точно да се спазват всички указания в упътването за обслужване. Предназначение и действия, които не се препоръчват от упътването за експлоатация или за които то предупреждава, трябва задължително да се избягват.

Продуктът е предназначен само за частна, а не за стопанска употреба. При злоупотреба и неправилно третиране, употреба на сила и при интервенции, които не са извършени от клона на нашия оторизиран сервис, гаранцията отпада.

● Процедура при гаранционен случай

За да се гарантира бърза обработка на Вашия случай, следвайте следните указания:

- За всички запитвания подгответе касовата бележка и идентификационния номер (IAN 500326_2504) като доказателство за покупката.
- Вземете артикулния номер от фабричната табелка.
- При възникване на функционални или други дефекти първо се свържете по телефона или чрез имейл с долупосочения сервисен отдел. След това ще получите допълнителна информация за уреждането на Вашата рекламация.
- След съгласуване с нашия сервис можете да изпратите дефектния продукт на посочения Ви адрес на сервиса безплатно за Вас, като приложите касовата бележка (касовия бон) и посочите в какво се състои дефектът и кога е възникнал. За да се избегнат проблеми с приемането и допълнителни разходи, задължително използвайте само адреса, който Ви е посочен. Осигурете изпращането да не е като експресен товар или като друг специален товар. Изпратете уреда заедно с всички принадлежности, доставени при покупката, и осигурете достатъчно сигурна транспортна опаковка.

● Ремонтен сервис / извънгаранционно обслужване

Ремонти извън гаранцията можете да възложите на клона на нашия сервис срещу заплащане. Той с удоволствие ще Ви направи предварителна калкулация. Можем да обработваме само уреди, които

са достатъчно опаковани и изпратени с платени транспортни разходи.

Внимание: Изпратете Вашия уред на клона на нашия сервис почистен и с указание за дефекта. Уредите, изпратени с неплатени транспортни разходи – с наложен платеж, като експресен или друг специален товар – не се приемат. Ние ще извършим безплатно изхвърлянето на изпратените от Вас дефектни уреди.

● Сервисно обслужване

Тел.: +49 29 1 / 95 29 93-650

Е-мейл: kundenservice@briloner.com

IAN 500326_2504

● Вносител

Моля, обърнете внимание, че следващият адрес не е адрес на сервиса.

Първо се свържете с горепосочения сервисен център.

Брилонер Лойхтен ГмБХ и Ко. КГ

Ам Щайнбах 14

59872 Мешед

ГЕРМАНИЯ

* Чл. 112. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба потребителят има право да предяви рекламация, като поиска от продавача да приведе стоката в съответствие с договора за продажба. В този случай потребителят може да избира между извършване на ремонт на стоката или замяната ѝ с нова, освен ако това е невъзможно или избраният от него начин за обезщетение е непропорционален в сравнение с другия.

(2) Смята се, че даден начин за обезщетяване на потребителя е непропорционален, ако неговото използване налага разходи на продавача, които в сравнение с другия начин на обезщетяване са неразумни, като се вземат предвид:

стойността на потребителската стока, ако нямаше липса на несъответствие;

значимостта на несъответствието;

възможността да се предложи на потребителя друг начин на обезщетяване, който не е свързан със значителни неудобства за него.

Чл. 113. (1) Когато потребителската стока не съответства на договора за продажба, продавачът е длъжен да я приведе в съответствие с договора за продажба.

(2) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба трябва да се извърши в рамките на един месец, считано от предявяването на рекламацията от потребителя.

(3) След изтичането на срока по ал. 2 потребителят има право да развали договора и да му бъде възстановена заплатената сума или

да иска намаляване на цената на потребителската стока съгласно чл. 114.

(4) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба е безплатно за потребителя. Той не дължи разходи за експедирание на потребителската стока или за материали и труд, свързани с ремонта ѝ, и не трябва да понася значителни неудобства.

(5) Потребителят може да иска и обезщетение за претърпените вследствие на несъответствието вреди.

Чл. 114. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба и когато потребителят не е удовлетворен от решаването на рекламацията по чл. 113, той има право на избор между една от следните възможности: 1. разваляне на договора и възстановяване на заплатената от него сума; 2. намаляване на цената.

(2) Потребителят не може да претендира за възстановяване на заплатената сума или за намаляване цената на стоката, когато търговецът се съгласи да бъде извършена замяна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките на един месец от предявяване на рекламацията от потребителя.

(3) Търговецът е длъжен да удовлетвори искане за разваляне на договора и да възстанови заплатената от потребителя сума, когато след като е удовлетворил три рекламации на потребителя чрез извършване на ремонт на една и съща стока, в рамките на срока на гаранцията по чл. 115, е налице следваща поява на несъответствие на стоката с договора за продажба.

(4) (Предишна ал. 3–ДВ, бр. 61 от 2014 г., в сила от 25.07.2014 г.) Потребителят не може да претендира за разваляне на договора, ако несъответствието на потребителската стока с договора е незначително.

Чл. 115. (1) Потребителят може да упражни правото си по този раздел в срок до две години, считано от доставянето на потребителската стока.

(2) Срокът по ал. 1 спира да тече през времето, необходимо за поправката или замяната на потребителската стока или за постигане на споразумение между продавача и потребителя за решаване на спора.

(3) Упражняването на правото на потребителя по ал. 1 не е обвързано с никакъв друг срок за предявяване на иск, различен от срока по ал. 1.

За този уред получавате 36 месеца гаранция, считано от датата на покупката. Този уред е произведен с особена грижливост и е подложен на обстоен контрол за качество. В рамките на гаранционния срок отстраняваме безплатно всички дефекти на материала и производствени дефекти. Ако по време на гаранционния срок се установят дефекти, изпратете уреда на адреса на сервиза, като посочите номера на артикула:

14176206L / 14176306L.

От гаранцията се изключват повреди поради неправилна употреба, неспазване на ръководството за експлоатация или намеса от неоторизирани лица, както и бързоизносващите се части (като напр. източник на светлина). След извършване на гаранционна услуга срокът на гаранцията не се удължава и подновява.

• Сервизен адрес

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

59872 Meschede

ГЕРМАНИЯ

Тел.: +49 29 1 / 95 29 93-650

Факс: +49 29 1 / 95 29 93-109

електронна поща: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

IAN 500326_2504

За всички запитвания подгответе касовата бележка и идентификационния номер (IAN 500326_2504) като доказателство за покупката.

• Декларация за съответствие CE

Този продукт отговаря на изискванията на приложимите европейски и национални директиви

(Директива 2014/53/EU, Директива за екодизайн 2009/125/EC, Директива RoHS 2011/65/EU).

Съответствието е доказано. Съответните декларации и документи се депозират при производителя.

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG декларира, че типът на радиосистемата 14176206L / 14176306L отговаря на Директива 2014/53/EC.

Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Маркировка за съответствие - сърбия

• Производител

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

59872 Meschede

ГЕРМАНИЯ

Λεζάντες χρησιμοποιούμενων εικονογραμμάτων.....	Σελίδα 86
Εισαγωγή.....	Σελίδα 87
Χρήση σύμφωνη με τις προδιαγραφές.....	Σελίδα 87
Περιεχόμενα παράδοσης.....	Σελίδα 87
Περιγραφή μερών.....	Σελίδα 88
Τεχνικά δεδομένα.....	Σελίδα 88
Ασφάλεια.....	Σελίδα 88
Υποδείξεις ασφαλείας.....	Σελίδα 88
Προετοιμασία.....	Σελίδα 89
Απαιτούμενα εργαλεία και υλικά.....	Σελίδα 89
Πριν την εγκατάσταση.....	Σελίδα 90
Θέση σε λειτουργία.....	Σελίδα 90
Συναρμολόγηση φωτιστικού.....	Σελίδα 90
Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση φωτιστικού.....	Σελίδα 91
Συντήρηση και καθαρισμός.....	Σελίδα 91
Απόρριψη.....	Σελίδα 91
Εγγύηση και εξυπηρέτηση πελατών.....	Σελίδα 91
Εγγύηση.....	Σελίδα 91
Διεύθυνση εξυπηρέτησης πελατών.....	Σελίδα 92
Δήλωση συμμόρφωσης.....	Σελίδα 92
Κατασκευαστής.....	Σελίδα 92

Λεζάντες χρησιμοποιούμενων εικονογραμμάτων

Λεζάντες χρησιμοποιούμενων εικονογραμμάτων			
	Διαβάστε τις οδηγίες!		Προειδοποίηση για ηλεκτροπληξία! Κίνδυνος θάνατος!
W	Watt (ενεργή ισχύς)		Το φωτιστικό αυτό είναι κατάλληλο για λειτουργία αποκλειστικά και μόνο σε εσωτερικούς, στεγνούς και κλειστούς χώρους.
Hz	Hertz (συχνότητα)		Σωστός τρόπος συμπεριφοράς
V	Volt		Προσοχή! Κίνδυνος εγκαυμάτων από θερμές επιφάνειες!
	Κατηγορία προστασίας II		Απορρίψτε τη συσκευασία και τη συσκευή με τρόπο φιλικό προς το περιβάλλον!
	Τηρείτε τις προειδοποιητικές υποδείξεις και τις υποδείξεις ασφαλείας!		Κίνδυνος θάνατος και κίνδυνος ατυχήματος για νήπια και παιδιά!
	Δεν είναι κατάλληλο για εξωτερικούς ροοστατικούς και ηλεκτρονικούς διακόπτες.		Η συσκευασία αποτελείται από 100 % ανακυκλωμένο χαρτί.
 A.C. a.c.	Εναλλασσόμενη τάση (είδος έντασης και τάσης)		Πολικότητα της σύνδεσης.
	Αντιστοιχία (εναλλασσόμενη τάση)	tc	Θερμοκρασία αναφοράς στο περιβάλλον
	Μετασχηματιστής ασφαλείας από βραχυκύκλωμα	ta	υψηλότερη ονομαστική θερμοκρασία / θερμοκρασία περιβάλλοντος
 d.c. DC	Τάση συνεχούς ρεύματος (είδος έντασης και τάσης)	SELV	Χαμηλή τάση προστασίας
	Η συσκευή λειτουργίας δεν αντικαθίσταται.		Η πηγή φωτός αυτού του προϊόντος δεν είναι εναλλάξιμη.
Ra CRI	Δείκτης απόδοσης χρωμάτων		Λούμεν
	Υποδείξεις ασφαλείας Οδηγίες χειρισμού		Κυματοειδές χαρτόνι
	Πολυαιθυλένιο (χαμηλής πυκνότητας)	A	Αμπέρ

mA	Μιλιαμπέρ	λ	Λάμδα
	Θερμοκρασία φωτός σε Kelvin	tc°	Σημείο μέτρησης της θερμοκρασίας του περιβλήματος
	Τερεφθαλικό πολυαιθυλένιο		Χαρτί
	Χαρτόνι	IP20	Το φωτιστικό έχει βαθμό προστασίας «IP20» και προορίζεται αποκλειστικά για χρήση εσωτερικού χώρου σε κατοικίες. Δεν διαθέτει προστασία από τη διείσδυση νερού.
	Αισθητήρας κίνησης		Κατασκευαστής
UKCA	Η ένδειξη UKCA υποδεικνύει τη συμμόρφωση με τις σχετικές με το προϊόν κατευθυντήριες οδηγίες που ισχύουν στη Μεγάλη Βρετανία. (Η ένδειξη UKCA ισχύει μόνο για τη Μεγάλη Βρετανία.)		Σερβική σφραγίδας συμμορφωσης

Φωτιστικό οροφής LED

• Εισαγωγή



Σας συγχαίρουμε για την αγορά της νέας σας συσκευής. Επιλέξατε ένα προϊόν υψηλής ποιότητας. Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά ολόκληρες τις παρούσες οδηγίες χρήσης. Ξεδιπλώστε τη σελίδα με τις εικόνες. Οι οδηγίες αυτές αποτελούν μέρος αυτού του προϊόντος και περιέχουν σημαντικές υποδείξεις για τη θέση σε λειτουργία και τον χειρισμό. Λαμβάνετε πάντοτε υπ' όψιν σας όλες τις υποδείξεις ασφαλείας. Πριν από τη θέση σε λειτουργία, ελέγξτε αν υπάρχει η σωστή τάση και αν έχουν εγκατασταθεί σωστά όλα τα μέρη. Σε περίπτωση που έχετε ερωτήσεις ή δεν είστε σίγουροι για τον χειρισμό της συσκευής, απευθυνθείτε στο κατάστημα όπου αγοράσατε το προϊόν ή επικοινωνήστε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελατών. Παρακαλούμε φυλάξτε αυτές τις οδηγίες σε ασφαλή χώρο και παραδώστε τις σε τρίτους εάν χρειαστεί.

• Χρήση σύμφωνα με τις προδιαγραφές



Το φωτιστικό αυτό είναι κατάλληλο για λειτουργία αποκλειστικά και μόνο σε εσωτερικούς, στεγνούς και κλειστούς χώρους. Το φωτιστικό μπορεί να στερεωθεί πάνω σε όλες τις φυσιολογικά αναφλέξιμες επιφάνειες. Το προϊόν προορίζεται για χρήση μόνο σε ιδιωτικά νοικοκυριά και δεν προβλέπεται για εμπορική χρήση. Αυτό το προϊόν προορίζεται για κανονική χρήση.

• Περιεχόμενα παράδοσης

Αμέσως μετά το άνοιγμα της συσκευασίας, ελέγχετε πάντοτε την πληρότητα των περιεχομένων παράδοσης, καθώς και την άσογη κατάσταση της συσκευής.

- 1 Φωτιστικό οροφής LED, (Μοντέλο 14176206L / 14176306L)
- 3 Βίδες
- 2 Εύκαμπτοι σωλήνες προστασίας
- 3 Ροδέλες
- 3 Καβίλιες

1 Οδηγίες συναρμολόγησης και χρήσης

• Περιγραφή μερών

- 1 Πλάκα βάσης
- 2 Φωτιστικό πάνελ LED
- 3 Άγκιστρα ασφαλείας
- 4 Κλέμα ακροδεκτών
- 5 Καβίλιες
- 6 Ροδέλες
- 7 Βίδες
- 8 Καλώδιο τροφοδοσίας (εξωτερικό)
- 9 Εύκαμπτοι σωλήνες προστασίας

• Τεχνικά δεδομένα

ΦΩΤΙΣΤΙΚΟ:

Αρ. μοντέλου: 14176206L / 14176306L
Τάση λειτουργίας: 230–240 V~, 50 Hz
Ονομαστική ισχύς: 18 W
Κατηγορία προστασίας: II / 
Είδος προστασίας: IP20

LED:

φωτιστικό μέσο: Μονάδα LED
Ονομαστική ισχύς: 17,5 W

Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει φωτεινές πηγές της κατηγορίας ενεργειακής απόδοσης «D».

Ανιχνευτής κίνησης:

Ύψος τοποθέτησης: ca. 1,8 - 2,5 m
Γωνία λήψης: ca. 90°
Εύρος απόστασης: ca. 4 m
Μεγ. ισχύς μετάδοσης: 0 dBm
Συχνότητα: 5725-5875 MHz

• Ασφάλεια



Υποδείξεις ασφαλείας

Σε περίπτωση ζημιάς λόγω μη τήρησης αυτών των οδηγιών χρήσης, αίρεται η αξίωση παροχής εγγύησης! Για επακόλουθες ζημιές δεν αναλαμβάνεται καμία ευθύνη! Η εταιρεία δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη σε περίπτωση υλικών ζημιών ή σωματικών βλαβών εξαιτίας μη ορθού χειρισμού ή μη τήρησης των υποδείξεων ασφαλείας!



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΘΑΝΑΤΟΥ ΚΑΙ ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΑΤΥΧΗΜΑΤΟΣ ΓΙΑ ΝΗΠΙΑ ΚΑΙ ΠΑΙΔΙΑ!

Μην αφήνετε ποτέ τα παιδιά χωρίς επίβλεψη με τα υλικά συσκευασίας. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας από τα υλικά συσκευασίας. Τα παιδιά υποτιμούν συχνά τους κινδύνους. Κρατάτε πάντοτε τα παιδιά μακριά από το προϊόν.

- Η παρούσα συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών καθώς και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή πνευματικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, όταν επιβλέπονται ή έχουν ενημερωθεί σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν καταλάβει τους κινδύνους που προκύπτουν από αυτή. Μην επιτρέπετε σε παιδιά να παίζουν με τη συσκευή. Απαγορεύεται ο καθαρισμός και η συντήρηση χρήστη από παιδιά χωρίς επίβλεψη.



Αποφυγή κινδύνου θανάτου από ηλεκτροπληξία

- Αναθέστε την ηλεκτρική εγκατάσταση σε εκπαιδευμένο ηλεκτρολόγο ή σε άτομο που διαθέτει την κατάλληλη κατάρτιση για εκτέλεση ηλεκτρικών εγκαταστάσεων.
- Πριν από κάθε σύνδεση στο δίκτυο του ρεύματος ελέγχετε το φωτιστικό και το τροφοδοτικό καλώδιο για τυχόν βλάβες. Μη χρησιμοποιήσετε ποτέ το φωτιστικό σας αν διαπιστώσετε οποιεσδήποτε βλάβες.
- Πριν από την τοποθέτηση αφαιρέστε την ασφάλεια ή απενεργοποιήστε τον διακόπτη προστασίας κυκλώματος στον πίνακα ασφαλειών (θέση 0).
- Πριν από την εγκατάσταση βεβαιωθείτε ότι η υπάρχουσα τάση δικτύου ανταποκρίνεται στην απαιτούμενη τάση λειτουργίας του φωτιστικού (βλ. «Τεχνικά χαρακτηριστικά»).
- Αποφύγετε την επαφή του φωτιστικού με νερό ή άλλα υγρά.
- Βεβαιωθείτε ότι η συναρμολόγηση δεν θα προκαλέσει βλάβες σε αγωγούς.
- Μην ανοίγετε ποτέ κανένα από τα μέρη του ηλεκτρικού εξοπλισμού και μην τοποθετείτε

οποιαδήποτε αντικείμενα μέσα σε αυτά. Επεμβάσεις τέτοιου είδους εγκυμονούν κίνδυνο θανάτου από ηλεκτροπληξία.



Αποφυγή κινδύνου πυρκαγιάς και τραυματισμού

- Πριν το αγγίξετε, βεβαιωθείτε ότι το φως είναι απενεργοποιημένο και έχει κρυώσει, για να αποφύγετε τα εγκαύματα.
- Μην εγκαταστήσετε το φωτιστικό σε υγρό ή αγωγίμο υπόστρωμα.
- Μην κοιτάτε απευθείας στη πηγή του φωτός (φωτιστικό μέσο, LED κ.λπ.).
- Ποτέ μην κοιτάζετε τη λυχνία LED με ένα οπτικό όργανο (π.χ. μεγεθυντικός φακός).
- Ο μηχανισμός ελέγχου και η πηγή φωτός δεν αντικαθίστανται. Όταν ο μηχανισμός ελέγχου ή η πηγή φωτός φτάσει στο τέλος της διάρκειας ζωής του, ολόκληρο το προϊόν πρέπει να αντικατασταθεί.



Δεν είναι κατάλληλο για εξωτερικούς ροοστάτες και ηλεκτρονικούς διακόπτες.



Απαιτήσεις διεπαφής ραδιοσυχνοτήτων - που σχετίζονται με την ευρωπαϊκή εγκατάσταση

Υπόδειξη: Αυτή η συσκευή ελέγχθηκε και βρέθηκε ότι συμμορφώνεται με τις οριακές τιμές σύμφωνα με το πρότυπο EN 300 440 v2.1.1 με τη συσκευή λήψης κατηγορίας 3. Αυτές οι οριακές τιμές έχουν σχεδιαστεί για να παρέχουν εύλογη προστασία από επιβλαβείς παρεμβολές στις οικιακές εγκαταστάσεις. Η παρούσα συσκευή είναι ευαίσθητη σε άλλες συσκευές που παράγουν σκόπιμα ενέργεια ραδιοσυχνοτήτων στα 2,4 GHz και επηρεάζοντας την απόδοση του τηλεχειριστηρίου. Ωστόσο, δεν υπάρχει καμία εγγύηση για το ότι δεν θα προκύψουν παρεμβολές σε μια συγκεκριμένη συσκευή. Εάν η παρούσα συσκευή επηρεάζεται μέσω παρεμβολών από άλλες συσκευές, αυτό μπορεί να σταματήσει ενεργοποιώντας και απενεργοποιώντας την αντίστοιχη συσκευή. Ο χρήστης καλείται να επιδιορθώσει την παρεμβολή κάνοντας μία από τις ακόλουθες ενέργειες: Απενεργοποιήστε τη συσκευή παρεμβολής και μη χρησιμοποιείτε κάμερα WiFi με υψηλή μετάδοση ισχύος κοντά στη συσκευή. Αυξήστε την απόσταση από τη

συσκευή παρεμβολής. Σε περίπτωση προβλημάτων συμβουλευτείτε έναν αντιπρόσωπο ή έναν ειδικό για συσκευές ραδιοφώνου/ τηλεοράσεις. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



Σωστός τρόπος συμπεριφοράς

- Εγκαταστήστε το φωτιστικό κατά τέτοιον τρόπο, ώστε να προστατεύεται από υγρασία και ρύπους.
- Προετοιμάστε προσεκτικά την εγκατάσταση και διαθέστε επαρκή χρόνο. Προετοιμάστε εκ των προτέρων όλα τα επιμέρους μέρη και τα επιπλέον απαραίτητα εργαλεία ή υλικά, ώστε να είναι ευδιάκριτα και έτοιμα για χρήση.
- Να είστε πάντοτε προσεκτικοί! Προσέχετε πάντα τι κάνετε και να εργάζεστε πάντοτε με σύνεση. Μην εγκαταστήσετε σε καμία περίπτωση το φωτιστικό αν δεν μπορείτε να συγκεντρωθείτε ή αν δεν αισθάνεστε καλά.

• Προετοιμασία

• Απαιτούμενα εργαλεία και υλικά

Τα εργαλεία και υλικά που αναφέρονται δεν περιλαμβάνονται στα περιεχόμενα παράδοσης. Πρόκειται για μη δεσμευτικά στοιχεία και τιμές που χρησιμεύουν για τον προσανατολισμό σας. Η ποιότητα του υλικού εξαρτάται από τις μεμονωμένες συνθήκες που επικρατούν στον χώρο.

- Μολύβι/εργαλείο σήμανσης
- Διπολικός ελεγκτής τάσης
- Κατσαβίδι (σταυροκατσάβιδο και πλακέ)
- Δράπανο
- Τρυπάνι (Ø 6 mm)
- Πλαγιόκοφτης
- Σκάλα
- Σφυρί

• Πριν την εγκατάσταση

Σημαντικό: Αναθέστε την ηλεκτρική σύνδεση σε έναν εκπαιδευμένο ηλεκτρολόγο ή σε ένα άτομο που διαθέτει την κατάλληλη κατάρτιση για ηλεκτρικές εγκαταστάσεις. Τα άτομα αυτά θα πρέπει να γνωρίζουν τα χαρακτηριστικά των φωτιστικών και τους κανονισμούς σύνδεσης.

- Εξοικειωθείτε με όλες τις οδηγίες και απεικονίσεις στις παρούσες οδηγίες χρήσης καθώς και με το ίδιο το φωτιστικό πριν από την εγκατάσταση.
- Πριν από την εγκατάσταση βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει τάση στον αγωγό, πάνω στον οποίο πρόκειται να συνδεθεί το φωτιστικό. Αφαιρέστε την ασφάλεια ή απενεργοποιήστε τον μικροαυτόματο στο κουτί ασφαλειών (θέση-0).
- Ελέγξτε ότι δεν υπάρχει τάση με τη βοήθεια του διπολικού ελεγκτή τάσης.
- Προσέχετε κατά την επιλογή του σημείου τοποθέτησης, να μην υπάρχουν στο εύρος καταγραφής του αισθητήρα κίνησης κινούμενα μέρη (π.χ. ανεμιστήρες, ελεύθερα κινούμενα διακοσμητικά).
- Το μέγιστο εύρος λήψης του αισθητήρα κίνησης εξαρτάται από τον προσανατολισμό του φωτός στο σημείο τοποθέτησης (βλέπε ενότ. Α).
- Η ευαισθησία της λήψης εξαρτάται από την κατεύθυνση και την κίνηση προς ανίχνευση. Το πέρασμα πλευρικά στον αισθητήρα παρέχει χαμηλή ευαισθησία ενεργοποίησης. Το πέρασμα ακριβώς μπροστά από τον αισθητήρα παρέχει υψηλή ευαισθησία ενεργοποίησης.
- Η ευαισθησία της ανίχνευσης εξαρτάται από τη θερμοκρασία περιβάλλοντος. Οι χαμηλές θερμοκρασίες περιβάλλοντος παρέχουν υψηλή ευαισθησία. Οι υψηλές θερμοκρασίες παρέχουν χαμηλή ευαισθησία.

• Θέση σε λειτουργία

• Συναρμολόγηση φωτιστικού

Σημείωση: Αφαιρέστε όλο το υλικό συσκευασίας από το προϊόν.

- Λύστε την πλάκα βάσης [1] περιστρέφοντάς το φωτιστικό πάνελ LED αριστερόστροφα [2].
- Σημειώστε τις θέσεις των οπών με τη βοήθεια των μακρόστενων οπών που υπάρχουν στην πλάκα βάσης [1] για τις βίδες [7].
- **Μόνο για 14176306L:**
Κρατήστε την πλάκα βάσης [1] κόντρα στο ταβάνι και σημειώστε τις οπές διάτρησης με τη βοήθεια των προβλεπόμενων οπών στην πλάκα βάσης [1] για τις βίδες. Για τη σωστή ευθυγράμμιση του φωτιστικού, προσέξτε τη σωστή τοποθέτηση. Προσέξτε επίσης το σημάδι με το βέλος στο εσωτερικό της πλάκας βάσης [1], το οποίο πρέπει να είναι παράλληλο με τον τοίχο.
- Τρυπήστε (Ø 6 mm, περίπου 40 mm βάθος). Βεβαιωθείτε ότι δεν προκαλείτε ζημιά στο καλώδιο παροχής.
- Εισάγετε τις καβίλιες [5] στις οπές διάτρησης. Εάν χρειαστεί χρησιμοποιήστε ένα σφυρί για βοήθεια.
- Στερεώστε την πλάκα βάσης [1] με τις παρεχόμενες ροδέλες [6] και βίδες [7].
- Εισαγάγετε τα επιμέρους σύρματα L και N του καλωδίου τροφοδοσίας (εξωτερικό) [8] μέσω των εύκαμπτων σωλήνων προστασίας [9].
- Συνδέστε τώρα με τη βοήθεια της κλέμας ακροδεκτών [4] το καλώδιο σύνδεσης του φωτιστικού με το καλώδιο τροφοδοσίας (εξωτερικό) [8].
- **Υπόδειξη:** Βεβαιωθείτε ότι συνδέετε σωστά τους επιμέρους αγωγούς του καλωδίου τροφοδοσίας (εξωτερικού) [8]: φάση, μαύρο ή καφέ = σύμβολο L, ουδέτερος, μπλε = σύμβολο N, αγωγός γείωσης, πράσινο-κίτρινο = .

- ❑ **Υπόδειξη:** Αυτό το φωτιστικό έχει κατηγορία προστασίας II / , ο αγωγός γείωσης δεν είναι συνδεδεμένος.
- ❑ Τοποθετήστε τις κλέμες ακροδεκτών  στους συνδετήρες συγκράτησης της πλάκας βάσης .
- ❑ Τοποθετήστε το φωτιστικό πάνελ LED  στην πλάκα βάσης  και στερεώστε το περιστρέφοντάς το δεξιόστροφα.
- ❑ Εισαγάγετε ξανά την ασφάλεια ή ενεργοποιήστε τον διακόπτη προστασίας κυκλώματος στον πίνακα ασφαλειών (θέση I).

Το φωτιστικό σας είναι τώρα έτοιμο για λειτουργία.

• Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση φωτιστικού

- ❑ Ενεργοποιήστε ή απενεργοποιήστε το φωτιστικό με τον διακόπτη τοίχου.

Μετά την ενεργοποίηση ο ανιχνευτής κίνησης χρειάζεται περ. 20 δευτερόλεπτα για να θερμανθεί, ώστε να μπορεί να λειτουργήσει σωστά.

Όταν ανιχνεύεται κίνηση, το φωτιστικό ανάβει.

Ο χρόνος λειτουργίας παρατείνεται κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου με κάθε περαιτέρω ανίχνευση κίνησης.

• Συντήρηση και καθαρισμός

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ!

Πριν τον καθαρισμό, αποσυνδέστε πρώτα το φωτιστικό από το δίκτυο ρεύματος. Αφαιρέστε την ασφάλεια ή απενεργοποιήστε τον μικροαυτόματο στο κουτί ασφαλειών (θέση 0).

ΠΡΟΣΟΧΗ! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΓΚΑΥΜΑΤΩΝ ΑΠΟ ΘΕΡΜΕΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΕΣ!

Αφήστε το φωτιστικό να κρυώσει εντελώς.

- Μη χρησιμοποιείτε διαλυτικά μέσα, βενζίνη κ.ά. Διαφορετικά θα μπορούσαν να προκληθούν βλάβες στο φωτιστικό.
- ❑ Για τον καθαρισμό χρησιμοποιείτε μόνο στεγνό πανί που δεν αφήνει χνούδι.

- ❑ Εισαγάγετε πάλι την ασφάλεια ή ενεργοποιήστε τον διακόπτη προστασίας κυκλώματος στον πίνακα ασφαλειών (θέση I).

• Απόρριψη



Η συσκευασία αποτελείται από υλικά φιλικά προς το περιβάλλον, τα οποία μπορείτε να διαθέσετε στους χώρους ανακύκλωσης της περιοχής σας.



Προσέξτε τον χαρακτηρισμό των υλικών συσκευασίας για τον διαχωρισμό απορριμμάτων, αυτά είναι χαρακτηρισμένα από συντομεύσεις (a) και αριθμούς (b) με την ακόλουθη σημασία: 1–7: πλαστικά/20–22: χαρτί και χαρτόνι/80–98: σύνθετο υλικό.



Για την προστασία του περιβάλλοντος, μην απορρίπτετε το άχρηστο πλέον προϊόν στα οικιακά απορρίμματα, αλλά παραδώστε το στα ειδικά Κέντρα απόρριψης. Για τα σημεία συλλογής και τις ώρες λειτουργίας τους απευθυνθείτε στις αρμόδιες υπηρεσίες.

• Εγγύηση και εξυπηρέτηση πελατών

• Εγγύηση

Από τη στιγμή αγοράς της παρούσας συσκευής παρέχεται εγγύηση 36 μηνών. Η συσκευή κατασκευάστηκε προσεκτικά και έχει υποβληθεί σε αυστηρούς ποιοτικούς ελέγχους. Εντός του χρόνου εγγύησης επιδιωκθώνουμε δωρεάν όλα τα ελαττώματα που οφείλονται στο υλικό και την κατασκευή. Αν μολαταύτα διαπιστώσετε ελαττώματα εντός του χρόνου εγγύησης, παρακαλούμε στείλτε τη συσκευή στην αναφερόμενη διεύθυνση του Τμήματος Εξυπηρέτησης Πελατών παραθέτοντας τον παρακάτω αριθμό προϊόντος: 14176206L / 14176306L.

Από την εγγύηση αποκλείονται οι φθορές που προκύπτουν από ακατάλληλο χειρισμό, μη τήρηση των οδηγιών χρήσης ή από επεμβάσεις μη εξουσιοδοτημένων ατόμων, καθώς και τα εξαρτήματα που υπόκεινται σε φθορά (όπως π.χ. φωτιστικά μέσα). Η περίοδος εγγύησης δεν

Εγγύηση και εξυπηρέτηση πελατών

παράγεται ούτε ανανεώνεται από την υπηρεσία εγγύησης.

Με την αντικατάσταση της συσκευής, σύμφωνα με το ΝΟΜΟΣ 2251/1994, ξεκινάει εκ νέου ο χρόνος εγγύησης.

• Διεύθυνση εξυπηρέτησης πελατών

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Τηλ.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Φαξ: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Για όλα τα ερωτήματα παρακαλείσθε να έχετε διαθέσιμο το παραστατικό αγοράς και τον κωδικό προϊόντος (IAN 500326_2504) ως αποδεικτικό της αγοράς σας.

• Δήλωση συμμόρφωσης CE

Το παρόν προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των ισχυουσών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών (Εθνική οδηγία 2014/53/ΕΕ, Οδηγία για τον οικολογικό σχεδιασμό 2009/125/ΕΚ, Οδηγία-RoHS 2011/65/ΕΕ). Η συμμόρφωση επιβεβαιώθηκε. Σχετικές δηλώσεις και σχετικά έγγραφα έχουν κατατεθεί στον κατασκευαστή.

Η Briloner Leuchten GmbH & Co. KG δηλώνει, ότι ο τύπος ραδιοεξοπλισμού 14176206L / 14176306L συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53/EU.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



1005 25 Σερβική σφραγίδα συμμορφωσης

• Κατασκευαστής

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 94
Einleitung	Seite 95
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 95
Lieferumfang.....	Seite 95
Teilebeschreibung.....	Seite 95
Technische Daten.....	Seite 96
Sicherheit	Seite 96
Sicherheitshinweise.....	Seite 96
Vorbereitung	Seite 97
Benötigtes Werkzeug und Material.....	Seite 97
Vor der Installation	Seite 97
Inbetriebnahme	Seite 98
Leuchte montieren.....	Seite 98
Leuchte ein- / ausschalten.....	Seite 98
Wartung und Reinigung	Seite 98
Entsorgung	Seite 99
Garantie und Service	Seite 99
Garantie.....	Seite 99
Serviceadresse.....	Seite 99
Konformitätserklärung.....	Seite 99
Hersteller.....	Seite 100

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Anweisungen lesen!		Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!
W	Watt (Wirkleistung)		Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.
Hz	Hertz (Frequenz)		So verhalten Sie sich richtig
V	Volt		Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!
	Schutzklasse II		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
	Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.		Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.
 A.C. a.c.	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)		Polarität des Anschlusses
	Belegung (Wechselspannung)	tc	Referenztemperatur am Gehäuse
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator	ta	höchste Bemessungs- / Umgebungstemperatur
 d.c. DC	Gleichspannung (Strom- und Spannungsart)	SELV	Schutzkleinspannung
	Das Betriebsgerät ist nicht austauschbar.		Die Lichtquelle dieses Produkts ist nicht austauschbar.
Ra CRI	Farbwiedergabeindex		Lumen
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen		Wellpappe
	Polyethylen (geringe Dichte)	A	Ampere
mA	Milliampere	λ	Lambda

	Lichttemperatur in Kelvin		Messpunkt der Gehäusetemperatur
	Polyethylenterephthalat		Papier
	Pappe		Die Leuchte besitzt die Schutzart "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser.
	Bewegungssensor		Hersteller
	Das UKCA-Zeichen bestätigt die Konformität mit den für das Produkt zutreffenden Richtlinien in Großbritannien. (Das UKCA-Zeichen gilt nur für Großbritannien.)		Serbisches Konformitätszeichen

LED-Deckenleuchte

• Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen

Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

• Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen, geeignet. Die Leuchte kann auf allen normal entflammbaren Oberflächen befestigt werden. Das Produkt ist

nur für den Einsatz in privaten Haushalten und nicht für den kommerziellen Gebrauch vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

• Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Deckenleuchte, (Modell 14176206L / 14176306L)
- 3 Schrauben
- 2 Schutzschläuche
- 3 Unterlegscheiben
- 3 Dübel
- 1 Montage- und Bedienungsanleitung

• Teilebeschreibung

- 1 Bodenplatte
- 2 LED-Leuchtpanel
- 3 Sicherungshaken
- 4 Schraublose Klemme
- 5 Dübel
- 6 Unterlegscheiben
- 7 Schrauben
- 8 Netzanschlusskabel (extern)
- 9 Schutzschläuche

• Technische Daten

Leuchte:

Modell-Nr.:	14176206L / 14176306L
Betriebsspannung:	230–240 V~, 50 Hz
Nennleistung:	18 W
Schutzklasse:	II / □
Schutzart:	IP20

LED:

Leuchtmittel:	LED-Modul
Nennleistung:	17,5 W

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „D“.

Bewegungsmelder:

Montagehöhe:	ca. 1,8 - 2,5 m
Erfassungswinkel:	ca. 90°
Erfassungsbereich:	ca. 4 m
Max. Sendeleistung:	0 dBm
Frequenz:	5725-5875 MHz

• Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

■ **! WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und

die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Lassen Sie die Elektroinstallation durch einen ausgebildeten Elektriker oder eine für Elektroinstallationen eingewiesene Person durchführen.
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss die Leuchte und das Netzanschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Entfernen Sie vor der Montage die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).
- Vergewissern Sie sich vor der Montage, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (siehe „Technische Daten“).
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Stellen Sie sicher, dass bei der Montage keine Leitungen beschädigt werden.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- Stellen Sie sicher, dass die Leuchte ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie diese berühren, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Montieren Sie die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund.
- Nicht direkt in die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) schauen.
- Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Das Betriebsgerät und die Lichtquelle sind nicht austauschbar. Wenn das Betriebsgerät oder die Lichtquelle das Ende seiner bzw. ihrer Lebensdauer erreicht hat, ist das gesamte Produkt zu ersetzen.
-  Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.



Anforderungen für Radiofrequenz-schnittstellen - in Bezug auf die europäische Installation

Hinweis: Dieses Gerät wurde getestet und für konform mit den Grenzwerten gemäß EN 300 440 v2.1.1 Empfangsgerät Kategorie 3 befunden. Diese Grenzwerte sind konzipiert, um angemessene Sicherung vor schädlichen Störungen in privaten Installationen zu gewährleisten. Dieses Gerät reagiert empfindlich auf andere Geräte, die vorsätzlich Radiofrequenzenergie in 5,8 GHz erzeugen und damit die Leistung der Fernbedienung beeinträchtigen. Es kann jedoch keine Garantie dafür gegeben werden, dass die Störung nicht in bestimmten Geräten vorkommt. Sollte dieses Gerät durch Störungen durch andere Geräte beeinflusst sein, kann dieses durch das Ein- und Abschalten des respektiven Geräts beendet werden. Der Benutzer wird dazu aufgefordert, die Störung durch eine der folgenden Maßnahmen zu beheben: Stellen Sie das störende Gerät aus und verwenden Sie keine WiFi-Kamera mit hoher Sendeleistung in der Nähe des Gerätes. Vergrößern Sie den Abstand zum störenden Gerät. Befragen Sie den Händler oder einen Fachmann für Radio-/ TV-Geräte bei Problemen. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



So verhalten Sie sich richtig

- Montieren Sie die Leuchte so, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Bereiten Sie die Montage sorgfältig vor und nehmen Sie sich ausreichend Zeit. Legen Sie alle Einzelteile und zusätzlich benötigtes Werkzeug oder Material vorher übersichtlich und griffbereit zurecht.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Montieren Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.

• Vorbereitung

• Benötigtes Werkzeug und Material

Die genannten Werkzeuge und Materialien sind nicht im Lieferumfang enthalten. Es handelt sich hierbei um

unverbindliche Angaben und Werte zur Orientierung. Die Beschaffenheit des Materials richtet sich nach den individuellen Gegebenheiten vor Ort.

- Bleistift/Markierwerkzeug
- 2-poliger Spannungsprüfer
- Schraubendreher (Kreuz und Schlitz)
- Bohrmaschine
- Bohrer (Ø 6 mm)
- Seitenschneider
- Leiter
- Hammer

• Vor der Installation

Wichtig: Der elektrische Anschluss muss durch einen ausgebildeten Elektriker oder eine für Elektroinstallationen eingewiesene Person erfolgen. Diese muss Kenntnis über die Eigenschaften der Leuchte und Anschlussbestimmungen haben.

- Machen Sie sich vor der Installation mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit der Leuchte selbst vertraut.
- Stellen Sie vor der Installation sicher, dass an der Leitung, an der die Leuchte angeschlossen werden soll, keine Spannung vorliegt. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).
- Überprüfen Sie die Spannungsfreiheit mittels 2-poligem Spannungsprüfer.
- Achten Sie bei der Wahl des Montageortes darauf, dass sich im Erfassungsbereich des Bewegungssensors keine beweglichen Teile (z.B. Ventilatoren, frei bewegliche Dekoration) befinden.
- Der maximale Erfassungsbereich des Bewegungssensors ist abhängig von der Ausrichtung der Leuchte am Montageort (siehe Abb. A).
- Die Empfindlichkeit der Erfassung ist abhängig von der Richtung und der zu erfassenden Bewegung. Das seitliche Vorbeilaufen am Sensor ergibt eine niedrige Schalt-Empfindlichkeit. Das gerade Zulaufen auf den Sensor ergibt eine hohe Schalt-Empfindlichkeit.

- Die Empfindlichkeit der Erfassung ist abhängig von der Umgebungstemperatur. Niedrige Umgebungstemperaturen ergeben eine hohe Empfindlichkeit. Hohe Temperaturen ergeben eine niedrige Empfindlichkeit.

● Inbetriebnahme

● Leuchte montieren

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial vom Produkt.

- Lösen Sie die Bodenplatte [1] durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn von dem LED-Leuchtpanel [2].
- Markieren Sie die Bohrlöcher mit Hilfe der in der Bodenplatte [1] für die Schrauben [7] vorgesehenen Langlöcher.
- **Nur für 14176306L:**
Halten Sie die Bodenplatte [1] gegen die Decke und markieren Sie die Bohrlöcher mit Hilfe der in der Bodenplatte [1] für die Schrauben vorgesehenen Löcher. Für die richtige Ausrichtung der Leuchte, achten Sie auf die richtige Positionierung. Achten Sie zusätzlich auf die Pfeilmarkierung im inneren der Bodenplatte [1], diese sollte parallel zur Wand verlaufen.
- Bohren Sie die Löcher (Ø 6 mm, ca. 40 mm tief). Stellen Sie sicher, dass Sie die Zuleitung nicht beschädigen.
- Stecken Sie die Dübel [5] in die Bohrlöcher. Nehmen Sie, falls notwendig, einen Hammer zur Hilfe.
- Befestigen Sie die Bodenplatte [1] mit den mitgelieferten Unterlegscheiben [6] und Schrauben [7].
- Führen Sie die einzelnen Adern L und N des Netzanschlusskabels (extern) [8] durch die Schutzschläuche [9].
- Verbinden Sie nun das Anschlusskabel der Leuchte mittels der schraublosen Klemme [4] mit dem Netzanschlusskabel (extern) [8].
- **Hinweis:** Achten Sie darauf, dass Sie die einzelnen Leiter des Netzanschlusskabels (extern) [8] jeweils richtig anschließen: stromführender Leiter, schwarz oder braun = Symbol L, Neutraleiter, blau = Symbol N, Schutzleiter, grün-gelb = .

- **Hinweis:** Diese Leuchte hat die Schutzklasse II / , der Schutzleiter wird nicht angeschlossen.
- Setzen Sie die schraublosen Klemmen [4] in die Halteclips der Bodenplatte [1] ein.
- Setzen Sie das LED-Leuchtpanel [2] auf die Bodenplatte [1] und befestigen es sie durch Drehen im Uhrzeigersinn.
- Setzen Sie die Sicherung wieder ein bzw. schalten Sie den Leitungsschutzschalter am Sicherungskasten wieder ein (I-Stellung).

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

● Leuchte ein- / ausschalten

- Schalten Sie die Leuchte über den Wandschalter ein bzw. aus.
Nach dem Einschalten benötigt der Bewegungsmelder ca. 20 Sekunden zum Aufwärmen, um korrekt arbeiten zu können.
Bei Erfassung einer Bewegung wird die Leuchte eingeschaltet.
Die Einschaltdauer verlängert sich in dieser Zeit bei jeder weiteren Bewegungserfassung.

● Wartung und Reinigung

WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

Trennen Sie zur Reinigung die Leuchte zuerst vom Stromnetz. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).

VORSICHT! VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!

Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.
- Setzen Sie die Sicherung wieder ein oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter am Sicherungskasten ein (I-Stellung).

• Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Haushaltsmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Verreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Verreiber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bieten Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei. Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät unentgeltlich zurückzugeben. Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, unabhängig vom Kauf eines Neugerätes, unentgeltlich (bis zu drei) Altgeräte abzugeben, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.

Bitte löschen Sie vor der Rückgabe alle personenbezogenen Daten.

Bitte entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu.

Die Rücknahmeverpflichtung gilt nur für Deutschland.

• Garantie und Service

• Garantie

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unter-

zogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modellnummer: 14176206L / 14176306L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

• Serviceadresse

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 500326_2504

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 500326_2504) als Nachweis für den Kauf bereit.

• Konformitätserklärung CE

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien (Richtlinie 2014/53/EU, Ökodesign-Richtlinie 2009/125/EG, RoHS-Richtlinie 2011/65/EU). Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

Hiermit erklärt Briloner Leuchten GmbH & Co. KG, dass der Funkanlagentyp 14176206L / 14176306L der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

<https://www.briloner.com/eu-konformitaetserklaerung>



1005 25 Serbisches Konformitätszeichen

• Hersteller

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND

Gyártja/Proizvajalec/Výrobce/Výrobca/Proizvođač/Importator/Producător/Вносител/Εισαγωγέας:

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

DE-59872 Meschede

GERMANY

Németország, Nemčija, Njemačka, Nemačka, Germania, Γερμανία

Брилонер Лойхтен ГмбХ и Ко. КГ

Ам Шайнбах 14

59872 Мешед

Германия

Proizvedeno za:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d.,

Pod lipami 1, SI - 1218 Komenda,

Slovenija

Dovozce: Lidl Česká republika s.r.o.,

Národní 1359/11, 158 00 Praha 5

Uvoznik:

Lidl Hrvatska d.o.o. k.d.,

Ulica kneza Ljudevita Posavskog 53,

HR-10410 Velika Gorica, Hrvatska

Uvoznik:

Lidl Srbija KD, Prva južna radna 3,

22330 Nova Pazova, Republika Srbija,

kontakt@lidl.rs, tel: 0800 300 199

Търговец:

Лидл България ЕООД енд Ко. КД,

ул. „Донка Ушлинова“ 2,

Гаритидж парк, Сграда 3, 1766 София

Διακινητής για Ελλάδα: Lidl Hellas & Σια Ο.Ε., ΒΙ.Π.Ε. Θεσ/νίκης,

Ο.Τ. 31, ΔΑ 13, 57022 Σίνδος - Δήμος Δέλτα, Ελλάδα.

Τηλ.: 800 111 3333

Διακινητής για Κύπρο: Lidl Cyprus, Πηγάσου 2, Τ.Κ. 7100

Αραδίππου - Λάρνακα, Κύπρος. Τηλ.: 800 94404

Származási hely/Poreklo/Vyrobeno v/Vyrobené v/Zemlja

podrijetla/Zemlja porekla/Produs in/Страна на произход/Χώρα

κατασκευής: Kína/Kitajsko/Čině/Čine/Kina/China/Κίтай/Κίνα

Last Information Update • Informáciok állása • Stanje
informacij • Stav informací • Stav informáci • Stanje
informacija • Stanje informacija • Versiunea informatiilor •

Актуалност на информацията • Ημερομηνία έκδοσης
πληροφοριών • Stand der Informationen: 07/2025

Ident.-No.: 14176206L / 14176306L 072025-32504



IAN 500326_2504

3